Staten der Kasrekening

of

Geldelyke Administratie-boek,

beginnende met het 1e Kwartaal 1863

t/m 1870

Per ——— O.D.		ƒ 16 35	ƒ 2953 56
Landsslaven.			
13 Weken rantsoen aan:			
3 mannen à ƒ 1.47 ———	ƒ 57 33		
3 vrouwen " 1.32 ———	" 51 48		
Naailoon van hunne kleeding ———	" 4 50		
Ieder 50 ct. voor een doek of hoed ———	" 3 —	116 31	
			132 66
— **Kultures, Zoutpannen, Zoutwinning** beurs No. 1, 2 & 55.			
Reparatien aan het hek en de uitkanten van het Etab. Soorton			
1 timmerman ———	ƒ — 75		
1 metselaar 2 d. à ƒ 1.50 ———	" 3 —		
1 d° ——— 2 " " 1 ———	" 2 —		
2 vrouwen 6 " " 50 ———	" 3 —	ƒ 8 75	
Pensioen van J. G. Cres over January en February 1863 ———		" 35 40	
			44 15
— **Buitengewone Uitgaven.** beurs No. 56–58.			
Toelaag van den quarantaine loods over January en February à ƒ 25 ———		ƒ 50 —	
Verdeeling onder de Gouvts. slaven, ieder 50 ct. op 's Konings geboortedag ———		" 3 —	
			53 —
— **Lands Magazyn.** Beurs No. 29, 39, 40, 58–65.			
Voor de volgende aangekochte goederen gedurende dit Kwartaal.			
Een 3 d° w. p. plank ———		ƒ 4 —	
2 kannen olie à ƒ 1. ———		" 2 —	
6 fleschen wyn à ƒ 1. ———		" 6 —	
3 schapen à ƒ 3. ———		" 9 —	
12 Ellen Zeildoek à ƒ 1. ———		" 12 —	
2 Wiekkousen à ½ ct. ———		" — 15	
7 vaten tras à ƒ 4.12½ ———		" 28 87½	
300 voeten 1 d. w. p. planken ———		" 27 —	
6 ℔ groene verw à ƒ 1.12½ ———		" 6 75	
1 vaatje loodwit ———		" 6 50	
1 pul lynolie ———		" 6 50	
D.O.		ƒ 108 77½	ƒ 3183 37

Aan ——— ƒ 3916 77½

ƒ 3916 77½

Gezien en geverifieerd,
De Gezaghebber
van Aruba
(get:) M. de Veer

Aruba, over het 1e Kwartaal 1863 — Credit

Per **Gewestelyk Bestuur** Bewys N° 1 tot 5			
De Gezaghebber, tractement, Jan^y & February	ƒ 400 —		
— Idem, —— bureaukosten, 1e Kw^l.	50 —		
— Idem —— watergeld —— " ——	27 —		
De Koloniale Schryver & Ontvanger, January en February ——	150 —		
" Alg^e Bezigter & Gebode —— Id ——	100 —		
Schryfbehoeften voor 6 wyk & districten ——	12 —		
Pensioenen			
Wed. J. Jansen Jr. ——	50 —		
Joseph Schwengle ——	62 50	ƒ 851 50	
— **Justitie en Policie**, bewys N° 1, 2, tot 16			
Tractementen van de maréchaussée			
Een brigadier voor 3 maanden ——	ƒ 120 —		
Vyf maréchaussées —— "	525 —	ƒ 645 —	
Huishuur van den brigadier van January tot Maart à ƒ 5 ——		15 —	
Diverse kosten			
Onderhoud en verzorging van een paard	ƒ 24 —		
Gekocht water van de Policiewacht	6 75		
Water en licht voor de buitenposten à ƒ 2.50 's maands ——	10 —		
Arbeidsloon en materialen van een paar stygriemen en een staartriem ——	2 25		
Naailoon van 2 kleeden van ordonnels ——	1 50	44 50	
			704 50
— **Geldelyk Beheer**, bewys N° 17 – 22.			
Voor het inbinden van 11 boekdeelen ——	ƒ 32 —		
" 500 belastingrekeningen & 75 patenten ——	15 —		
" het aanmanen van belasting debiteuren enz ——	6 50		
" het schoonhouden der bureaux, 3 maanden ——	18 —		
			71 50
		Do ƒ	1657 50

Aan ___ O.D. f 12.50 f 3881.21½

De belg? Opzigter Beaufon, 2 maand . 8 —
" marechaussées Bokke, Windholt
en van der Pol, ieder f 5 ___ . 15 —

35.50

D.O f 3916.71½

			O.D.	f	[illegible]
Een Brigadier voor 3 maanden à f 40.	f 120.	—			
Vijf marechaussées voor ieder à f 36.	. 680	—			
			f 800	—	

Water, licht en diverse benoodigdheden voor de politie

Voor geleverd water aan de politiëwacht	f 6.	75
" " " en licht aan de buitenposten ___	. 20.	—
" het aankoopen van mais, stelletjes, tot herstel van de paarden stal ___	. 2.	30
" onderhoud van een politiepaard ___	. 24.	—
" huishuur van den brigadier ___	. 15.	—
" verhuizingskosten van den marechaussée Brokke naar de Commandeurs baai ___	. 2.	—
" maaien van 2 velden ___	—	60
	. 70	65

f 915.65

Geldelijk Beheer

Voor het rondbrengen van belasting cedulen en voor dit jaar en aanmaningen tot betalen van achterstallige belastingen	f 6.	—
Voor 100 gedrukte monsterrollen ___	. 10.	—
" het opmaken der kohiers van 3 maanden ___	. 16.	—
	. 32	—

Eeredienst en Onderwijs

Traktementen over Maart, April, Mei en Junij

Een predikant ___	f 800.	—
Twee R. C. Geestelijken ___	800.	—
Een Landsonderwijzer ___	322.	20
	f 1922.	20

Schoolbehoeften

Voor schoolbehoeften over het 2e kwartaal	f 25.	—
" Water voor de school van Irlam	. 9.	—
" het schoonhouden der school over Maart, April, Mei en Junij ___	. 10.	—
	. 44	—

f 1977.25 f 2887.85

Ov. f 6245.90

[illegible]

f 6245.90

[illegible] over het 2e kwartaal [illegible]

Per [illegible]

De Geneesheer [illegible] van Maart en van 1–16 April 18[illegible] — f [illegible]

De Geneesheer [illegible] van 17–30 April, Mei en Junij [illegible]

Idem [illegible] 2e kwartaal — 50 [illegible]

[illegible] het Geneeskundige [illegible] 2e kwartaal — 27.30

[illegible]

[illegible] Maart en April — 100 [illegible]

Idem [illegible] 29 en 30 April, Mei en Junij — 150 [illegible]

[illegible] Maart en April — 100 [illegible]

Idem [illegible] van 3 Mei tot ult. Junij — [illegible]

Transport en Uitrusting [illegible]

[illegible] bij zijne verplaatsing van [illegible] naar dit eiland — f [illegible]

Transportkosten van de [illegible] dit eiland — 150

Idem [illegible] — [illegible]

— 200

Pensioenen

Joseph [illegible] Maart, April, Mei en Junij — f 225

Weduwe [illegible]

[illegible] — [illegible]

— 266 — f 1915.63

Justitie en Policie

Tractement brigadier Marechaussée

Ov. f 1915.63

Aan [illegible] — Oo ƒ 6110.04[illegible]

Korting voor [illegible] Wedschatten

de [illegible] Zeppenfeldt — ƒ 35. –

[illegible] R. J. [illegible] — 6.

Marechaussée W. Bakker — 16. –

Idem G. [illegible] — 16. –

Idem J. van der Poll — 16. –

— 7[illegible]

— **Ontvangsten voor rekening van Curaçao**

Zegels en Leges van Gouvernements beschikkingen waarvoor Aruba in [illegible] kwantaal gedebiteerd werd — ƒ 67.85

Haven en veiligheidsgeld [illegible] voor de [illegible] over het 3e & 4e kwartaal 1862 — ƒ 1.75

Idem van J. H. O. [illegible] voor de bark [illegible] de Julia [illegible] over het 3e & 4e kwartaal 1862 — 3.50 — 5.25

1% [illegible] over het 2e kwartl 1862 voor ingevoerde Cochenille te Curaçao van Hendrik Madura — ƒ 22. –

Idem over het 2e kwartl — [illegible]

Idem van Jacobus Croes — 17. — 39.

Voor het [illegible] Zegelen der Attestatie de Vita en kwitantiën wegens het pensioen van den C. H. Bolym over het 1e & 2e kwartl 1863 — [illegible]

Bydragen ter oprigting van een gedenk-teeken ter gelegenheid van de halve eeuw-gitige bestaan van Nederlands [illegible] de onafhankelykheid — 35.

Korting op het Traktement van den [illegible] Kuipers over het jaar 1863 ten behoeve eener in Nederland gevestigde algemeene kassa voor weduwen etc. van Predikanten — 10. –

[illegible] — 157.[illegible]

ƒ 6245.98[illegible]

Per — O.D. ƒ 1657.50

— **Eeredienst en Onderwys**, bewys No 1, 2, 23 tot 27.

De Predikant Kuipers, traktement over January en February	ƒ 400	—	
Pater R.K. Pastoor, idem	400	—	
De Onderwyzer — idem	166	66	
Schoolbehoeften, 1e Kwartaal	25.	—	
Water voor de School — "	9.	—	
Het schoonhouden der school, 2 maanden	5.	—	
Toelagen voor Schoolbehoeften, 1e Kw. voor 2 byzondere scholen	50	—	
			1055 66

— **Plaatselyke en huishoudelyke Kosten**, bewys No 1, 2, 28 tot 37.

Kosten aan de wegen in de buiten-districten					
3 mannen, 47 dagen, 60 ct	ƒ 28	20			
4 — " — 50½ — " — 50 "	25	25			
Drukkosten	—	20	ƒ 53	65	
Traktement van den geneeskundige over January en February			150.	—	
Passage van 3 marechaussées naar Curaçao en van 3 andere kanaille à ƒ 5	ƒ 30.	—			
Vracht van 2 pullen olie	1	—			
Id " een kist medicynen	5.	—			
Id " een twee vlaggelyn	—	25			
Id " een pak linnen	—	50.	36	75.	
					240 40.

— **Landsgebouwen & Eigendommen**, bewys No 38 tot 54.

Voor het schilderen van deuren en vensters aan de Gezaghebberswoning	ƒ 4	50.		
Voor het witten der gebouwen in het Fort, 2 dagen	1	35.		
Kosten aan de Onderwyzers woning.				
1 timmerman	5.	—		
1 metselaar 6 dagen à 75 ct	4	50.		
2 jongens 2 " " 50 "	1	—		
			ƒ 16	35.

Do ƒ 16 35 ƒ 2953 56.

Transp. O.R.$ 3916.71½

O.R.$ 3916.71½

Debet. — Kasrekening des Eilands

		f	c	f	c	f	c
Aan	**Saldo in Kas op Ulto. December a.p. ingevolge vorige rekening**					f 570	25
—	**Subsidie** in dit Kwartaal ontvangen. Zie Gouvts. besluit dd. 3 February ao. No. 72					2042	30
—	**Landsgeregtigheden** in dit Kwartaal ontvangen, namelyk:						
	Grondbelasting over 1859	f 4	—				
	Id. " 1860	41	75				
	Id. " 1861	54	50				
	Id. " 1862	209	50				
	Id. " 1863	51	75				
				f 361	50		
	Slavenbelasting over 1861	f 2	—				
	Id. " 1862	16	—				
	Id. " 1863	17	—				
				35	—		
	Verkochte regts			123	67½		
	Ankergeld			120	—		
	Tonnengeld			4	40		
	Patenten voor drankwinkels			72	—		
	Belasting op ingevoerde goederen			21	12		
	Accyns op sterke dranken			25	50		
	Honderdste penning			10	36		
	Leges			102	94		
	Kortingen voor pensioen			272	14		
	Verkoop van 2 Ezels a f 10			20	—		
						1115	63½
—	**Delegatien naar Nederland**						
	De Gezaghebber M. de Veer			f 100	—		
	" Predikant N. A. Kuipers			50	—		
						150	—
—	**Voorschottenrekening**						
	Terugbetaling van voorschotten. De Onderwyzer Zeppenfeldt 2 maanden			f 12	50		
	D.O.			f 12	50	f 3881	21½

		f	c	f	c
Per	O.D.	f 118	77½	f 3183	37
	Een pakje [illegible]	—	25		
	2 bakken	1	50		
	1 pakje lampepitten	—	25		
	2 pinten olie a 50 c.	1	—		
	2 bylen a f 1.50	3	—		
	Een boek in blanco	4	—		
				118	77½
—	**Saldo in kas op Ulto. Maart**			614	57
				f 3916	77½

Aruba den 6 April 1863

De Ontvanger,

(w.g.) J. H. R. Beaujon

Debet. Kasrekening der [illegible] 1863.

		ƒ			
Aan	Saldo in kas op ult° Maart volgens vorige rekening			600.	07
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als: den 1e April van de armenkas ontvangen, ingevolge Gouvts beschikking dd. 14 Maart 1863 N° 170	ƒ 306.	60		
	den 2e April pr. de Nedl. bark Minerva Schipper [illegible]	1200.	—		
	" 30e Mei pr. de Nedl. schooner Elisabeth Schipper C. M. Moscoso	1000.	—		
	" 12e Junij per de Nedl. bark Minerva Schipper J. J. Gomes	1500.	—		
				4006.	60
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten gedurende dit kwartaal geperipiend als:				
	Ankergeld	ƒ 142.	50		
	Belasting op ingevoerde goederen	101.	03		
	Regten op sterke drank	82.	80		
	Regie	132.	94		
	Zegelregt	201.	90		
	Havenbelastingen over 1862 ƒ 2. — / Idem " 1863 " 35. —	37.	—		
	Patenten op drankwinkels	36.	—		
	Tonnengeld	15.	20		
	Kortingen voor pensioen over Maart: Maart ƒ 90. 26 / Idem en idem over het 2e kwartaal 314. 31	404.	57		
	~~Grondbelasting~~ [illegible]	137	[illegible]		
	Verkoop van [illegible]	17.	60		
				1337.	97
—	Delegatien voor Nederland				
	De Opzigter M. de Veer over Maart	ƒ 60.	—		
	" [illegible] Kuipers over Maart, April, Mei en Junij	100.	—	160.	—
				Do. ƒ 6110.	64

	ƒ			
Per [illegible]			ƒ [illegible]	
Inkoop van schoolbehoeften voor 2 [illegible] scholen voor het 2e kwartaal	ƒ 20.	—		
			2027.	34
Plaatselijke en Huishoudelijke Kosten				
Onderhoud der wegen.				
Voor het schoonmaken van een gedeelte van het dorp.	ƒ 6.	20		
Een gemeenteondergetraktement voor 4 [illegible]	300.	—		
Vracht van ƒ 3700 [illegible] à [illegible] 9.25 / " " diverse groene [illegible] 2.50	11.	75		
Vracht van een boot ter afbrenging van materialen van het afgebroken [illegible] aan het Landspunt	2.	—		
Vracht van 350 schepels kalk, zijnde het [illegible] gedeelte van gebrande kalksteen	28.	55		
			348.	10
Landsgebouwen en Eigendommen				
Gebouwen.				
Gewoon onderhoud				
Kosten van reparatie aan de [illegible] gebouwen en het witten der Gezag-hebberswoning	ƒ 43.	60		
Diverse benoodigdheden				
Voor het aanmaken van een [illegible]	4.	—		
Landsslaven				
Voeding				
12 weken en 3 dagen rantsoen aan 3 mannen à ƒ 1.47 ƒ 55. 81 / " 3 vrouwen à " 1.32 " 49. 28 / 9 weken en 3 dagen aan 1 vrouw à ƒ 1.32 met verlof op Bonaire " 12. 44	116.	06		
			164.	06
			—	—
			Do. ƒ 2537.	50

D.O. ƒ 6345.90

Transport O.D. ƒ [illegible]

Kosten van [illegible]

Pensioenen aan gewezen ambtenaren.

Aan J. G. Evers over Maart, April, Mei en Juny		70.80

Buitengewone Uitgaven

Tractement aan de quarantaine bode over de maanden Maart, April, Mei en Juny		ƒ 100.–	
Commissieloon als lid van de commissie van verificatie en beoordeling van de nog te maken [illegible], aan den Heer E. D. L. van den Bergh	ƒ 9.–		
Idem voor Idem aan den gecommitteerde [illegible] S. Hoffmann	31.50		
Idem voor Idem aan den Heer J. H. W. Grauwhart	9.–	49.50	
Uitbetaald aan de [illegible] ingevolge Gouvernements beschikking dd. 26 January 1863 No. 60 en 18 Maart id. No. 1/74		162.–	211.50

Landsmagazijnen

Voor de gevangenis uit kwartaal aangebrachte goederen.

Een mahoniehouten tafel	ƒ 16.–	
Twee armstoelen	10.–	
Een slot	–.50	
Een paar koperen hengsels	–.60	
Twee ponden [illegible]	–.40	
18 Ellen katoen	6.30	
2 tobben	1.60	
9 Ellen Zeildoek	7.20	
16 Stukken inlandsch hout	4.–	46.60

Uitbetalingen voor Rekening van [illegible]

Pensioen aan den [illegible] 1e en 2e kwartaal 1863	200.–

D.O. ƒ [illegible].57

		ƒ	
Per	Overgebragt	ƒ 5935	48
	Saldo in kas op Ulto Juny	410	50
		ƒ 6345	98

Aruba Ulto Juny 1863
De Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst.

Kasrekening des Eilands Aruba

over het 3e kwartaal 1863.

Debet . Kasrekening des eilands Aruba over het 3e kwartaal 1863 Credit

	Omschrijving			
Aan	Saldo in kas op Ult.o Juny			f 410.515
	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:			
	den 17e July per de Nederl. bark Minerva Schpr. Gomez	f 1200. —		
	den 15e Augustus per de Nederl. bark Minerva Schpr. Gomez	1000. —		
	den 19e Septr. per Z: M: Schooner Attalante	1200. —		3400. —
	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten gedurende dit kwartaal geperçipieerd als:			
	Ankergeld		f 80. —	
	Belasting op ingevoerde goederen		27.87	
	Accijns op sterken drank		36.60	
	Leges		130.62	
	Zegelregt		240.50	
	Slavenbelasting over 1860	f 56. —		
	Idem 1861	134.50		
	Idem 1862	383.50		
	Idem 1863	213. —	787. —	
	Patenten op drankwinkels		60. —	
	Kortingen voor pensioen op traktementen en emolumenten der ambtenaren enz: over het 3e kwartaal 1863		327.24	
	Grondbelasting over 1860	f 68.50		
	Idem 1861	232.08		
	Idem 1862	442.21		
	Idem 1863	331.75	1074.54	
	Honderdste Penning		2. —	2766.375
	Delegatiën naar Nederland.			
	de Predikt. Kuiperi over het 3e kwartaal 1863			75.
	Do.			f 6651.89.

	Omschrijving				
Per	Gewestelijk Bestuur				
	De Gezaghebber E. D. v. van den Broek [illegible]				
	Traktement over het 3e kwartaal 1863		f 600. —		
	Idem bureaukosten Idem		50. —		
	Idem Stalgeld [illegible] Idem		27.60		
	De Koloniale Schrijver tevens Ontvanger J. H. W. [illegible], traktement over Idem		225. —		
	De Algem. Opzigter, tevens Geregtsbode J. J. de Veer, traktem. over Idem		150. —		
	Transport en Uitzendingskosten				
	Transportkosten van den Heer Fr. Kiels R.C. Pastoor, met bagage van Curaçao naar dit eiland		20. —		
	Weduwe Pensioenen				
	Wed.e J. Jarmont		120. —		f 1192.60.
—	Justitie en Policie				
	Traktement brigade Marechaussées.				
	Een brigadier over 3 Maanden à f 45 's maands	f 135. —			
	Vijf marechaussées 1e klasse over Idem à f 40 's maands	600. —		f 735. —	
	Water, licht en diverse benoodigdheden				
	Voor geleverd water aan de Policiewacht over het 3e kwartaal	f 6.75			
	Water en licht, voor de buitenposten	15. —			
	Reparatie-kosten aan het wachthuis der Marechaussées aan de Command. baai	2. —			
	Onderhoud van 1 policiepaard over 3 maanden à f 8 's maands	24. —			
	Huishuur van den Brigadier	15. —			
	Verhuizingskosten der Marechaussées	—			
	Do.	f 62.75		f 735.	f 1192.60.

Aan			
	O.Z.		ƒ 6651.89.
—	**Kortingen voor genoten voorschotten.**		
	de landsonderwyzer Zeppenfeldt	ƒ 14.75	
	" Maréchaussée H. Brokke	" 15. —	
	Idem G. Windholtz	" 14. —	
	Idem J. van de Poll	" 15. —	
			" 66.75
—	**Ontvangsten voor rekening van Curaçao**		
	Zegels en Leges van Gouvernements beschikkingen, waarvoor Aruba in dit kwartaal gedebiteerd werd		" 3.50.
	Byeragen voor de Maatschappij van weldadigheid te Frederiksoord alhier ingezameld		" 32.65
	Voor het doen zegelen der Attestatie de Vita en kwitantie wegens het pensioen van dew: Bilgen over het 3e kwartaal 1863		" — .42
—	Ontvangen van G. Windholtz tot aanvulling der 2% korting voor pensioen ter zake van zyn huwelyk zoo als bedoeld is by art. 1. der publicatie van 1860 No. 6		" 35.35
	DO		ƒ 6790.56

Per			
	O.Z.	ƒ 75. —	ƒ 4294.94.
–	Onderstandsgelden aan vrygemaakte Staatsbehoorende slaven	" 23.60.	
	Schoolbehoeften voor de landsschool over het 3e kwartaal, toegestaan blykens Gouvts. beschikking dd. 3 Juny dy No. 398.	" 25. —	
	Idem voor 2 byzondere scholen	" 50. —	
	Pensioen uitbetaald aan den R. C. Pastoor J. Willemse (a) pts. Paulus, blykens beschikking van het Hoofdbestuur dd. 6 July dy No. 522	" 80. —	
			" 253.60.
	Saldo in kas op Ulto. September		" 2242.02
			ƒ 6790.56

Aruba Ulto. September 1863.

De Ontvanger

(get.) J. H. W. Gravenhorst.

Kasrekening des eilands Aruba over het 4e kwartaal 1862.

Kasrekening des Eilands Aruba over het 4e kwartaal 186[illegible]

Debet

	Omschrijving				
	Saldo in kas op Ulto September				ƒ 2242.02
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als: den 23e December per de Nederl. bark Minerva Schpr. S. J. Gomez				1000.—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten gedurende dit kwartaal gepercipieerd als:				
	Ankergeld			ƒ 120.—	
	Belasting op ingevoerde goederen			46.14	
	Accijns op sterken drank			53.25	
	Leges			113.08	
	Zegels	ƒ 217.05			
	Zegelregt van drie buitenlands opgemaakte volmagten	4.50			
				222.55	
	Slavenbelasting over 1860	ƒ 18.—			
	Idem 1861	46.—			
	Idem 1862	88.—			
	Idem ½ 1863	50.—			
				202.—	
	Patenten op drankwinkels			81.—	
	Tonnengeld			3.30	
	Korting voor pensioen op traktementen en emolumenten der ambtenaren enz. over het 4e kwartl. afg.	ƒ 330.04		[illegible]	
	B. Koperberg tot aanvulling der 2% korting voor pensioen ter zake van zyn huwelyk, zoodals bedoeld is by art. 1 der publicatie van 1860 No. 6	63.55			
				393.59	
	Grondbelasting over 1859	ƒ 6.50			
	Idem 1860	86.50			
	Draag over	ƒ 93.—		ƒ [illegible]	ƒ 3242.02

Credit

	Omschrijving			
—	**Gewestelyk Bestuur:**			
	De Gezaghebber – traktement over het 4e kwartl. afg.		ƒ 600.—	
	Idem bureaukosten over Idem		50.—	
	Idem Waterageld Idem		27.60	
	De Kolon. Schryver tevens Ontvanger traktement over Idem		225.—	
	De Algem. Opzigter tevens Geregtsbode traktement over Idem		150.—	
	Bindloonen en diverse benoodigdheden. Voor het inbinden van diverse losse stukken tot het archief van het Koloniaal Kantoor behoorende		30.—	
	Weduwe Pensioenen			
	De wed. J. Jarman		120.—	
				ƒ 1202.60
—	**Justitie en Policie**			
	Traktement brigade Maréchaussées			
	Een Brigadier over 3 maanden à ƒ 45.— 's maands	ƒ 135.—		
	Vier Maréchaussées 1e klasse over Idem à ƒ 40. 's mds.	480.—		
	Een Idem over 2½ maand à ƒ 40.	100.—		
	Een Maréchaussée 2e klasse over 1 maand à ƒ 35	35.—		
			ƒ 750.—	
	Water licht en diverse benoodigdheden			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht over het 4e kwartaal afg.	ƒ 7.57½		
	Water en licht ten behoeve van de buitenposten over Idem	15.—		
	Draag over	ƒ 22.57½	ƒ 750.—	ƒ 1202.60

Aan ——— Ovd. ƒ 92 — ƒ [illegible] ƒ 3242. 02

[illegible]belasting 1861 ——— 173. —
——— Idem ——— 1862 ——— 79. 50
——— Idem ——— 1863 ——— 128. 50
381. —

Koncerdote penning ——— 16. 90
1608. 75

— **Delegatien naar Nederland.**

De predikant Kuipers over het 4e kwartaal ——— 75. —

Kortingen voor genoten Pensioen

de Landsonderwyzer J. L. Zeppenfeldt ƒ 10. 75
de Marechaussée R. Kopperberg ——— 6. —
——— Idem ——— W. Brokke ——— 16. —
——— Idem ——— G. Windholz ——— 24. —
——— Idem ——— J. van de Poll ——— 12. 50
——— Idem ——— J. de Kort ——— 10. —
79. 25

Draagt over ƒ 5066. 12

Per ——— Ovd. ƒ 22. 50 ƒ 750. — ƒ 1202. 60.

Reparatie-kosten aan het Wachthuis der Marechaussées aan de Kommandeursbaai ——— . 90
Onderhoud van een politiepaard over het 4e kwartaal ——— 24. —
Huishuur van den Brigadier over Idem ——— 15. —
Verhuizingskosten der Marechaussées R. Kopperberg en G. Windholz naar de Kommandeursbaai en de Noord ——— 2. —
64. 475
814. 475

— **Geldelyk Beheer**

Voor het aanmanen van belasting debiteuren ——— ƒ 5. —
Voor het schoonhouden der bureaus over het 4e kwartaal ——— 18. —
23. —

— **Eeredienst en Onderwijs**

Traktementen over het 4e kwartaal.
Een predikant ——— ƒ 500. —
twee R. C. Geestelyken ——— 500. —
Een landsschoolonderwyzer ——— 250. —
ƒ 1450. —

Schoolbehoeften

Voor Schoolbehoeften over het 4e kwartaal voor de landsschool ——— ƒ 25. —
Voor Water voor Idem ——— 9. —
" het schoonhouden van Idem ——— 7. 50
" Schoolbehoeften van twee byzondere scholen over Idem ——— 50. —
91. 50

Draagt over ƒ 1541. 50 ƒ 2040. 075

			Overdragt ƒ 5006.12

Omschrijving	ƒ	ƒ	ƒ
Per — Overdragt	ƒ 1541.56	ƒ 2040.075	
			1541.50
— Plaatselyke en Huishoudelyke kosten.			
Voor onderhoud der Wegen.			
4 metzelaars 15 ¾ dagen à ƒ1.50	ƒ 23.63		
2 handlangers 1 dag à ƒ -.75	1.50		
27 mannen — 73 - - - - -.75	57.50		
1 — - — 2 - - - - -.60	1.20		
3 Jongens — 3 - - - - -.25	-.75		
1 Jongen — 1 - - - - -.15	-.15		
		ƒ 85.73	
Een geneeskundige traktement over het 4e kwartaal —	ƒ 225 —		
Geneeskundige behoeften voor schipbreukelingen aan de Kommand. baai en Savan-nah Grandi —	9.35		
		234.35	
Vracht van ƒ 1000 subsidie à ¼ %. —	ƒ 2.50		
Idem voor goederen blykens factuur —	9.05		
		11.55	
Sjouwersloon van diverse goederen alhier van Curaçao aangevoerd —		-.90	
			332.53
— Landsgebouwen en Eigendommen.			
Gewoon onderhoud.			
Voor het aanwitten der Lands-gebouwen —	ƒ 27.325		
Voor reparaties aan het Fort Zoutman —	8. —		
Idem aan de Kantoren —	8.90		
		ƒ 44.225	
diverse benoodigdheden.			
Voor reparatie aan twee mahonyhouten tafels —		1.60	
			45.825
Draag over			ƒ 3959.93

			Draag over ƒ 5006.12

Overdragt				ƒ 5006.12
Draagt over				ƒ 5006.12

Per [illegible]	O.D.	ƒ 735.		ƒ 1192.60.
-fiis Kolner en Brokke naar de stad en Hinaholz en van de Poll naar de Commd.t Kaai en de Noord	4. —			
		66.75		
				901.75
Geldelyk Beheer				
Voor het schoonhouden der Bureaux				10. —
Eeredienst en Onderwys.				
Traktement over het 3.e kwart.l 1863.				
Een predikant	ƒ 600. —			
twee R.C. Geestelyken	600. —			
Een landsschoolonderwyzer	250. —			
		ƒ 1450. —		
Schoolbehoeften				
Voor schoolbehoeften over het 3.e kwartaal 1863	ƒ 25. —			
" Water voor de landsschool	9. —			
" het schoonhouden van Idem	7.50			
" Schoolbehoeften van twee byzondere scholen	50. —			
		91.50.		1541.50.
Plaatselyke en huishoudelyke kosten				
Voor Onderhoud der wegen		ƒ 123.47½		
Een geneeskundige Traktement over het 3.e kwartaal		225. —		
Vracht voor ƒ 2200. subsidie à ¼ %	ƒ 5.50			
Idem voor diverse goederen blykens factuur	6. —			
		11.50		
Transportkosten van planken, ribben, olie etc. p.r de Minerva aangebragt		—.75		
Vracht van 45 Schepels kalk zynde het ⅓ gedeelte van gebrande kalkovens		3.37½		
				364.10
D.O.				ƒ 3917.95

O.D. — ƒ 6790.56

ƒ 6790.56

Per	Overdragt			ƒ 3939.93
—	**Kultures Teelt en Voortwinning.**			
	Arbeidsloon tot den opbouw van het aloë-kookhuis op het Etablissement Socotora	ƒ 59.36		
	Idem voor het opzetten der aloë-bakken	3.75		
	Idem voor het schoonmaken der gronden van het Etablissement Socotora	83.37½		
			ƒ 146.48½	
	Pensioenen aan gewezen ambtenaren			
	J.G. Croes over het 4e kwartaal dezes		53.13	
				199.61½
—	**Genoten Voorschotten.**			
	Uitbetaald voorschot aan R. Koperberg, blijkens Gouvts beschikking dd. No.			63.55
—	**Landsmagazijnen.**			
	Voor gedurende dit kwartaal aangekochte goederen als:			
	3 pr deurhengsels à ƒ 0.50	ƒ 1.50		
	6 ledige zakken .35	2.10		
	40 Vt. [illegible] planken .10	4.—		
	2 lb [illegible]lood .45	.90		
	1 kan lijnolie 1.—	1.—		
	2 kastrollen 1.—	2.—		
	1 pr hengsels .50	.50		
	2 deurknippen .25	.50		
	2 Aloë-vaten 2.70	5.40		
	12 Aloë-tobben	10.—		
	800 Mopsteenen	24.37½		
				52.27½
—	**Uitbetalingen ver rekening van Curaçao**			
	Kostgeld van den Adst Opziger J. Jarman over het 4e kwt. dezes			33.33½
—	**Buitengewone Uitgaven.**			
	Toelaag aan de Quarantainewacht over het 4e kwt. dezes	ƒ 75.—		
	Draagt over	ƒ 75.—		ƒ 4288.70½

Aan ———— Overdragt ƒ 5006.12

ƒ 5006.12

Per				
	Overdragt	ƒ 75.		ƒ [illegible]
	Passage van twee gevonden [illegible] naar Curaçao. ten einde voor de tweede maal te worden onderzocht of zy met de kwalen van Lepra of Elephantiasis waren bevoet	40.	—	
	Onderstandgelden aan hulpbehoevende vrygemaakte slaven	29.	90.	
	Schoolbehoeften voor de landsschool over het 4e kwartaal (Zie Gouvts beschikking 8 Juny aº Nº 397.	25.	—	
	Idem — voor twee bysondere scholen (Zie Idem)	50.	—	
				199.90
—	Saldo in kas op ultº December			497.50
				ƒ 3006.12

Aruba ultº December 1863
De Ontvanger
(get) J. H. W. Groenhout

Kasrekening des eilands Aruba over het 1e kwartaal 1864.

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het 1e kwartaal 1864. — Credit

Aan	Saldo in kas op ulto December			ƒ 497.51⁵
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:			
	den 16e Februarij per de Nederl. Schr. Arubiaan Schipper C. Ponson	ƒ 2000.—		
	den 6e Maart per de Nederl. bark Minerva Schipper S. Z. Gomez	500.—		
	den 19e Maart per de Nedl. bark Minerva Schipper S. Z. Gomez	1000.—		3500.—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten, gedurende dit kwartaal gepercipieerd als:			
	Ankergeld		ƒ 187.50	
	Belasting op ingevoerde goederen		42.41	
	Idem „ Uitgevoerde d°		1.26	
	Leges		159.07	
	Zegels	ƒ 254.90		
	Zegelregt van een buitenlands opgemaakte volmagt	1.50		
			256.40	
	Patenten op drankwinkels		87.—	
	Tonnengeld		4.40	
	Korting voor pensioen op de traktementen		338.37⁵	
	Grondbelasting over 1860	ƒ 77.75		
	Idem „ 1861	135.75		
	Idem „ 1862	264.50		
	Idem „ 1863	510.08		
	Idem „ 1864	23.—		
			1012.08	
	100e penning		17.50	
	Belasting op publieke veilingen		1.24⁵	
	Accyns op sterken drank		42.30	2149.54
	Draag over			ƒ 6147.05⁵

—	**Gewestelijk Bestuur**			
	De Gezaghebber traktement over het 1e kwartaal 1864		ƒ 600.—	
	Idem Bureaukosten over Idem		50.—	
	Water voor het Gezaghebbershuis Idem		27.30	
	de Kolon: Schrijver tevens Ontvanger traktement over Idem		225.—	
	de Algem. Opzigter tevens Geregtsbode Idem		150.—	
	Schrijfbehoeften van 6 districtmeesters over Idem		12.—	
	Weduwe pensioenen.			
	wed. L. Jarman Sr. over Idem		120.—	
	wed. J. Schwengle over het halfjaar 1863	ƒ 70.31		
	Idem over het 1e kwart. 1864	35.15⁵		
			105.46⁵	
				ƒ 1289.76⁵
—	**Justitie en Policie**			
	Traktementen Brigade Marechaussées			
	1 Brigadier over het 1e kwart.	ƒ 135.—		
	1 Idem „ de maand Februarij	45.—		
	4 Marechaussées 1e klasse over het 1e kwart. à ƒ 40 's m.	480.—		
	1 Idem 2e klasse over Idem à ƒ 35.— 's maands	105.—		
			ƒ 765.—	
	Water licht en diverse benoodigdheden			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht over het 1e kwart.	ƒ 6.82⁵		
—	Idem aan de buitenposten over Idem	10.—		
	Reparatie-kosten aan het wachthuis aan de Commandeurs baai, en aanmaak banken	8.75		
	Draag over	ƒ 25.57⁵	ƒ 765.—	ƒ 1289.76⁵

Aan — Overdragt — ƒ 6147. 05⁵

—	**Delegatien naar Nederland**			
	de predikant N. A. Kuipers over het 1e kwartl. dz.		75. —	
—	**Kortingen voor genoten voorschotten**			
	de landsonderwyzer E. L. Zippenfeld	18. 75		
	„ Brigadier J. Kuins	20. —		
	„ Maréchaussée R. Kopenberg	9. —		
	„ Idem — H. Brokke	15. —		
	„ Idem — G. Windholts	24. —		
	„ Idem — J. de Kort	30. —		
			116. 75	
—	**Ontvangsten voor rekening van 1863.**			
	Supplementair tonnengeld van de Nederl. Schoener Lucie, zie nithlaringstaat over het 4e kwartl. 1863 No. 248	ƒ 1. 10		
	Restitutie van het bedrag waarmede de begrooting van het respect. Geldelyk Beheer 30e „ Schrymbehoeften der bureaux is overschreden	2. —		
			3. 10.	
—	**Ontvangsten voor rekening van Curaçao**			
	Zie Gouvt. beschikking dd. 26 January No. 65.			
	Zegelregt voor Concessie No. 715	ƒ 3. —		
	Leges — Idem	— 65.		
			3. 65.	
—	**Idem — voor den dienst van 1863.**			
	Haven en veiligheidsregt van Jacobus de Lange van de Nederl. bark Paulina, groot 3½ ton over het 3 & 4e kwartl. 1863 à ƒ 37½ ct. per ton	ƒ 1. 75		
	Zegelregt voor de concessies No. 711, 712, 713 en 714 à ƒ 3.	12. —		
	Leges voor — Idem (zie Gouvt. beschikking dd. 16 Decr. 1863 No. 993)	2. 60		
			16. 35	

Draag over — ƒ 6361. 90⁵

over het 2e kwartaal 1864. — **Credit**

Per	**Gewestelyk Bestuur**			
	de Gezaghebber traktement voor het 2e kwartaal	ƒ 600. —		
	— Idem — Bureaukosten Idem	50. —		
	Water voor het Gezaghebbershuis Idem	27. 30		
	de Koloniale Schryver tevens Ontvanger traktement over — Idem	225. —		
	de Algem. Opziger tevens Gezagvoerder van Idem	150. —		
	Weduwe pensioenen			
	dewe. J. Jorman Jr. over Idem	120. —		
	„ J. H. Schwengle	31. 25		
				ƒ 1203. 55
—	**Justitie en Policie.**			
	Traktementen Brigade Maréchaussées.			
	1 Brigadier over het 2e kwartaal	ƒ 135. —		
	4 Maréchaussées 1e klasse over het 2e kwartaal à ƒ 120.	480. —		
	1 Idem 2e klasse over Idem à ƒ 35.	105. —		
			ƒ 720. —	
	Water licht en diverse benoodigdheden.			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht over het 2e kwartaal	ƒ 6. 92⁵		
	— Idem — voor de buitenposten over — Idem	12. 50.		
	Reparatiekosten aan het wachthuis aan de Commandeursbaai	2. 60.		
	Idem voor een zadel en toom ten dienste van de policie	2. —		
	Onderhoud van een policiepaard over 3 maanden à ƒ 8.	24. —		
	Huishuur van den Brigadier	15. —		

Draag over ƒ 62. 92⁵ | 720. — | ƒ 1203. 55

Aan				
Overdragt	ƒ 91.	62⁵	ƒ 1869.	62
dem^e J. Schwengle (Restitutie van het teveel uitbetaalde pensioen gedurende 9 maanden van 12 July 1863 tot ult. Ap^l 1864)	11.	71⁵	103.	34.
Ontvangsten voor rekening van Curaçao				
Gouvernem^t. beschikking dd. 8 April 1864 N° 229.				
Een Zegel	ƒ 3.	—		
Leges	—	20		
			ƒ 3.	20.
Gouv^t. Beschikk^g dd. 23 Junij 1864 N° 432.				
Zegelregt op 8 concessie à ƒ 3	ƒ 24.	—		
Leges — „ — Idem.	4.	—		
			28.	—
Korting op het traktement van den predikant Keiperi over het jaar 1864, ten behoeve eener in Nederland gevestigde algemeene kas voor weduwen etc. van Predikanten			10.	—
van J. A. de Veer eenkzegel (dienst 1863)			6.	—
				47. 20
Draag over				ƒ 5020. 06

Per						
Overdragt	ƒ 62.	92⁵	ƒ 720.	—	ƒ 1203.	55.
Verhuizingskosten van de Marechaussées Kroppenbergen de Kort naar de Kommand^r baai en de stad en de marechaussée H. Brokke naar Canachiteu	3.	—				
			65.	92⁵		
					785.	92⁵
Geldelyk Beheer						
Bindloon en diverse benoodigdheden						
Voor diverse gedrukte stukken			ƒ 41.	25		
Reparatiekosten aan de tafel van het uurwerk			—	75		
Schoonhouden der bureaux			18.	—		
					60.	—
Eeredienst en Onderwys						
Traktementen.						
Een predikant	ƒ 600.	—				
Twee R.C. Geestelyken	600.	—				
Een Landsschoolonderwyzer	250.	—				
			ƒ 1450	—		
Schoolbehoeften.						
Schoolbehoeften voor de landsschool	ƒ 50.	—				
Water voor de school à ƒ 3. 's maands	9.	—				
Schoonhouden der school	7.	50				
Toelage voor Schoolbehoeften voor twee byzondere scholen	100.	—				
			166.	50	1616.	50
Plaatselyke en huishoudelyke kosten						
Onderhoud der wegen.						
Een man drie dagen à 50 c^t.			ƒ 1.	50		
Een geneeskundige traktement			225.	—		
Verschepingskosten enz.						
Vracht en passage van de echtgenoot van den Brigadier Thums en haar goederen van Curaçao	ƒ 15.	—				
Draag over	ƒ 15.	—	ƒ 226.	50	ƒ 3665.	97⁵

Aan — Overdragt f 5020.06

Draag over f 5020.06

Per — Overdragt f 15. — f 226. 50 f 3665. 97½

Vracht voor f 1200.- subsidie à ¼%, van Curaçao herwaarts — 3. —

Idem voor goederen blykens factuur N° 18/3 — 5. 50

23. 50

Transportkosten van 130 Schepels kalk, zynde het ⅔ gedeelte van gebrande kalkovens — 13. 25

Sjouwersloon voor het transporteren van 36 planken naar 's landsmagazijn — 1. 25

264. 50

— Landsgebouwen en Eigendommen.

Gewoon onderhoud

Voor het witten binnenshuis van de Gezaghebberswoning en de Onderwyzerswoning — f 7. 25

Vrygemaakten

Onderstandsgelden aan hulpbehoevende vrygemaakten — 27. 30

34. 55

— Kultures Veeteelt en Zoutwinning

Diverse Uitgaven tot het lekken en bereiden van de aloë op het Etablissement Socotora.

	f	c
Voor het snyden en lekken der aloë	168.	35
Voor het koken en bereiden van aloë	16.	—
Voor geleverd water ten behoeve van de arbeiders	2.	40
Voor geleverd brandhout	20.	—
Voor het aanmaken en in orde brengen van 39 aloë-kisten	12.	20
transportkosten, wegen en meten der aloë-kisten	2.	25
Arbeidsloon voor het herstellen	—	—

Draag over — f 221. 20 — — f 3965. 02½

201. 10

Dr		
	Overdragt	f 5020.06
		f 5020.06

Gezien
de Gezaghebber
(get.) L. van den Bossche

Cr				
	Overdragt	f 221.20 (red: 201.20)	f – –	f 3965.025
	-stellen van het kookhuis en de trankering van het Etablis-sement Socotora	7.50		
	Fracht voor 39 kisten aloë-hars naar Curaçao ver-scheept pr. de Nederl. bark Minerva	11.70		
			240.40 (red: 220.40)	
	Pensioenen			
	J. G. Croes		53.13	
				293.53
–	**Landsmagazijnen.**			
	diverse te Aruba aangekochte goederen.			
	162 Schepels kalk à f -.35	f 56.70		
	1 Watervat	2.50		
	7 Kalabassen à 10 c.	–.70		
	2 Schoppen à f 1.25	2.50		
	1 hangslot	1.–		
	1 merkplaat voor de aloë-kisten	1.25		
	(red:) voor geleverd ...	20.–		
				64.65 (red: 24.65)
–	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**			
	Wachtgeld aan den asst. Opzigter J. Jarman			33.33
–	**Buitengewoone Uitgaven**			
	Toelaag aan de quarantaine-loods à f 25.– 's maands.			75.–
	Saldo in kas op Ult. Junij			588.525
				f 5020.06

Aruba Ult. Juny 1864.
de Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst.

Per — Od		f 3917.	90.
Landsgebouwen en Eigendommen.			
Gewoon onderhoud		117.	—
Kultures, Veeteelt en Zoutwinning.			
Pensioenen aan gewezen ambtenaren.			
J. G. Croes		53.	13.
Genoten Voorschotten			
Uitbetaald voorschot aan G. Windhoek blykens beschikking van het Hoofdbestuur dd. 17 Augustus 1863 No. 545		35.	35
Terugbetaalde accyns op sterken drank			
aan B. van der Veen Quant (.)		22.	50
(.) Gedurende het 2e kwartaal ly is de accyns op 1 okshoofd rum en 20 kelders jenever ontvangen, doch blykens missive van het hoofdbestuur dd. 23 July No. 42 38/97 was de accyns reeds te Curaçao betaald.			
Landsmagazynen.			
Voor de gedurende dit kwartaal aangekochte goederen, als:			
6 ps. yzeren hengsels a 40 ct.	f 2.40		
4 yzeren haken à 15 ct.	—.60		
3 ℔ spykers — . 50 .	1.50		
2 verfkwasten. — . — .	1. —		
10 witkwasten . — 7 — .	—.70		
1 pakje zwartsel	—.30		
29½ vt. sp. hout a 20 ct	5.90		
2 sparren à f 1.	2. —		
16 dakpannen a 8 ct.	1.28.		
		15.	68.
Uitbetalingen voor rekening van Curaçao			
Pensioen van der w. Bilgen over het 3e kwartaal 1863	f 100. —		
Wachtgeld van den ast. Opziger J. Jarman over — Idem	33.33		
		133.	33
Buitengewone Uitgaven.			
Toelaag aan de quarantaine loots over het 3e kwt.	f 75. —		
DO — f 75		f 4294.	94

Od — ƒ 6790.56

ƒ 6790.56

Per — Overdragt ƒ 25.5 | ƒ 7.65 | ƒ 1289.765

Onderhoud van 't policiepaard over het 1e kwartaal dito — 24.—

Reparatie van het zadel ten dienste van de Policie — .— | 35

Huishuur van den Beijakker — 15.—

Naailoon van 2 veldzeils — 1.50

66.925

831.925

Geldelijk Beheer

Voor het rondbrengen van belasting rekeningen — ƒ 9.—

Schoonhouden der bureaux over het 1e kwartaal dito — 16.—

24.—

Eeredienst en Onderwijs.

Traktementen

Een predikant, over het 1e kwartaal — ƒ 600.—

2 R.C. geestelijken over Idem — 600.—

Een Landsschoolonderwijzer Idem — 250.—

ƒ 1450.—

Schoolbehoeften

Schoolbehoeften voor de landsschool over het 1e kwartaal dito — ƒ 50.—

Water voor de school over Idem — 9.—

Schoonhouden der school over Idem — 7.50

Toelage voor schoolbehoeften voor twee bijzondere scholen over Idem — 100.—

166.50 | 1616.50

Plaatselijke en huishoudelijke kosten

Een geneeskundige traktement over het 1e kwartaal 1884 — ƒ 225.—

Verscheepingskosten enz:

Vracht voor ƒ 3500.— Subsidie à 1/4% — ƒ 8.75

Draagt over ƒ 8.75 | ƒ 225 | ƒ 3762.19

Aan — Overdragt ƒ 6361.90⁵

ƒ 6361.90⁵

Per — Draag over ƒ 7.75 ƒ 225. — ƒ 3762.19

Vracht voor goederen blykens facturen — 1.75

10.50.

235.50.

— **Landsgebouwen en Eigendommen.**

Gewoon onderhoud

Reparatie-kosten aan de Gezaghebbers-woning over het 1e kwt. ƒ 28.15

Idem aan den vlaggestok in het ft Zoutman — –.50.

ƒ 28.65

Vrygemaakten

Onderstandsgelden aan hulpbehoevende vrygemaakten — 33.70

62.35

— **Kultures Veeteelt en Zoutwinning.**

Pensioenen aan gewezen ambtenaren.

J. G. Croes over het 1e kwtl. — 53.11.

— **Landsmagazijnen**

Uitbetalingslyst der vry gemaakte slaven, welke wegens ouderdom of ligchaamsgebreken ondersteuning genieten.—

Nummers	Namen	Ouderdom	Aanmerkingen	[illegible]	[illegible]	[illegible]
			Van den 11e Augustus tot den 17e Augs 1867.			
33.	Pedro Yanga —	63		20d	ƒ 1	40
"	Jonaes Kameryk —	74	"	10d	–	70
"	M. M. Fingal —	88	"	–	–	60
"	Willemina Straus —	80	"	–	–	60
"	F. C. Knuppel —	77	"	10d	–	70
"	Pieter Helder —	62	"	20d	1	40
"	Susanna Horst —	84	"	–	–	60
					ƒ 6.	00

Ziet betaling
de Gezaghebber
[signature]

Aruba den 17e Augustus 1867.
De algemeene Opziger
P. J. C. Lampe

Aan — Overdrag f 6361.90⁵

1934.15
1762.83
731.88
237.69
f 4666.35
9122.25
4153.54
8842.14
671.82
9613.96

4066.57
422.25
671.82
5460.42
4141.88
11.66
9613.96

92.—
350.21
35.—
95.62
75.
34.50
61.50
f 31.6

Per			
Draag over	f 8.75	f 225.—	f 3762.19
Vracht voor goederen blykens facturen	1.75		
		10.50	
			235.50
— **Landsgebouwen en Eigendommen.**			
Gewoon onderhoud			
Reparatie-kosten aan de Gezaghebbers-woning over het 1e kwt.	f 28.15		
Idem aan den vlaggestok in het fort Zoutman	—.50		
		f 28.65	
Vrygemaakten			
Onderstandsgelden aan hulpbehoevende vrygemaakten		33.70	
			62.35
— **Kultures Veeteelt en Zoutwinning.**			
Pensioenen aan gewezen ambtenaren.			
J. G. Croes over het 1e kwtl.			53.11.
— **Landsmagazijnen**			
Aangekochte goederen te Aruba			
2 Schapen en 6 fleschen wyn		f 12.—	
1 dozyn alai-messen		4.—	
21 ℔ gulokker a 22 ct.		4.62⁵	
1½ ℔ Zoolleder „ f 1.—		1.50	
9 Ellen Zeildoek „ 80 ct.		7.20	
1 Slot		1.—	
2 pr. hengsels en duimen a f 1.—		2.—	
6 ℔ touw a 35 ct.		2.10	
			34.52⁵
— **Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**			
Wachtgeld aan den afgt. Opzigter J. Jarman over het 1e kwtl.			33.33
— **Buitengewoone Uitgaven.**			
Quarantaine dienst			
Toelage aan de quarantaineloods over het 1e kwartaal	f 75.—		
Eeredienst en Onderwys.			
Tegemoetkoming van het Koofbestuur			
Draag over	f 75.—		f 4181.00⁵

Aan		Overdragt	ƒ 6361.90⁵
			ƒ 6361.90⁵

Gezien
de Gezaghebber
(get.) E. D. C. van den Bossche

Per				
Overdragt		ƒ 75. —		ƒ 4181.00⁵
bestuur tot vergrooting der school gebouwen in de Stad en te Noord waar de Zusters van liefdadigheid gratis onderwys geven		962.50		
Justitie en Policie				
Aan den geneeskundige alhier voor een visum et repertum terzake van gepleegd gekwalificeerd feitelyk geweld door Bicento Tromp	ƒ 6.66			
Onderhoud van den gedetineerde Bicento Tromp van 15 January tot 7 February, 24 dagen a ƒ 25 Ct.	6. —			
Huur van eene boot ten behoeve van de regterlyke commissie	5. —			
Huishuur en dagloon eener bediende, gedurende vyf dagen ten behoeve van de Regterlyke commissie	10.75			
		28.41		
			1065.91	
Restitutie van het ontvangen bedrag voor delegatie naar Nederland voor de Predikant N. A. Kuipers			75. —	
Saldo in kas op Ult° Maart			1039.99	
				ƒ 6361.90⁵

Aruba Ult° Maart 1864.
De Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst.

Debet Kasrekening des Eilands Aruba

Aan				
Aan	**Saldo in kas op Ultº Maart**			ƒ 1039.99
—	**Subsidie in dit kwartaal ontvangen als den 13ᵉⁿ Mei per de Nederlᵈˢ bark Silania, Schipper J. Gomez**			1200.—
—	**Landsgeregtigheden en diverse inkomsten gedurende dit kwartaal geperscipieerd**			
	Ankergeld		ƒ 307.50	
	Belasting op ingevoerde goederen		109.60½	
	Idem „ uitgevoerde dº		1.20	
	Leges		155.38	
	Zegelregt	ƒ 238.75		
	Zegelregt op 2 buitenlandsche acten	3.50		
			242.25	
	Patenten op drankwinkels		105.—	
	Tonnengeld		48.—	
	Korting voor pensioen op de traktementen enz.		333.90	
	Grondbelasting 1861	ƒ 249.58		
	Idem 1862	525.29		
	Idem 1863	270.—		
	Idem 1864	134.—		
			1208.87	
	100ᵉ penning		64.87½	
	Belasting op Publieke verkoopingen		34.65	
	Accynsen op sterken drank		18.30	
				2629.53
—	**Kortingen voor genoten voorschotten**			
	de landsonderwijzer Zeppenfeldt		ƒ 3.62½	
	de Brigadier J. Kuns		30.—	
	„ Marechaussée R. Koperberg		9.—	
	„ — „ — H. Brokke		5.—	
	„ — „ — G. Windholz		14.—	
	„ — „ — J. de Kort		30.—	
	Draagt over		ƒ 91.62½	ƒ 4869.52

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het 3e kwartaal 1864 — Credit

Debet

	Omschrijving			
Aan	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als:			
—	**Saldo in kas op Ulto Junij**			ƒ 588.525
	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:			
	den 27en July per de Nederlse bark Minerva Schipper L. L. Gomez		ƒ 1200.—	
	den 24en Augs. pr. — Idem		1000.—	
	den 22en Septr. — Idem		1500.—	
				3700.—
	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten			
	Ankergeld		ƒ 205.—	
	Belasting op ingevoerde goederen		106.59	
	Idem — uitgevoerde — do		—.60	
	Leges		113.46	
	Zegelregt	ƒ 234.—		
	Idem op een buitenlds opgemaakte acte	1.50		
			235.50	
	Patenten op drankwinkels		102.—	
	Korting voor pensioen op de traktementen entz		333.895	
	Grondbelasting over 1861	ƒ 44.—		
	Idem 1862	19.—		
	Idem 1863	37.50		
	Idem 1864	49.75		
			150.25	
	100e penning		5.06	
	Belasting op publieke veilingen		23.75	
	Accynsen op sterken drank		48.—	
				1344.905
—	**Kortingen voor genoten voorschotten.**			
	de landsonderwyzer E. L. Zeppenfeldt		ƒ 10.—	
	Maréchaussée R. Koperberg		9.—	
	Idem G. Windholt		5.35	
	Idem J. de Kort		25.—	
				49.35
	Ontvangsten voor rekening van Curaçao			
				ƒ 5682.78

Credit

	Omschrijving			
Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal als:			
—	**Gewestelijk Bestuur**			
	Gezaghebber traktement		ƒ 600.—	
	Idem — bureaukosten		50.—	
	Water voor het Gezaghebbershuis		27.60	
	de Kolon: Schryver tevens Ontvanger tractement		225.—	
	de Algem. Opzigter tevens Geregtsbode — Idem		150.—	
	Weduwe pensioenen.			
	dewe. J. Jarman		120.—	
	dewe. J. Schwengle		31.25	
				ƒ 1203.85
—	**Justitie en Policie**			
	Traktementen Brigade Maréchaussée			
	1 Brigadier à ƒ45 's maands	ƒ 135.—		
	4 Maréchaussées 1e klasse à ƒ40	480.—		
	1 Idem 2e klse à ƒ35	105.—		
			ƒ 720.—	
	Water lichten diverse benoodigdheden.			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht	ƒ 6.90		
	Idem voor de buitenposten	15.—		
	Onderhoud van een policiepaard	24.—		
	Huishuur aan den Algemeenen Opzigter	15.—		
			60.90	
				780.90
—	**Geldelyk Beheer.**			
	Schoonhouden der bureaux			18.—
—	**Eeredienst en Onderwijs**			
	Traktementen			
	Een predikant	ƒ 600.—		
	twee R. C. Geestelyken	600.—		
	een Landsschoolonderwyzer	250.—	ƒ 1450.—	
			ƒ 1450.—	ƒ 2002.75

Aan				
Overdragt			ƒ 5692.	78.
Gouvernements beschikking dd 28 Juny 1864. N° 440.				
Een Zegel a ƒ 3	ƒ 3.	–		
Leges	–	50.		
			3.	50.
Draag over			ƒ 5696	28

Per						
Overdragt			ƒ 1450.	–	ƒ 2002.	75
Schoolbehoeften						
Schoolbehoeften voor de lands-school	ƒ 50.	–				
Water voor de school à ƒ 3. per maand	9.	–				
Schoonhouden der school	7.	50.				
Toelage voor Schoolbehoeften 2 bijzondere Scholen	100.	–				
			166.	50.		
					1616.	50
Plaatselyke en huishoudelyke kosten						
Onderhoud der wegen.						
7 man 4 dagen à 75 Cents	ƒ 21.	–				
2 – d° – 5 – d° – .50 –	5.	–				
2 Jongens 4 – d° – .35 –	2.	80.				
			ƒ 28.	80.		
Een geneeskundige traktement			225.	–		
Vracht van ƒ 3700. – Subsidie a 1/4 %	ƒ 9.	25				
Idem voor gedrukte blyckens facturen	30.	–				
			39.	25		
Transportkosten van 240 Schepels kalk a 12½ C. zijnde het 1/3 gedeelte van gebrande kalk ovens	ƒ 30.					
Idem van 50 Schepels a 15 C.	7.	50.				
			37.	50		
Sjouwerloon voor het transporteren naar 's landsmagazijn van planken, ribben enz. van Curaçao alhier aangebragt			2.	25		
					332.	80.
Landsgebouwen en Eigendommen.						
Gewoon onderhoud.						
Voor reparatie aan het wachthuis aan de kommd. baai			ƒ 2.	67½		
Vrygemaakten						
Draag over			ƒ 2.	67½	3952.	05

Aan ——— Overdragt ƒ 5686.28

ƒ 5686.28

Debet **Kasrekening des Eilands Aruba over het Eerste kwartaal 1865** Credit

Aan	Omschrijving	ƒ	ƒ	ƒ	ƒ
Aan	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als:				
—	Saldo in kas op Ult° December			ƒ	661.01
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:				
	den 7e Februarij per de Nederl. bark Selania Schipper J. A. Gomez		ƒ 700.—		
	" 9e Maart per Idem		1000.—		
	" 25e " " "		700.—		
					2400.—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten.				
	Ankergeld		ƒ 227.50		
	Belasting op ingevoerde goederen		37.895		
	Idem " uitgevoerde "		1.50		
	Leges		98.02		
	Zegelregt		183.75		
	Patenten op drankwinkels		108.—		
	Tonnengeld		8.80		
	Korting op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen		332.695		
	Grondbelasting over 1862	ƒ 32.—			
	Idem " 1863	215.25			
	Idem " 1864	610.87			
	Idem " 1865	44.25			
			902.37		
	100e penning		4.—		
	Accijns op sterken drank		46.50		
					1951.02
—	Korting genoten voorschotten.				
	de Marech: R. Koperberg		ƒ 9.—		
	" Idem W. Scholte		15.—		
					24.—
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao				
	Voor haven en Veiligheidsregt van Schipper J. de Lange, over het 2e, 3e en 4e kwartaal 1864 à 87½ c per kwartaal voor de Nederl. bark Poulina	ƒ 2.625			
		— —			
		ƒ 2.625	ƒ —	— ƒ	5036.03

Per	Omschrijving	ƒ	ƒ	ƒ	ƒ
Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal als:				
—	Gewestelijk Bestuur				
	Gezaghebber traktement		ƒ 600.—		
	Idem bureaukosten		50.—		
	Water voor het Gezaghebbershuis		27.—		
	de Kolon: Schrijver en Ontvanger trakt.		225.—		
	de Opziger en Geregtsbode idem		160.—		
	Schrijfbehoeften aan 6 districtmeesters		12.—		
	Bindloon der losse stukken over het jaar 1864		30.—		
	Pensioen aan de wed. J. Jarman Jr.	ƒ 120.—			
	Idem " " J. Schwengle	31.25			
			151.25		
				ƒ	1245.25
—	Justitie en Policie				
	Traktement Brigade marechaussées				
	1 Brigadier	ƒ 135.—			
	3 Marechaussées 1e klasse à ƒ 40.	360.—			
	2 Idem 2e " " 35.	210.—			
			ƒ 705.—		
	Water licht en diverse benoodigdheden.				
	Voor geleverd water aan de Policie wacht à 7½ c daags	ƒ 6.75			
	" do. en licht aan de buitenposten	15.—			
	" Onderhoud van een policiepaard à ƒ 8.- 's maands	24.—			
	" huishuur aan den Alg: Opziger à ƒ 5.- 's maands	15.—			
	" Verhuizingskosten der Marechaussées naar de buitenposten	3.—			
	" Reparatie van een veldezel ten dienste der marechaussées	—.35			
			64.10		
					769.10
—	Geldelijk Beheer				
	Draag over			ƒ	2014.35

Aan	Overdragt	ƒ 2. 625	ƒ — —	ƒ 5036. 03
	Voor haven en veiligheidsregt van Charles Ponsen over het 2e kwartaal 1864 voor de Nederl. Schoener Arubiaan	1. 75		
			4. 375	
	Gouvernements beschikking dd 3 February 1865 No. 64.			
	Zegelregt op de concessien No. 742 tot en met No. 818 à ƒ3.	ƒ 219. —		
	Leges op Idem	25. 55		
			244. 55	
				248. 925
	Draag over			ƒ 5284. 955

Per	Overdragt				ƒ 2014. 35
	Voor het schoonhouden der bureaus				12. —
—	**Eeredienst en Onderwijs**				
	Traktement 1 predikant		ƒ 600. —		
	Idem 2 R/C Geestelijken 2e rang à ƒ1000.-		600. —		
	Idem voor een landsschoolonderwijzer		250. —		
—	**Schoolbehoeften.**				
	Schoolbehoeften voor de lands school	ƒ 50. —			
	Water voor de school à ƒ3. 's mds	9. —			
	Schoonhouden der School	7. 50.			
	Toelage voor Schoolbehoeften voor twee byzondere Scholen	100. —			
			166. 50		
					1616. 50
—	**Plaatselyke en huishoudelyke kosten.**				
	Soldij en rantsoengeld aan 1 batteryvachter à 50¢ daags voor 42 dagen		ƒ 21. —		
	Een geneeskundige traktement		225. —		
	Toelaag aan de quarantaineloods à ƒ25.- 's maands		75. —		
	Vracht van ƒ2400.- subsidie à ¼%		6. —		
	Onderstandsgelden hulpbehoevende vrygemaakten		39. 60.		
					366. 60.
—	**Landsgebouwen en Eigendommen.**				
	Gewoon onderhoud.				
	Timmerlieden en metzelaars	ƒ 34. 50.			
	handlangers	4. 50.			
	klei, zand en steenen	1. 25			
			ƒ 40. 25		
	Reparatie aan de vlaggelyn		—. 50.		
					40. 75
—	**Kultures Veeteelt en Zoutwinning.**				
	Pensioen aan J. G. Croes				53. 11.
—	**Landsmagazynen.**				
	diverse te Aruba aangekochte goederen.				
	19 Ellen bruin linnen à 15½ ¢		ƒ 16. 245		
	Draag over		ƒ 16. 245		ƒ 4109. 31.

Aan			
Aan	Overdragt	f 5284. 95[5]	
		f 5284. 95[5]	

Per			
Per — Overdragt	f 2. 67		f 3952. 05
Onderstandsgelden aan hulpsbehoevende vrijgemaakten	33. 90		36. 57[5]
Kultures Beheeld en Zoutwinning.			
Pensioenen			
J. G. Croes			53. 13
Landsmagazijnen.			
diverse te Aruba aangekochte goederen als:			
100 Schepels kalk à 35 Ct.		f 35. —	
40 Sparren — „ f 1.		40. —	
100 Ps. pp: planken — „ 10½ Ct.		10. 50	
1 Watervat		1. —	
2000 Steenen		51. 70	
744 Schepels klei		18. 60	
600 dº Zand		30. —	
16 Vademen touw à 12½ Ct.		2. —	
5 — lb touw — „ 65 „		3. 25	
16 — lb oud dº — „ 30 „		4. 80	
1 Streng zeilgaren		—. 50	
7 ledige vaten à 40 Ct.		2. 80	200. 25
Uitbetalingen voor rekening van Curaçao			
Restitutie van leges, gedurende het 2e kwartaal, op de Gouvernts beschikkg dd 26 Januarij 1864 No. 65 te veel ingevorderd.		f —. 15	
Wachtgeld aan den Adjt. Opzigter J. Jarman		33. 33	33. 48.
Buitengewoone Uitgaven.			
Toelaag aan de quarantaine-loods		f 75. —	
Huishuur aan den Heer Gezaghebber over de maand Septbr.	f 30. —		
Idem voor een lokaal voor het Vredegeregt en de kantoor	8. —	38. —	113. —
Saldo in kas op Ulto. September			1297. 79[5]
			f 5686. 28

Aruba den 30. September 1864 de ontvanger

(get.) J. H. W. Gravenhorst

Debet — Kasrekening des eilands Aruba over het Vierde kwartaal 1864 — Credit

	Debet	f	c	f	c	f	c
Aan	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als						
—	Saldo in dit kwartaal ontvangen					f 1297.	795
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen						
	den 29e October per de Nederl. bark Minerva Schipper J. Z. Gomez			f 700.	—		
	den 25e November per Idem			1500.	—		
	den 22e December " "			1500.	—		
						3700.	—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten						
	Ankergeld			f 165.	—		
	Belasting op ingevoerde goederen			47.	12		
	Idem " uitgevoerde "			7.	50		
	Leges			111.	24		
	Zegelregt			199.	—		
	Patenten op drankwinkels			105.	—		
	Korting voor pensioen op de traktementen enz.			333.	475		
	Grondbelasting over 1862	f 5.	—				
	Idem " 1863	17.	25				
	Idem " 1864	97.	50				
				119.	75		
	100e penning			17.	04		
	Accynsen op sterken drank			63.	—		
						1168.	125
—	Korting voor genoten voorschotten						
	de Maréchaussée R. Koperberg			f 9.	—		
	" Idem W. Scholte			10.	—		
						19.	—
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao						
	Gouvts. beschikking dd 17 October 1864 No. 671						
	Zegelregt op 18 Concessiën à f 3	f 54.	—				
	Leges " Idem	9.	15				
				f 63.	15		
	Gouvts. beschikking dd 29 Novb. 1864 No. 764						
	Zegelregt op 4 Concessiën à f 3	f 12.	—				
	Leges " Idem	1.	40	13.	40		
	Draag over			f 76.	55	f 6184.	92

	Credit	f	c	f	c	f	c
Per	diverse uitgaven gedurende dit kwartaal als						
—	Gewestelijk Bestuur						
	Gezaghebber traktement			f 600.	—		
	Idem bureaukosten			50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			27.	30		
	de Kolon: Schrijver tevens Ontvanger traktement			225.	—		
	de Alg. Opzigter en geregtsbode			150.	—		
	Bindloon van diverse losse stukken van het kolon: kantoor			30.	—		
	Weduwe pensioenen						
	de wed. J. Jarman			120.	—		
	de wed. J. Schwengle			31.	25		
						f 1233.	55
—	Justitie en Policie						
	Traktement Brigade Maréchaussées						
	1 Brigadier à f 45.- 's maands	f 135.	—				
	3 Maréchaussées 1e klasse à f 40. 's maands	300.	—				
	1 do. do. 23 dagen	30.	665				
	2 do. 2e klasse à f 35.-	189.	—				
				f 714.	665		
	Water licht en diverse benoodigdheden						
	voor geleverd water aan de Policiewacht à 7½ c daags	f 6.	90				
	voor do. aan de buitenposten à f 5.- 's maands	15.	—				
	voor onderhoud van een policiepaard à f 8. 's maands	24.	—				
	voor huishuur aan den Alg. Opzigter à f 5.- 's maands	15.	—				
	Verhuizingskosten der Maréchaussées van de buitenposten naar de baai	2.	50				
				63.	40		
						77[illegible].	065
	Draag over					f 2011.	615

Aan				
Overdragt	ƒ 76.55	ƒ 6184.92		
		76.55		
Buitengewone Ontvangsten				
Restant tegemoetkomingsgelden ter zake van de opheffing der Marine		40.–		
Draag over		ƒ 6301.47		

Per				
Overdragt	ƒ 16.245		ƒ 4109.31	
1 vlaggelyn	2.65			
12 Schepels kalk	9.–			
1 pr hengsels	–.60			
1 Slot	1.–			
4 Wikkwasten a 7½ c	–.30			
2 Schapen à ƒ3.–	6.–			
6 flesschen wyn à ƒ1.–	6.–			
2 deursloten	8.–			
			49.795	
Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven				
Huishuur aan den Heer Gezaghebber over 1 maand	ƒ 30.–			
Idem voor een lokaal voor het vredegeregt enz.	24.–			
			54.–	
Uitbetalingen voor rekening van Curaçao				
Wachtgeld aan den ass^t Opziegter J. Jarman			33.33	
Saldo in kas op Ult^o Maart			1038.52	
			ƒ 5284.950	

Aruba Ult^o Maart 1865
de Ontvanger
(get) J. H. B. Gravenhorst.

Debit Kasrekening des Eilands Aruba

Aan				ƒ	
	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als:				
—	Saldo in kas op Ulto Maart			ƒ 1038.	52
	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:				
	den 22e April pr de Nederl. barke Eilania				
	Schipper J. A. Gomez		ƒ 700. —		
	den 26e Mei per — Idem		1000. —		
				1700.	—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten.				
	Ankergeld		ƒ 225. —		
	Belasting op ingevoerde goederen		122. 435		
	— Idem — " uitgevoerde goederen		3. 90		
	Leges		154. 52		
	Zegelregt		290. 85		
	Patenten op drankwinkels		105. —		
	Tonnengeld		26. 40		
	Korting op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen		334. 795		
	Grondbelasting 1863	ƒ 229. 25			
	— Idem — 1864	417. 26			
	— Idem — 1865	37. —			
			683. 51		
	100e penning		5. —		
	Accijns op sterken drank		42. 75		
				1994.	16
—	Korting voor genoten voorschotten.				
	de Marech: Kopersberg	ƒ 9. —			
	de Idem — W. Scholte	15. —			
	— Idem — J. de Kort	5. 25			
				29.	25
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao				
	Korting op het traktement van den predikant Kuipers over het jaar 1865 ten behoeve van in Nederland gevestigde algemeene beurs voor weduwen etc. van Predikanten			10.	—
—	Draag over			ƒ 4771.	93

Kasrekening des Eilands Aruba over het 4e kwartaal 1865.

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het Vierde kwartaal 1865. — Credit.

Debet

Aan	Omschrijving				
	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als:				
—	Saldo in kas op Ult^o September			ƒ 374	45
—	Subsidie gen dit kwartaal ontvangen				
	den 20^e October, per de Nederl^e Bark				
	Minerva Schipper S. L. Gomez	ƒ 1000.	—		
	den 24^e November per — d^o	„ 1000.	—		
	den 21^e December — „ — d^o	„ 1500.	—		
				ƒ 3500.	—
—	Landsgeregtigheden en diverse inkomsten				
	Ankergeld	ƒ 117.	50.		
	Belasting op ingevoerde goederen	„ 98.	625		
	Leges	„ 82.	—		
	Zegelregt	„ 123.	60.		
	Patenten op dranhwinkels	„ 108.	—		
	Tonnengeld	„ 18.	80		
	Korting op de inkomsten der ambtenaren wegens pensioen	„ 332.	395		
	Grondbelasting over 1865	„ 43.	50.		
	100e penning	„ 1.	—		
	Accyns op sterken drank	„ 161.	85		
				1087	27
—	Korting voor genoten voorschotten				
	de Marechaussée J. Kuilman	ƒ 15.	—		
	„ — Idem — J. de Kort	„ 7.	875		
	„ — Idem — W. Scholte	„ 15.	—		
				37.	875
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao.				
	Korting op het traktement van den Marechaussée W. Scholte voor verplegingskosten in het Hospitaal te Curaçao			17.	—
—	Buitengewoone Ontvangsten				
	Opbrengst van eenige op publieke veiling verkochte goederen uit 's landsmagazyn			1.	60
	Draag over			ƒ 5018.	195

Credit

Per	Omschrijving						
	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal als:						
—	Gewestelyke Bestuur.						
	Gezaghebber traktement			ƒ 600.	—		
	— Idem — bureaukosten			„ 50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			„ 27.	00.		
	de Kolon: Schryver en Ontvanger traktement			„ 225.	—		
	de Alg. Opziener en geregtsbode — Idem			„ 150.	—		
	Pensioen van de Wed^e J. Jarman	ƒ 120.	—				
	— Idem — „ — „ — J. Schwengle	31.	25				
				„ 151.	25		
						ƒ 1203.	85
—	Justitie en Policie						
	Traktement Brigade Marechaussées.						
	1 Brigadier à ƒ 45. 's maands	ƒ 135.	—				
	3 Marechaussées 1e klasse à ƒ 40.	360.	—				
	2 — Idem — 2e — „ — „ 35.	210.	—				
				ƒ 705.	—		
—	Water, licht en diverse benoodigdheden.						
	Voor geleverd water aan de Policiewacht à 7½ ¢ daags	ƒ 6.	90.				
	Voor Idem en licht aan de buitenposten	10.	—				
	Voor onderhoud aan een policiepaard à ƒ 8. 's maands	24.	—				
	Huishuur aan den Brigadier à ƒ 5. maands	15.	—				
	Verhuizingskosten der marechaussées van de buitenposten naar het dorp	2.	50				
				58.	40.		
						763.	40.
—	Geldelyk Beheer.						
	Bindloon en diverse benoodigdheden						
	Voor diverse gedrukte Stukken			ƒ 28.	50.		
	Voor het aanmanen van belasting debiteuren over 1865			„ 6.	50.		
	Schoonhouden der bureaux			16.	—		
	Draag over			ƒ 51.	—	ƒ 1967.	25

Aan				ƒ 5018.195
	Draagt over			ƒ 5018.195

Per					
	Overdragt				ƒ 2011.615
—	**Geldelyke Beheer**				
	Bindloon en diverse benoodigdheden				
	100 gedrukte monsterrollen		ƒ 10.—		
	voor aanmanen van belasting schuldigen		12.50		
	voor het schoonhouden der bureaux		18.—		
					40.50
—	**Eeredienst en Onderwys**				
	Traktement 1 Predikant		ƒ 600.—		
	Idem 2 R.K. Geestelyken		600.—		
	Idem Landsschoolonderwyzer		250.—		
	Schoolbehoeften.				
	Schoolbehoeften voor de lands school	ƒ 50.—			
	Water voor de school à ƒ 3.	9.—			
	Schoonhouden der school	7.50			
	Toelaag voor Schoolbehoeften voor 2 byzondere scholen	100.—			
			166.50		
					1616.50
—	**Plaatselyke en huishoudelyke kosten.**				
	Onderhoud der wegen.				
	Metzelaars	ƒ 45.—			
	Handlangers	215.25			
	Jongens	3.—			
	drinkwater	3.185			
			ƒ 266.435		
	een geneeskundige traktement		225.—		
	Verschepingskosten enz.				
	Vracht en passage van de Marechaussee G. J. Kolner en bagage naar Curaçao	ƒ 5.—			
	Idem voor goederen van Curaçao naar dit eiland	56.13			
	Idem van ƒ 3700.— subsidie a ¼ %	9.25			
		—.—			
		ƒ 70.38	ƒ 491.435		ƒ 3668.615

Aan		f	
	Overdragt	6301.	47
	Draag over	6301.	47

Per								
	Overdragt	f 70.	38	f 491.	436	f 3667.	015
	Sjouwerloon van diverse goederen van Curaçao alhier aangebragt naar 't lands-magazijn	4.	15				
				74.	53		
						565.	966
—	**Landsgebouwen en Eigendommen.**						
	Herstelling van de Gezaghebberswoning						
	Metzelaars	f 536.	125				
	Timmerlieden	159.	775				
	handlangers	191.	015				
	Jongens	6.	—				
	drinkwater	8.	41				
	Aanmaken van Vensterkozijn	14.	—				
	Smidswerk	—	50.				
	Verwen	55.	—				
				f 969.	825		
	Vrijgemaakten						
	Onderstandsgelden aan hulpbehoevende vrijgemaakten	42.	60				
	aanmaken van een doodkist	8.	—				
				50.	60.		
						1020.	425
—	**Kultures, Veeteelt en Zoutwinning**						
	2 Kappers tot het schoonmaken van de gronden van Socotora	f 36.	—				
	drinkwater	1.	—				
				f 37.	—		
	Pensioenen						
	J. G. Croes.			53.	13		
						90.	13
—	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**						
	Wachtgeld aan den assist. Opzigter J. Jarman					33.	34.
—	**Buitengewone Uitgaven**						
	Toelaag aan de quarantaineloods à f 25. 's maands			f 75.	—		
	Huishuur aan den Heer Gezaghebber à f 30.			90.	—		
	Draag over			f 165.	—	f 5378.	475

Aan		ƒ	
	Overdragt	ƒ 6301.	47
		ƒ 6301.	47

Per					
	Overdragt	ƒ 165.	—	ƒ 5378.	475
	Huishuur ~~van~~ een lokaal voor het vredegeregt en de kantoren	„ 24.	—		
	Landsgebouwen en Eigendommen handlangers	„ 72.	985		
				„ 261.	985
	Salds in kas op Ult. December 1864			„ 661.	01.
				ƒ 6301	47

Aruba den 31en December 1864
de Ontvanger
(get) J. H. H. Gravenhorst.

over het Tweede kwartaal 1865 — Credit.

		ƒ	c	ƒ	c	ƒ	c
Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal als:						
—	**Gewestelyk Bestuur**						
	Gezaghebber traktement			ƒ 600.	—		
	— Idem — bureaukosten			50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			27.	30		
	de Kolon: Schryver en ontvanger trakt.t			225.	—		
	de opzigter en geregtsbode — idem			150.	—		
	Pensioen aan dew.e J. Jarman Jr.	ƒ 120.	—				
	Idem " " J. Schwengle	31.	25				
				151.	25	ƒ 1203.	55
—	**Justitie en Policie**						
	Traktement Brigade Marechaussees						
	1 Brigadier	ƒ 135.	—				
	3 Marechaussees 1e klasse à ƒ 40.	360.	—				
	2 — Idem — 2e „ — „ 35.	210.	—				
				ƒ 705.	—		
	Water licht en diverse benoodigdheden.						
	voor geleverd water aan de Policie wacht à 7½ c daags	ƒ 6.	825				
	„ d.o en licht aan de buitenposten	15.	—				
	„ onderhoud van een policie paard à ƒ 8.- 's maands	24.	—				
	Huishuur aan den Mg: Opzigter à ƒ 5.- 's maands	15.	—				
	Verhuizingskosten der Marechauss. naar de buitenposten	4.	—				
	reparatiekosten aan het policie wachthuis aan de Kommandeursbaai	5.	075				
	reparatiekosten aan eenen veldzetel	—.	625				
				70	525		
	Onvoorziene uitgaven						
	Vacatie, visum et repertum en geneeskundige hulp aan den verwonden J. Komp, 15 à 16e Mei			20.	—		
	Draagover			ƒ 795.	525	ƒ 1203.	55

Art.				
	Overdragt		f 4771.93	
	Draag over		f 4771.93	

Tot.	Omschrijving			f
	Overdragt		f 795.525	f 1203.55
				795.525
—	**Geldelyke Beheer**			
	Voor het schoonhouden der bureaux			12. —
—	**Eeredienst en Onderwys.**			
	Traktement 1 predikant	f 600. —		
	— Idem — van 2 R.C. geestelykes	600. —		
	— Idem — . Les landsonderwyz[illegible]	250. —		
			f 1450. —	
	Schoolbehoeften.			
	Schoolbehoeften voor de lands-school	f 50. —		
	Water voor de school a f 3. ½ mand	9. —		
	Schoonhouden der school	7.50		
	Toelage voor Schoolbehoeften voor twee byzondere Scholen	100. —		
			166.50.	
				1616.50.
—	**Plaatselyke en huishoudelyke kosten.**			
	Soldy en rantsoengeld aan een battery-wachter over 91 dagen à 50 ¢		f 45.50	
	Onderhoud der wegen		27.75	
	Een geneeskundige traktement		225. —	
	Vrachts voor f 1700.- subsidie à ¼ % ¼ %	f 4.25		
	Idem voor goederen blykens factuur №	6. —		
			10.25	
	Transportkosten van 413 Schepels kalk à 15 ¢	f 61.95		
	— Idem — van 95 Schepels Do. a 10 ¢	9.50.		
			71.45	
	Sjouwerloon van 30, van Curacao alhier aangebragte, wp. planten naar 's lands magazyn		— 75	
	Onderstand aan hulpbehoevende vrygemaakten		42.90	
—	**Onvoorziene Uitgaven**		— —	
	Draag over		f 423.60	f 3633.575

Overdragt ƒ 4771.93

Draag over ƒ 4771.93

Post	Omschrijving	ƒ	ƒ	ƒ
	Overdragt		ƒ 423.60	ƒ 3633.575
	Toelaag aan de quarantaineloods à ƒ25.- 3 maands		75.—	
				498.60
—	**Landsgebouwen en Eigendommen.**			
	gewoon onderhoud.			
	voor reparatie aan de onderwijzerswoning			
	Metzelaars	ƒ 174.—		
	Timmerlieden	28.50		
	Handlangers	84.—		
	Jongens	1.35		
	drinkwater	2.10		
	Graven van klei en Zand	33.75		
			ƒ 323.70	
	Reparatie aan de landsgebouwen			
	Een timmerman 1½ dag	ƒ 2.25		
	Smidswerk aan duimen en hengsels	1.25		
			3.50	
				327.20
—	**Kultures, Veeteelt en Zoutwinning**			
	Pensioenen			
	J. G. Croes			53.13
—	**Landsmagazijnen**			
	Een paardenbit		ƒ 2.50	
	2. ledige zakken à 50 c		1.—	
	6 ℔ spijkers à 40 c		2.40	
	2 ledige vaten à 40 c		—.80	
	1000 bouwsteenen à 3		30.—	
	200 Zeesteenen à ƒ2.50		5.—	
	5 Sparren à 1.-		5.—	
	Een deurslot		2.50	
	3 hangsloten à 50 c		1.50	
	Een Kruiwagen		5.—	
	Een Lamp		1.50	
	2 banken à ƒ1.-		2.—	
	1 Watervat		1.50	
	1 drinkbeker		—.30	
	1 Zadelkussen		—.75	
				61.75
	Draag over			ƒ 4574.255

Aan		Overdragt	ƒ 4771	93
			ƒ 4771	93

Gezien
de Gezaghebber
(get.) E. van den Bossche

Per				
	Overdragt		ƒ 4574	255
—	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**			
	Wachtgeld aan den afgest. Opzigter J. Jarman		33	33
—	**Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven.**			
	Huishuur voor een lokaal voor het vredegeregt en het Kolon. kantoor	ƒ 24 —		
	Restitutie van Grondbelasting aan Pedro N. Christiaans, door hem op de ingediende concessie No. 299 betaald (krachtens G.M. ad 27 April 1865 No. 17 17/30.	8 —		
			32	—
	Saldo in kas op heden		132	345
			ƒ 4771	93

Aruba ult. Juny 1865
de Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst

Per							
Per	Overdragt			f 51.		f 1907.	25
						51.	
—	**Eeredienst en Onderwys.**						
	Traktement 1 predikant	f 600.	—				
	Idem aan 2 R/C Geestelyken	600.	—				
	Idem „ 1 landsschoolonderwyzer	250.	—				
				f 1450.	—		
	Schoolbehoeften.						
	Schoolbehoeften voor de lands= school	f 50.	—				
	Water voor de school a f 3.- 3 maands	9.	—				
	Schoonhouden der school	7.	50				
	Toelage voor Schoolbehoeften voor twee byzondere scholen	100.	—				
				166.	50.		
						1616.	50.
—	**Plaatselyke en huishoudelyke kosten.**						
	Soldy en rantsoengeld aan één batterywachter over 92 dagen a 50 c			f 46.	—		
	Onderhoud der wegen						
	Metzelaars	f 43.	50.				
	Arbeiders en handlangers	65.	25				
	Jongens	2.	—				
	drinkwater	1.	775				
				112.	525		
	Een geneeskundige traktement			225.	—		
	Vracht van f 3500.- Subsidie a ¼%	f 8.	75				
	Idem van goederen blykens facturen No. 26/48 31/5	17.	03				
				25.	78.		
	Sjouwerloon voor het transporteren van 95 planken en 1 medicyn-kist naar 's landsmagazyn			1.	65		
	Onderstand aan hulpbehoevende vrygemaakten			56.	16		
	Onvoorziene Uitgaven.						
	Toelaag aan de quarantaine loods a f 25.- 3 maands			75.	—		
	Draag over			f 542.	115	f 3634.	75

Aan			Overdragt	ƒ 5018.	195
				ƒ 5018.	195

Per				Overdragt ƒ 4286.	155
Voor het snyden en lekken der aloë à 5 ¢ per kan	ƒ 139.20				
Voor het koken der sap en bereiden van hars	13.25				
Voor geleverd water ten behoeve der arbeiders	2.50				
Maakloon voor 31 aloë-kisten	7.75				
Reparatiekosten aan 24 aloë-bakken	9.40	ƒ 172.10			
Voor het in orde brengen der trankering van het Etablissement Socotora					
Mannen	ƒ 90. –				
Jongens	7.20				
Water	2.40	99.60			
Pensioenen					
J. G. Croes		53.13		324.	83 (317.08)
Landsmagazynen					
diverse te Aruba aangekochte goederen.					
4 pinten olie à 75 ¢		ƒ 3. –			
3 aloë-tobben à ƒ 1.15		3.45			
Een vlaggelyn		7.50			
50 ℔ laschspykers a 25 ¢		12.50			
2 bootsladingen brandhout à ƒ 10.-		20. – (7.15)		46.	45 (54.20)
Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven					
Huishuur voor een lokaal voor het Vredegeregt en de kantoren a ƒ 8. 3 maands		ƒ 24. –			
Kosten van Schoonmaken en aanwitten van een woonhuis aangehuurd voor den WelEdGestr. Heer J. H. Ferguson, by zyn aankomst alhier (Zie G. B. dd 16 Mei 1866 No 298		15. –			
Draag over		ƒ 39. –		ƒ 4657.	435

Aan		Overdragt	f 5276.166
			f 5276.166

Gezien
de Gezaghebber
(get) J. H. Ferguson

Kasrekening des eilands Aruba
over het 3e kwartaal 1866. —

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het 3e kwartaal 1865 — Credit

Debet

Aan	Omschrijving	f	f	f
	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal als:			
—	**Saldo in kas op Ult^o Juny**			f 132. 345
—	**Subsidie in dit kwartaal ontvangen:**			
	den 3e July per de Nedl^e bark Silania Schipper J. A. Gomez		f 500. —	
	den 24e Augustus per de Nedl^e bark Silania Schipper J. A. Gomez		1000. —	
	den 22e Septr per de Nedl^e bark Minerva, Schipper J. L. Gomez		500. —	
				2000. —
—	**Landsgeregtigheden en diverse inkomsten**			
	Ankergeld		f 190. —	
	Belasting op ingevoerde goederen		46. 505	
	Idem — uitgevoerde d^o		22. 05	
	Leges		117. 42	
	Zegelregt		194. 25	
	Patenten op drankwinkels		108. —	
	Korting op de inkomsten der ambtenaren wegens pensioen		333. 990	
	Grondbelasting over 1863	f 230. —		
	Idem — 1864	738. 605		
	Idem — 1865	42. —		
			1010. 605	
	100e penning		4. 50	
	Accyns op sterkendrank		105. 75	
				2133. 075
—	**Korting voor genoten voorschotten**			
	de Predikant Kuipers		f 100. —	
	Marechaussée R. Koperberg		3. 55	
	Idem — J. de Kort		7. 875	
	Idem — H. Scholte		15. —	
				126. 425
—	**Ontvangsten voor rekening van Curaçao**			
	Op de Gouvernem^ts Beschikking dd 18 Mei 1865 N° 278.			
	Aan Zegelregt op 74 nieuwe verleende concessien van N° 819 tot N° 892 à f 3.—	f 222. —		
	Draag over	f 222.	f —. —	f 4391. 845

Credit

Per	Omschrijving	f	f	f
	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal als:			
—	**Gewestelyk Bestuur**			
	Gezaghebber traktement		f 600. —	
	Idem — bureaukosten		50. —	
	Water voor het Gezaghebbershuis		27. 60	
	de Kolon: Schryver en Ontvanger traktement		225. —	
	de Alg. Opzigter en geregtsbode — Idem		150. —	
	Pensioen aan de wed. J. Jarman	f 120. —		
	Idem — J. Schwengle	31. 25		
			151. 25	
				f 1203. 85
—	**Justitie en Policie**			
	Traktement Brigade Marechaussées			
	1 Brigadier à f 45.— 's maands	f 135. —		
	3 Marechaussées 1e klasse à f 40.—	300. —		
	2 Idem 2e — 35.—	210. —		
			f 705. —	
	Water licht en diverse benoodigdheden			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht à 7½ c daags	f 6. 90		
	voor d^o en licht aan de buitenposten	15. —		
	voor naailoon van drie veldezelskleeden	2. 10		
	voor reparatie aan het wachthuis aan de kommandant baai	—. 75		
	voor Onderhoud aan een policiepaard à f 8. 's maands	24. —		
	voor Huishuur aan den Alg. Opzigter à f 5. 's maands	15. —		
			63. 75	
	Onvoorziene Uitgaven.			
	Voor een visum et repertum, ter zake van gepleegd gekwalificeerd feitelyk geweld aan den persoon van Jan Anthony Fromps		6. 66	
				775. 41
	Draag over			f 1979. 26

Aan			
Overdragt	f 222. –	f – –	f 4391. 345
Leges op Idem	25. 90.		
		247. 90	
Op de Gouvernements beschikking van 22 Augustus 1855 N° 507			
5 Zegels a f 3.–	f 15. –		
Leges	1. 75		
		16. 75	
			264. 65
— **Buitengewone Ontvangsten.**			
Bydragen ingezameld ten behoeve van het fonds ter ondersteuning en aanmoediging van de gewapende dienst in Nederland			78. 50
			f 4734. 995

Per			
Overdragt			f 1979. 26
— **Geldelyk Beheer.**			
voor diverse benoodigdheden ten behoeve van de kantoren	f 15. 50		
voor het schoonhouden der bureaux	19. –		
			34. 50
— **Eeredienst en Onderwys.**			
Traktement 1 predikant	f 600. –		
Idem 2 R/C. geestelyken	600. –		
Idem 1 landsschoolonderwyzer	250. –		
		f 1450. –	
Schoolbehoeften.			
Schoolbehoeften voor de lands school	f 50. –		
Water voor de school à f 3 p/m	9. –		
Schoonhouden der school	7. 50		
Toelage voor schoolbehoeften van twee byzondere scholen	100. –		
		166. 50	
			1616. 50.
— **Plaatselyke en huishoudelyke kosten**			
Soldij en rantsoengeld aan een batterywachter over 92 dagen a 50 ¢		f 46. –	
Onderhoud der wegen.			
Arbeiders	f 118. 50		
Jongens	4. 10		
Drinkwater	3. 15		
		125. 75	
Een geneeskundige traktement		225. –	
Vracht over f 2000.– Subsidie à ¼ %	f 5. –		
Idem voor goederen blykens facturen N° 19/2 N° 23/3	2. 75		
		7. 75	
Transportkosten van 145 [?] Schepels kalk a 12½ ¢		18. 125	
Onderstand aan hulpbehoevenden uitgekeerd [?]		55. 30	
Onvoorziene Uitgaven			
		f 477. 925	f 3630. 26

Aan	Overdragt		f 4734.995
			f 4734.995

Gezien
de Gezaghebber
(get.) L. van den Bossche

Per	Overdragt		f 477.925	f 3630.20
	Toelaag aan de quarantainebode à f 25. 3 maands		75.—	
				552.925
—	**Landsgebouwen en Eigendommen.**			
	Gewoon onderhoud.			
	Voor het schilderen van eenige deuren en vensters e.z. van de onderwijzerswoning			4.—
—	**Kultures Veeteelt en Zoutwinning.**			
	Pensioenen			
	J. G. Croes		f 53.13	
	voor het in order brengen der tankering van het Etab. Sorotora.			
	Arbeidsloon	f 45.60		
	drinkwater	2.30		
			47.90	
				101.03
—	**Landsmagazynen.**			
	diverse te Aruba aangekochte goederen als:			
	13½ Ell. Schuurdoek à f 1.—		f 13.50	
	1 hangslot		1.50	
				15.—
—	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao.**			
	Wachtgeld aan den a/g. Opzigter J. Jarman			33.33
—	**Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven.**			
	Huishuur voor een lokaal voor het vrede-geregt in het Kolon: kantoor			24.—
—	**Saldo in kas op heden**			374.45
				f 4734.995

Aruba Ult. September 1865
de Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst.

Per							
	Overdragt			f 542	115	f 3634.	75
—	**Landsgebouwen en Eigendommen**					542.	115
	Gewoon onderhoud.						
	Metzelaars	f 3.	—				
	Timmerlieden	" 30.	—				
	Handlangers	" 1.	50.				
	Jongens	" —.	50				
				f 35.	—		
	Reparatie aan het wachthuis aan de Kommandeursbaai			" 2.	45		
						37	45
—	**Kultures, Veeteelt en Zoutwinning.**						
	Pensioenen						
	J. G. Croes					" 53.	13
—	**Landsmagazynen.**						
	diverse te Aruba aangekochte goederen.						
	~~een Zadel~~	f ~~[illegible]~~	—				
	een Watervat	" 1.	50				
	20 lb Spykers à 40 c	" 8.	—				
						" 9.	50.
—	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**						
	Wachtgeld aan den Ass^t. Opzigter J. Jarman					" 33.	34.
—	**Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven**						
	Huishuur voor een lokaal voor het Vredegeregt en het Kolon: kantoor					" 24.	—
—	**Saldo in kas op Ult^o December**					" 683.	91.
						f 5018.	195.

Aruba Ult^o December 1865
de Ontvanger
(get.) J. H. W. Gravenhorst.

WelEdelGeb: Heere 31

J. A. de Veer

[illegible]

Debet Kasrekening des Eilands Aruba over het Eerste kwartaal 1866 Credit

Aan		ƒ	c	ƒ	c	ƒ	c
	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal						
—	**Saldo in kas op Ult° December 1865**					ƒ 683.	91
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:						
	den 27e January, pr de Nederlandsche bark Minerva, Schipper S. J. Gomez			ƒ 1000.	—		
	" 23e February, pr Idem			" 800.	—		
						" 1800.	—
—	**Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard**						
	Ankergeld			ƒ 122.	50.		
	Invoerregt			" 35.	095		
	Uitvoerregt			" 3.	—		
	Leges			" 115.	31		
	Zegelregt			" 131.	25		
	Patenten op drankwinkels			" 114.	—		
	Tonnengeld			" 57	80.		
	Korting op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen			" 325	735		
	Grondbelasting over 1865	ƒ 2020.	—				
	Idem " 1866	" 68.	75				
				" 2088.	75		
	100e penning			" 4.	50		
	Accyns op sterken drank			" 18.	75		
						" 3016.	69.
—	**Korting voor genoten voorschotten**						
	de Marech: de Kort	ƒ 8.	89.				
	" " G. Verhoeks	" 12.	50.				
	" " C. J. Verhoeks	" 10.	—				
				ƒ 31.	39.		
	de Marech. E. Heck, voor het reservefonds			" 8.	—		
						" 39.	39.
—	**Ontvangsten voor rekening van Curaçao**						
	Op het G. Bt dd 11 Decbr 1865 No. 723. Zegelregt op 20 nieuw verleende concessien à ƒ 3.	ƒ 60.	—				
	Leges op Idem à 35¢	" 7.	—				
				ƒ 67.	—		
				—	—	—	—
	Draag Over			ƒ 67.	—	ƒ 5539.	99.

Per		ƒ	c	ƒ	c	ƒ	c
	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal.						
—	**Gewestelijk Bestuur.**						
	Traktement van den Gezaghebber	ƒ 600.	—				
	Idem van den Kolon: Schrijver tevens Ontvanger	" 225.	—				
	Idem Opzigter tevens geregtsbode	" 150.	—				
				ƒ 975.	—		
	Bureaukosten			" 50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			" 27.	—		
	Schrijfbehoeften aan zes districtmeesters			" 12.	—		
	Bindloon van losse stukken			" 30.	—		
	~~Passage van den mareh. J. Jarman~~						
	Pensioenen						
	den J. Jarman	ƒ 120.	—				
	Idem J. Schwengle	" 31.	25				
				" 151.	25		
						ƒ 1245.	25
—	**Justitie en Policie.**						
	Traktement Brigade Marechaussees.						
	1 Brigadier a ƒ 45. 's maands	ƒ 135.	—				
	1 Marech: 1e klasse a ƒ 40 "	" 120.	—				
	1 do over 2 m. 21 d. a " "	" 108.	—				
	1 do 2e kl: 9 dagen " 35 "	" 10.	50.				
	1 do do " 15 " " "	" 17.	50.				
	1 do do " 2 m. 15 d. " "	" 87.	50				
	2 do do " 2 m. " "	" 140.	—				
				ƒ 612.	50.		
	Water lichten diverse benoodigdheden.						
	Voor geleverd water aan de policie wacht a 7½ daags	ƒ 6.	75				
	Voor do & licht aan de buitenposten	" 7.	50				
	" Onderhoud van een policie paard a ƒ 8. 's maands	" 24.	—				
	Draag over	ƒ 38.	25	ƒ 612.	50	ƒ 1245.	25

Aan — Overdragt ƒ 67. — ƒ 5539.99

Idem op het G. Bd. ad 3 Maart 1866. No. 132.

Zegelregt a ƒ 3	ƒ 3.	—		
Leges „ 35 ¢	—	35	3.	35

Idem op het G. B. ad 5 Maart 1866. No. 137.

Zegelregt op 6 nieuwe verlunde concessien a ƒ 3.	ƒ 12.	—		
Leges over Idem a 35 ¢	2.	10.	20.	10.

Haven en veiligheidsregt van Otto N. de Castro voor de Nedl. bark Maria groot 2½ ton over het 3e & 4e kwartaal 1865	ƒ 1.	25				
Idem van J. de Lange v. de bark Pauline, groot 3½ ton over het 4e kwartl. 1865	—	875	2.	125		
					92.	575

Draag over ƒ 5632.565

Per — Overdragt ƒ 32. 25 ƒ 617.50 ƒ 1245.25

Voor huishuur aan den brigadier a ƒ 5. 's maands	15.	—				
„ Verhuizingskosten van eenen marechaussee voor de kommdt. baai	2.	—	55.	25		
					673.	75

Geldelyk Beheer

voor het rondbrengen der belastingbilletten	ƒ 6.	—		
„ het schoonhouden der bureaux	18.	—	24.	—

Eeredienst en Onderwys

Traktement 1 predikant	ƒ 600.	—		
Idem 2 R.C. geestelyken	600.	—		
Idem 1 landsschoolonderwyzer	250.	—	ƒ 1450.	—

Schoolbehoeften

voor schoolbehoeften voor de landsschool	ƒ 50.	—				
Water voor de school à ƒ 3. 's maands	9.	—				
Schoonhouden der school	7.	50				
Toelage voor schoolbehoeften aan 2 byzondere scholen	100.	—	166.	50		
					1616.	50

Plaatselyke en huishoudelyke kosten

Soldy en rantsoengeld aan een batteryschter a 50 ¢ daags			ƒ 45.	—		
Onderhoud der wegen						
Arbeiders			6.	75		
Een geneeskundige traktement			225.	—		
Toelaag aan de quarantaineloods à ƒ 25. 's maands			75.	—		
Pacht van ƒ 1800. subsidie voor de kas a ¼ %	ƒ 4.	50				

Draag over ƒ 4.50 ƒ 351.75 ƒ 3559.50

Aan		ƒ	c
	Overdragt	5032.	565
	Drag over	5032.	565

Per	ƒ	c	ƒ	c	ƒ	c
Overdragt	4.	50	351.	75	3559.	50.
Idem voor goederen blykens factuur No. 2/1.	15.	—				
Passage van de Marechaussees Kulman en Brekke naar Curaçao en de Marechaussées G. Verhoeks, Hecke en C. J. Verhoeks naar dit eiland per de Nederl. bark Minerva Schipper S. L. Gomez	22.	—				
Passage naar Curaçao van S. H. Luynsberg door het Bestuur alhier opgezonden	5.	—				
			52	50.		
Onderstand aan hulpbehoevende vrygemaakten			60.	36.		
					464.	61
— **Landsgebouwen en Eigendommen.**						
Gewoon onderhoud						
Metzelaars			75.	—		
Timmerlieden			12.	—		
Verwers			5.	—		
Handlangers			41.	25		
Aanbrengen van klei en zand			12.	875		
Voor het leggen van eenen zolder			36.	—		
drinkwater			1.	25		
					189.	375
— **Kultures, Veeteelt en Zoutwinning.**						
Pensioenen						
J. G. Croes					53.	11
— **Landsmagazynen.**						
diverse te Aruba aangekochte goederen.						
1 Zadel	20.	—				
9½ El. blaauw dril	5.	10.				
5 do. Osnaburgs linnen à 30 c	1.	50.				
1 puil verwolie	6.	25.				
1 deurslot	3.	—				
2 pr. duimen en hengsels	2.	—				
1 vaatje loodwit	6.	50.				
Drag over	44.	35			4266.	595

Aan	Overdragt	ƒ 5032	565		
		ƒ 5032	565		

Per	Overdragt	ƒ 44	35	ƒ 4266	595
	1½ ℔ groene verw	„ 4	50		
	2 Schapen a ƒ3.	„ 6	—		
	6 fleschen wyn a ƒ1.—	„ 6	—		
				„ 60	85
—	**Uitbetalingen voor Rekening van Curaçao**				
	Wachtgeld aan den Asst. Opsigter J. Jarman	ƒ 33	33		
	Uitbetaald aan J. N. Oduber ter vereffening der schuld in zyn faveur ten laste van den gewezen Marechaussée Beckke	„ 4	50		
				„ 37	83
—	**Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven**				
	Huishuur voor een lokaal voor het vredegeregt en de kantoren a ƒ8.— 's maands			„ 24	—
—	Saldo in kas op Ulte Maart			„ 1243	29
				ƒ 5032	565

Gezien
de Gezaghebber
(get) E. van den Bossche

Aruba Ulto Maart 1866.
de Ontvanger
(get) J. H. Wr. Gravenhorst —

Kasrekening des Eilands Aruba over het tweede kwartaal 1866.

Debet Kasrekening des Eilands Aruba over het Tweede Kwartaal 1866. Credit.

Debet

Aan	Omschrijving	ƒ	c.	ƒ	c.	ƒ	c.
Aan	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal						
—	Saldo in kas op Ulto Maart					ƒ 1243.	29
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:						
	den 19den Mei per de Nederlsche bark Minerva						
	Schipper S. L. Gomez			ƒ 1000.	—		
	" 22e Juny per Idem			1500.	—		
						2500.	—
—	Belastingen en inkomsten van onderscheiden aard.						
	Ankergeld			ƒ 150.	—		
	Invoeregt			53.	03		
	Leges			112.	60		
	Zegelregt			202.	25		
	Patenten op drankwinkels			178.	50		
	Korting op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen			332.	935		
	Grondbelasting over 1865	ƒ 45.	—				
	Idem " 1866	60.	25				
				105	25		
	100e penning			9.	50.		
	Accynsregt			87.	75		
						1230.	815
—	Kortingen voor genoten Voorschotten.						
	de Heer Gezaghebber J. H. Ferguson	ƒ 83.	585				
	" Marech: J. de Kort	9.	—				
	" " G. Verhoeks	15.	—				
	" " E. J. Verhoeks	14.	—				
				ƒ 121.	585		
	" " E. Heck (voor het reservefonds)			11.	16		
						132.	745
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao.						
	Op het G. B. dd 26 Maart 1866 No. 170.						
	Voor 5 nieuw verleende concessien aan						
	Zegelregt a ƒ 3.	ƒ 15.	—				
	Leges voor Idem a 35¢	1.	05				
				ƒ 16.	05		
	Op het G. B. dd 14 Juny 1866 No. 375.						
	Voor 18 nieuw verleende concessien aan						
	Draag over			ƒ 16.	05	ƒ 5106.	35

Credit

Per	Omschrijving	ƒ	c.	ƒ	c.	ƒ	c.
Per	Diverse uitgaven gedurende dit kwartaal.						
—	Gewestelyk Bestuur.						
	Traktement van den Gezaghebber L. D. E. van den Bosche over April	ƒ 200.	—				
	Idem van den Gezaghebber J. H. Ferguson over 29 & 30 April	13.	33				
	Idem Idem over Mei & Junij	400.	—				
	Idem van den Kolon: Schryver tevens Ontvanger	225.	—				
	Idem van den Opzigter tevens geregtsbode	150.	—				
				ƒ 988.	33		
	Bureaukosten			50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			27.	30		
	Kosten vallende op uitzending van burgerlyke ambtenaren enz:						
	Bootshuur en vervoerkosten der meubelen en huisraad naar de Gezaghebberswoning			38.	—		
	Pensioenen						
	dewe J. Jarman	ƒ 120	—				
	dewe J. Schwengle	31.	25				
				151.	25		
						ƒ 1254.	88
—	Justitie en Policie.						
	Traktement Brigade Marechaussées						
	1 Brigadier à ƒ 45. 's maands	ƒ 135.	—				
	2 Marech: 1e klasse à ƒ 40 "	240.	—				
	3 — do — 2e " " 35 "	315.	—				
				ƒ 690.			
	Water, lichten diverse benoodigdheden.						
	Voor geleverd water aan de policiewacht a 7½¢ daags	ƒ 6.	825				
	" do en licht aan de buitenposten	7.	50				
	" Onderhoud aan een policiepaard à ƒ 8. 's maands	24.	—				
	Draag over	ƒ 37.	325	ƒ 690.	—	ƒ 1254.	88

Aan				
Overdragt		ƒ 16.05	ƒ 5106.85	
aan Zegelregt à ƒ3.–	ƒ 54.–			
Leges op Idem	6.30			
		60.30		
Korting op het inkomen, als des tuinscommissaris van den Heer J. H. Ferguson, wegens pensioen van 1e tot 28 April		18.83		
Idem in mindering van het ver-schuldigde saldo wegens genoten renteloos voorschot tot het doen der storting ter verzekering van pensioen aan weduwen en wezen		15.125		
Ontvangen van den Heer Gezaghebber J. H. Ferguson, wegens kosten gevallen Zegels, Leges en Registratie, gevallen op zyne benoeming, krachtens G. B. dd 21 April 1866 No 241.		57.81		
Van A. Namias de Castro voor een percent patentregt op ingevoerde goederen over het 4e kwartaal 1865		1.20		
			169.315	
Draag over			ƒ 5276.165	

Per				
Overdragt	ƒ 38.325	ƒ 690.–	ƒ 1254.88	
Voor huishuur aan den brigadier à ƒ5.– 3 maands	15.–			
Verhuizingskosten der Marechaussées naar de buitenposten en terug	2.–			
Reparatie-kosten aan het wachthuis aan de kommt baai	1.50			
Idem aan Zadels & toomen ten dienste van de Policie	5.–			
		61.825		
			751.825	
Geldelyk Beheer				
Bindloon en diverse benoodigdheden.				
Voor gedrukte stukken ten behoeve van het Ontvangerskantoor	ƒ 13.75			
" het Schoonhouden der bureaux	18.–			
			31.75	
Eeredienst en Onderwys.				
Traktement 1 predikant	600.–			
– Idem – 2 R/C. geestelyken	600.–			
– Idem – 1 landsschoolonderwyzer	250.–			
		ƒ 1450.–		
Schoolbehoeften.				
Voor schoolbehoeften voor de landsschool	ƒ 50.–			
Water voor de school à ƒ 3 s/m	9.–			
Schoonhouden der school	7.50			
Toelage voor schoolbehoeften aan 2 byzondere scholen	100.–			
		166.50		
			1616.50	
Plaatselyke en huishoudelyke kosten.				
II 20 Soldy en rantsoengeld aan twee batteryswachters à 50 c daags		ƒ 76.–		
Onderhoud der wegen				
VII 21 Handlangers	ƒ 45.–			
Draag over	ƒ 45.–	ƒ 76.–	ƒ 3654.955	

Aan — Overdragt f 5276.165

Draag over — f 5276.165

Per			
Overdragt	f 45.–	f 75.–	f 3654.955
Jongens	9.–		
Water	1.175		
		55.175	
Een geneeskundige traktement		225.–	
Toelage aan de quarantaineloods		75.–	
Vracht voor f 2500.– subsidie voor de kas à 1/4 %	f 6.25		
Idem voor goederen blykens facturen No. 11/2 & No. 29/3	21.–		
		27.25	
Transportkosten voor 350 Schepels kalk à 15c		52.50	
Sjouwerloon voor het transporteren van landsgoederen naar 's lands magazyn		2.05	
Onderstand aan hulpbehoevende vrygemaakten		66.70	
Onvoorziene Uitgaven			
Huur van een paard met inbegrip van fourage, voor vier tournées door het land, door den Gezaghebber over Mei & Juny à f 5.–		20.–	
			599.675
Landsgebouwen en Eigendommen			
Gewoon onderhoud			
Voor het witten van de Gezaghebberswoning			
Metzelaars	f 21.–		
Handlangers	6.–		
Jongens	–.75		
Voor het dweilen	1.125		
		f 28.875	
Voor het witten van de onderwijzerswoning			
Metzelaars		2.65	
			31.525
Kultures, Veeteelt en Zoutwinning			
Uitgaven tot het lekken en bereiden van aloë op het Etablissement Socotora			
Draag over			f 4286.155

Aan		
Overdragt	ƒ 5276.	165
Draagover	ƒ 5276.	165

Per				
Overdragt	ƒ 39.	—	ƒ 4607.	435
Huur voor de woning aangehuurd voor den optredenden Gezaghebber J. H. Ferguson (Zie G. 13 dd 15 Mei 1866 No 295	20.	—		
			59.	—
— **Uitbetalingen voor rekening van Curaçao**				
Traktement aan den Heer J. H. Ferguson als districtscommissaris, van 1e tot 28 April, krachtens missive van de Administratie van financiën dd 30 April 1866 No 73/12	ƒ 174.	24		
Wachtgeld aan den Assistent Opzigter J. Jarman	33.	33		
Uitbetaald aan J. N. Oduber ter vereffening der Schuld in zijn faveur ten laste van den Marechaussée H. Schotte	9.	10		
			217.	37
— **Saldo in kas op Ulto Juny**			342.	36
			ƒ 5276.	165

Aruba Ulto Juny 1866.
de Ontvanger
(get) J. H. W. Gravenhorst.

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het derde kwartaal 1866. — Credit.

	Debet				
Aan	Diverse ontvangsten gedurende dit kwartaal				
—	Saldo in kas op ulto Juny	ƒ		342.	36.
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als: den 20en July, per de Nederl. bark Minerva Schipper S. de Groncy	ƒ 1500.	—		
	den 25en Augustus per Idem	1000.	—		
	den 30en September „ „	1500.	—		
				4000.	
—	Belastingen en inkomsten van onderscheiden aard				
	Ankergeld	ƒ 70.	—		
	Invoeregt	„ 35.	29		
	Leges	„ 55.	16		
	Zegelregt	„ 127.	40		
	Patenten op drankwinkels	„ 202.	50		
	Tonnengeld	„ 11.	20.		
	Korting op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen	„ 292.	155		
	Grondbelasting over 1866.	„ 30.	25		
	100e penning	„ 3.	—		
	Accynsregt	„ 7.	50		
				840.	455
—	Kortingen voor genoten voorschotten. van den Heer Gezaghebber J. H. Ferguson	ƒ 123.	75		
	van den Marech. J. de Kort	„ 9.	—		
				132.	75
	Rekening van anderen voor betaling ten behoeve van het Reservefonds. van den Marech. G. Verhoeks	ƒ 12.	—		
	„ „ C. J. Verhoeks	„ 9.	11		
				21.	11
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao. Op het G.B. dd 26 Maart 1866 No 170. Aan Leges op 5 nieuw verleende concessien, gedurende het tweede kwartaal te weinig ontvangen	ƒ —.	70		
	Draag over	ƒ —.	70	ƒ 5337.	275

	Credit						
Per	diverse uitgaven gedurende dit kwartaal.						
—	Geweselijk Bestuur.						
	Traktement van den Gezaghebber	ƒ 600.	—				
	Idem van den Koloniaal Schrijver tevens ontvanger	„ 225	—				
	Idem „ Alg. Opzigter tevens gevangbewaarder	„ 150.	—				
				ƒ 975.	—		
	Bureaukosten			„ 50.	—		
	Water voor het Gezaghebbershuis			„ 27.	60.		
	Pensioenen.						
	dewe J. Jarman	ƒ 120.	—				
	dewe J. Schwengle	„ 31.	25				
				151.	25	ƒ 1203.	85
—	Justitie en Policie						
	Traktement Brigade Marechaussées.						
	1 Brigadier a ƒ 45. 's maands	ƒ 135.	—				
	2 Marech. 1e klasse a ƒ 40. „	„ 240.	—				
	3 Idem 2e „ „ 35. „	„ 315.	—				
				ƒ 690.	—		
	Voor geleverd water aan de policiewacht a ƒ 1/2 ¢ daags	ƒ 6.	90.				
	„ do en licht aan de buitenposten	„ 7.	50.				
	„ onderhoud aan een policiepaard a ƒ 8. 's maands	„ 24.	—				
	„ huishuur aan den Brigadier a ƒ 5. 's maands	„ 15.	—				
	„ maakloon van twee velddeken kleeden & reparatie aan het wachthuis aan de kommandeursbaai	„ 5.	—				
	„ gedane reparatien aan Sabelkoppels met inbegrip van zool en schapenleder	„ 3.	125				
	Draag over	ƒ 61.	525	ƒ 690.	—	ƒ 1203.	85

Aan ——— Overdragt ƒ ... 70 | ƒ 5337. 275

Korting op het traktement van den predikant Kuipers over het jaar 1866, ten behoeve der in Nederland gevestigde algemeene beurs voor weduwen etc. van predikanten ... 10. —

10. 70

Draagt over ——— ƒ 5347. 375

Per ——— Overdragt ƒ 61. 525 | ƒ 690. — | ƒ 1203. 95

Aankoop van twee zadels ten behoeve van de policie — ... 31. —

Aanmaken van munitie-kisten, geweerrekken en wapenborden met bylevering van hout by aanneming ... 50. —

142. 525

Onvoorziene Uitgaven

Voor het opmaken van een visum et repertum, ter zake van gepleegd gekwalificeerd feitelyk geweld op den persoon van Manuel Comenencia ——— ƒ 6. 66

Voor kosten van onderhoud van gevangenen ——— ... 4. 60.

11. 26

243. 785

Geldelyk Beheer

Voor het rondbrengen van belastingrekeningen en rondtrommelen van publicatien etc. ——— ƒ 18. —

Voor het schoonhouden der bureaux — ... 18. —

36. —

Eeredienst en Onderwys

Traktement van een predikant.

Aan den Heer E. L. Zeppenfeldt, wegens het houden van godsdienstige voorlezingen en godsdienstig onderwys, gedurende de afwezigheid van den predikant Kuipers, ingevolge G.B. dd 18 July 1869 N° 447 over Augustus en September à ƒ 25. ——— ƒ 50. —

Aan den Heer W. N. Kuipers, wegens het verleenen van assistentie aan den Landsschoolonderwyzer E. L. Zeppenfeldt tydens deze godsdienstige functien waarneemt, gedurende de afwezigheid van den predikant Kuipers, G.B. dd 18 July N° 447 over Aug. & Sept. à ƒ 25. ... 50. —

ƒ 100. — | ƒ — — | ƒ 2083. 635

Aan		f	c
	Overdragt	f 5347.	375
	Draag over	f 5347.	375

Per	f	c	f	c	f	c
Overdragt	f 100.	—	f		f	2073. 635
Traktement aan 2 R/C. geestelyken	600.	—				
Idem – aan den landsschoolonderwyzer	250.	—				
			950.	—		
Schoolbehoeften.						
Schoolbehoeften voor de landsschool	f 50.	—				
Water voor de School à f 3.	9.	—				
Schoonhouden der School	7.	50				
Toelage voor Schoolbehoeften aan 2 byzondere Scholen	100.	—				
			166.	50		
Verloftraktementen.						
van den predikant N. A. Kuipers, aan Z.Eerw. echtgenoot uitbetaald over Augustus en September, zie (G. B. dd 2 July ay N° 210/294).			166.	66		
					1283.	16
— **Plaatselyke en huishoudelyke kosten.**						
Soldy en rantsoengeld aan 2 batterywachters à 50 c daags elk			f 92.	—		
Onderhoud der wegen.						
Arbeiders	f 198.	—				
Jongens	28.	80.				
drinkwater	4.	17				
			230.	97		
Traktement aan een geneeskundige			225.	—		
Toelage aan de quarantaine loods			75.	—		
Vracht voor goederen blykens facturen N° 24/4, 25/58 39/6. en sjouwerloon voor het transport naar 's lands-magasijn	f 15.	70				
Onderstand aan hulpbehoevende vrygemaakten	81.	37				
			97.	07		
Onvoorziene Uitgaven						
Vracht voor goederen blykens facturen N° 24/4, 25/58 39/6 etc.	f 3.	20				
Vracht voor f 4000.– subsidie voor de kas van dit eiland a ¼ %	10.	—				
Draag over	f 13.	20	f 20.	04	f 3366.	795

Aan			
—	Overdragt	f 5347	375
	Draag over	f 5347	375

Per				
	Overdragt	f 13.20	f 720.04	f 3386.795
			13.21	
				733.24
—	**Landsgebouwen en Eigendommen.**			
	Gewoon onderhoud.			
	Tot het bouwen van een kruidmagazyn en toren zie G. M. 20 Aug. dj. N° 42 9/66.			
	Metzelaars		f 273.075	
	diverse benoodigdheden.			
	Metzelaars	f 95.025		
	Handlangers	31.915		
	Klei & Zand	18.95		
	Water	5.36		
			151.25	
	Onvoorziene Uitgaven			
	Handlangerse	f 80.575		
	Jongens	30. —		
			110.575	
				535.81
—	**Kultures, Pottedz en Zoutwinning.**			
	Kosten voor het verschepen van 31 kisten aloë-hars		f 9.30	
	Pensioenen			
	J. G. Croes		53.13	
	Onvoorziene Uitgaven.			
	Voor het in orde brengen van de trankering van het Etablissement Socotora		21.50	
				83.93
—	**Landsmagazynen.**			
	1013 Schepels kalk à 15 ¢ 1/3 gedeeltelijk van gebrande kalkovens.	f 151.95		
	30 kannen kokosolie à 83 1/3 ¢	25. —		
	18 Ellen Scheerdoek à f 1.25	22.50		
				199.45
—	**Buitengewone en Onvoorziene Uitgaven.**			
	Huur van een lokaal voor het Vredegeregt en de kantoren à f8. 's maands		f [illegible]	24. —
—	**Uitbetalingen voor rekening van Curaçao.**			
	Draag over			f 4943.225

Aan			
	Overdragt	ƒ 5347.	375
		ƒ 5347.	375

Gezien
de Gezaghebber.

Per			
	Overdragt	ƒ 4943.	220
	Wachtgeld aan den Assistent Opzigter J. Jarman	33.	33
—	Saldo in kas op heden	370.	82
		ƒ 5347	375

Aruba Ulto September 1866.
de Ontvanger.
(get) J. H. R. Gravenhorst.

4e Livraison 1866

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het 4e kwartaal van 1866 — Credit

Debet

Aan	Saldo in kas op Ulto September		ƒ 370.82
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als		
	den 29e October per de Ned. brik Minerva	ƒ 1500.–	
	„ 29e Novr. „ — „ — „	„ 1000.–	
	„ 31 Decemb. „ — „ — „	„ 1500.–	4000.–
—	Belastingen en inkomsten van onderscheiden aard		
	Ankergeld	ƒ 57.50	
	Tonnegeld	„ 16.–	
	Invoerregt	„ 20.48	
	Uitvoerregt	„ –.56	
	Leges	„ 80.34	
	Zegelregt	„ 130.60	
	Patenten op drankwinkels	„ 202.50	
	Kortingen op de inkomsten van ambtenaren wegens pensioen	„ 303.13^5	
	Grondbelasting over 1865	„ 266.25	
	— Idem — „ — 1866	„ 36.25	
	100e penning	„ 19.25	
	Accijnsregt	„ 13.50	1146.36^5
—	Kortingen wegens genoten voorschotten		
	den Heer Gezaghebber	ƒ 123.75	
	„ Brigadier P. Kunst	„ 15.–	
	„ Maréchaussée H. Kotter	„ 15.–	153.75
—	Rekening van anderen voor belasting ten behoeve van het [illegible] fonds G. Verhoeks		3.37^5
—	Ontvangst voor rekening van Curaçao ingevolge G.B. dd. 11 October 1866 No. 603/83 van J.H.W. Gravenhorst 1 Zegel	ƒ 9.–	
	van J.A. de Veer 1 do.	3.–	
	„ P.J.C. Kampe 1 do.	6.–	
Buiten gewone Ontvangst	„ Gedane Collecte onder de Ingezetenen alhier ten behoeve van het Fonds tot aanmoediging en ondersteuning der gewapende dienst in de Nederlanden, ingevolge B. van den Gezaghebber dd. 19 Novr. 1866 No. 626	7.91	25.91
			ƒ 5700.22

Credit

Per	diverse uitgaven gedurende dit kwartaal		
—	Gewestelijk Bestuur		ƒ 1241.35
—	Justitie en Policie		739.16
—	Geldelijk Beheer		71.50
—	Eeredienst en Onderwijs		1416.50
—	Plaatselijke en Huishoudelijke Kosten		607.92^5
—	Kultures, Veeteelt en Houtwinning		123.13
—	Buitengewone en onvoorziene uitgaven		57.34
	Uitbetaald voor rekening van Curaçao	ƒ 500.–	
	Restitutie aan den Predikant Kuipers	„ 53.32	553.32
	Saldo in kas op heden		890.09^5
			ƒ 5700.22

Aruba den 31e December 1866
de Ontvanger

Gezien
de Gezaghebber

Specificatie der Uitgaven op Voorenstaande rekening geleden over het 4e Kwartaal 1866.

Per				
	directe uitgaven gedurende dit Kwartaal			
—	Gewestelijk Bestuur			
	Traktement van den Gezaghebber	ƒ 600. —		
	Idem van den Kolon. Schrijver en Ontvanger	225. —		
	Idem van den Algemeenen Opzigter en Geregtsbode	151. —		
	Bureau Kosten van den Gezaghebber	51. —		
	Water voor het Gezaghebbers huis	27. 61	ƒ 1052. 61	
	Pensioenen			
	de wed. J. Yarman	ƒ 120. —		
	" " J. J. Schwengle	31. 25		
			151. 25	
	Onvoorziene uitgaven			
	½ Maand Traktement van den afgetreden Ontvanger J. W. W. Gravenhorst		37. 50	ƒ 1241. 35
—	Justitie en Policie			
	Traktement Brigade Maréchaussée			
	1 Brigadier à ƒ 45 3 maands	ƒ 135. —		
	1 Wachtm. 1e Klasse à ƒ 40 "	120. —		
	1 — do. — do. over Nov. en Dec.	80. —		
	1 — do. — 2e Klasse à 35. 1 maand	35. —		
	3 — do. — 2e — " — "	309. 16		
			679. 16	
	Water, licht en diverse benoodigdheden.			
	Voor geleverd water aan de Policiewacht à 7½ ct. daags	ƒ 6. 90		
	" do. en licht aan de buitenposten	7. 50		
	" onderhoud van een Policie Paard à ƒ 8. 3 maands	24. —		
	" huishuur van den Brigadier à ƒ 5	15. —		
	" Vervoerings kosten der Maréchaussée naar de buitenposten en terug	2. —		
			55. 40	
	Draag over		ƒ 734. 56	ƒ 1241. 35

Per				
	Overdragt		ƒ 734. 56	ƒ 1241. 35
	Onvoorziene Uitgaven			
	Voor kosten v. h. onderhoud van gevangenen		4. 50	
				739. 06
—	Geldelijk Beheer.			
	Voor het Schoonhouden der Bureaux		ƒ 16. —	
	" gedrukte stukken en boeken in blanco ten behoeve van het Ontvangers kantoor		35. 50	
	" — Idem — Item		20. —	
				71. 50
—	Eeredienst en Onderwijs			
	Traktement van een Predikant			
	Aan den Heer C. L. Hessenfeldt wegens het houden van godsdienstige voorlezingen en godsdienstig onderwijs gedurende de afwezigheid van den Predikant Kuipers ingevolge G. B. dd. 18 Julij 1866 No. 447, over October, November en December à ƒ 25. 3 maands	ƒ 75. —		
	Aan den Heer H. C. H. Kuipers wegens het verleenen van assistentie aan den Landsschoolonderwijzer C. L. Hessenfeldt tijdens deze godsdienstige functien waarneemt, gedurende de afwezigheid van den Predikant Kuipers G. B. dd. 18 Julij j.l. No. 447, over October, November en December	75. —		
	Traktementen van 3 Ho. geestelijken	600. —		
	Idem van den Landsschoolonderwijzer	250. —	ƒ 1000. —	
	Schoolbehoeften.			
	Schoolbehoeften voor de Landsschool	ƒ 50. —		
	Water voor de School à ƒ 3.	9. —		
	Schoonhouden der School	7. 50		
	Toelage voor Schoolbehoeften aan 2 Bijzondere Scholen	100. —		
			166. 50	
	Verloftraktementen			
	Aan den Predikant Kuipers aan zijn echtgenoot uitbetaald over October, November en December	250. —		
			1416. 50	
	Draag over			3468. 41

Per				
	Overdragt			f. 3468. 41
—	**Plaatselijke en Huishoudelijke Kosten.**			
	Soldijen en rantsoengeld aan 2 Batterijwachters à 50 c. daags elk	f. 92. —		
	Traktement van den Geneeskundigen	225. —		
	Toelage van den Quarantaine Loods	75. —		
	Onderhoud aan 't Hulp behoerende vrijgemaakten	41. 57	f. 433. 57	
	Onvoorziene uitgaven.			
	Onderhoud aan Hulp behoerende vrijgemaakten	f. 55. 35		
	Huur van een paard met inbegrip van fourage voor rondreis door het land over het 3e en 4e Kwartaal	100. —		
	Vracht van goederen blijkens factuur No. 36/7	6. —		
	Idem voor f. 4000 Subsidie	10. —		
	Passage van den Maréchaussée H. Koster van Curaçao	5. —	174. 35	607. 92⁵
—	**Kultures, Veeteelt en Zoutwinning.**			
	Pensioen aan J. J. Croes		f. 53. 13	
	Onvoorziene uitgave			
	Gedane reparatiën aan het woonhuis van het Etablissement Socotora		70. —	123. 13
—	**Buitengewone en onvoorziene uitgaven**			
	Huur van een lokaal voor het Vredegeregt en de Kantoren à f. 8 's maands	f. 24. —		
	Wachtgeld aan den Assistent J. Jarman	33. 34	f. 57. 34	
	Uitbetaald voor rekening van Curaçao. Voorschot aan den WelEd. S. H. H. Gravenhorst		500. —	
	Draag over		f. 557. 34	f. 4199. 46⁵

Per				
	Overdragt		f. 557. 34	f. 4199. 46⁵
	Restitutie aan de Echtgenoot van den Predikant Kuipers, d/s met verlof, wegens 10 % korting opgezonden. Quentieën over de maanden Augustus, September, October en November ingevolge G.B. dd. 18 December 1866 No. 64 [illegible] zijnde niet te veel gekort.	53. 32		610. 66
	Saldo in Kas op heden			890. 09⁵
				f. 5700. 22

Aruba, den 31e December 1866.
de Ontvanger.

Gezien
de Gezaghebber.

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het Eerste kwartaal 1867 — Credit

Aan	Saldo in kas op Ult° december 1866			f 890.09½
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:			
	Den 31 January per de Ned: brik Mercurius	f 1500. —		
	„ 15 February „ „ „ Silania	2000. —		
	„ 21 Maart „ „ „	1000. —		4500. —
—	Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard			
	Ankergeld		f 120. —	
	Tonnegeld		8.40	
	Invoerregt		34.25	
	Uitvoerregt		.60	
	Leges		49.99	
	Zegel regt		125.50	
	Patenten op drankwinkels		214.50	
	Kortingen op Inkomsten van Ambtenaren wegens Pensioen		294.1½	
	Grond belasting over 1866		1565.25	
	100 penning		5.75	
	Accyns regt		5.25	
—	Kortingen voor genoten Voorschotten			
	den Heer Gezaghebber	f 48.75		
	„ Ontvanger	30. —		
	„ Brigadier der Marechaussee	15. —		
	„ Marechaussee M. Kost	15. —	108.75	2532.30½
				f 7922.40

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
get. J. H. Ferguson

Per	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
—	Gewestelijk Bestuur	f 1124. —
—	Justicie & Politie	844.24
—	Geldelijk Beheer	83.70
—	Eere dienst en Onderwijs	1941.49
—	Plaatselijke en Huishoudelijke kosten	803.20½
—	Lands gebouwen en Eigendommen	818.50
—	Kultures Veeteelt en Zoutwinning	20.80
—	Pensioenen, Wachtgelden en Onderstand	237.69
—	Onvoorziene Uitgaven	211. —
—	Uitbetaald voor rekening van Curaçao	200. —
	Saldo in kas op heden	1637.77½
		f 7922.40

Aruba Ult° Maart 1867
de Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

Specificatie der Uitgaven op Voorenstaande Rekening geleden over het Eerste kwartaal van 1867.-

Per	Omschrijving			
–	**Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal**			
–	**Gewestelyk Bestuur**			
–	Traktement van den Gezaghebber	f 600.–		
–	Idem " " Ontvanger	225.–		
–	Idem " " Algemeen Opzigter	150.–		
–	Bureau kosten van den Gezaghebber	50.–		
–	Water voor het Gezaghebbers huis	27.–		
–	Paarden Geld van den Gezaghebber	60.–		
–	Schryf behoeften aan Wyk & Distrikt meesters	12.–		f 1124.–
–	**Justicie & Politie**			
	Traktement van de Brigader Marechaussee			
	1 Brigadier a f 45 3 maands	f 135.–		
	2 Marechaussees 1e klasse a f 40	240.–		
	3 do 2 do	315.–		
		f 690.–		
	Water licht & diverse benodigdheden			
	Voor geleverde water aan de Politie wacht		f 7.52½	
	do. do aan de Buiten post		15.–	
	Onderhoud van een Politie paard a f 8 3 maands		24.–	
	Onderhoud der gevangene		5.40	
	Aankoop van wyn & vleesch op 's Konings verjaardag		12.–	
	Huishuur aan den Brigadier der Marechaussee a f 5 3 maands		15.–	
	Voor Vervanging van een politie paard		20.50	
	Aankoop van Keroseene olie Lampen pitten &c		54.81½	
		154.24		844.24
–	**Geldelyk Beheer**			
	Voor het schoonhouden der Bureau	f 18.–		
	D.O.	f 18.–		f 1968.24

Per	Omschrijving			
	O.D.	f 18.–		f 1968.24
	Voor gedrukte stukken enz enz	61.70		
	" het aanzeggen om Belasting te komen aanzenomen	4.–		83.70
–	**Eeredienst & Onderwijs**			
	Traktement van een Predikant.			
	Aan den Heer E.L. Leppenfeldt wegens houden van Godsdienstige voorlezing gedurende afwezigheid van den Predikant	f 45.–		
	Aan den Heer H.E. Kuipers wegens het verleenen van assistentie aan den Landsschool onderwyzer E.L. Leppenfeldt	75.–		
	Aan 2 R.C. Geestelyken	600.–		
	Aan de Landsschool Onderwyzer	375.–		
	School behoeften aan de Land School	50.–		
	Water voor de Landsschool	9.–		
	Schoonhouden van de School	7.50		
	Toelage voor schoolbehoeften aan 2 Byzondere Scholen	100.–		
	Subsidie aan de Hervormde Gemeente tot herstelling van haar kerkgebouw f 1600 op rekening afbetaald	400.–		
	Verlof Traktement van de Predikant Kuipers aan Zyne Echtgenoote uitbetaald	279.99		1941.49
–	**Plaatselyke & Huishoudelyke Kosten**			
	Soldy & [illegible] aan 2 Bakenwachters a 50 c daags elk	f 90.–		
	Onderhoud der wegen	100.–		
	Traktement aan den Geneeskundige	349.98		
	Geneeskundige behoeften aldaar	25.–		
	Verpleging van Hulpbehoeftige by [illegible] & hun onverzorgde wezen	95.97½		
	D.O.	f 660.95½		f 3993.43

Omschrijving				
O. D.	f 660.	95	f 3992.	43
Toelage aan de Quarantaine bode	f 75.	—		
Vracht van subsidie & goederen van Curaçao alhier	17.	25		
Uitgaven op 's Konings aanpassing	50.	—	103.	25
Landsgebouwen & Eigendommen.				
Voor het aanbouwen van een Quarantaine huis	f 80.	—		
" werkzaamheden aan de Toren & Havenlicht	126.	—		
" Idem — Idem	138.	50		
" Idem — Idem	131.	50		
" Idem — Idem	157.	—		
" Idem — Idem	185.	50	818.	50
Kultures Veeteelt & Onderwijzing				
Voor het Etablissement Lecture			20.	80
Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden				
Aan J. G. Croes gepen: Opzigter	f 53.	11		
" de wed: J. Ysoma " Idem	120.	—		
" " " J. Schwengle	31.	25		
" J. Ysoma (adsist: Opzigt. uitkeering)	33.	33	237.	69
Onvoorziene Uitgaven				
Voor aankoop van een Quarantaine boot	f 125.	—		
Betaald aan de Postelein van de onderscheidene die brieven	35.	—		
Idem — Idem	27.	—		
Huishuur voor een lokaal voor het Vrede Geregt & de kerk	24.	—	211.	—
Voor Rekening van Curaçao				
Wegens voorschot aan de Ontvanger J. A. Arends krachtens besluit dd 17 Oct. 1866 No. 771			200.	—
Saldo in kas			1637.	77[5]
			f 7922.	40

Aruba [illegible] Maart 1867

De Ontvanger

(get.) J. A. Arends

Gezien

De Gezaghebber van Aruba.

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het Tweeden kwartaal 1867 — Credit

Aan	Saldo in kas op Ult. Maart 1867			ƒ 1637.77^5
—	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als.			
	Den 18 Mei per de Ned. bark Minerva		ƒ 1000.—	
	" 7 Juny " " " "		. 2200.—	
				. 3200.—
—	Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard			
	Ankergeld		ƒ 80.—	
	Tonnegeld		. 30.—	
	Invoerregt		. 213.63.	
	Leges		. 109.02.	
	Zegel regt		. 167.55.	
	Patenten op drankwinkels		. 180.—	
	Kortingen op Inkomsten van Ambtenaren wegens Pensioen		. 288.39^5	
	Grondbelasting over het jaar 1866		. 652.50	
	Idem " " " 1867		. 68.—	
	100e penning		. 30.—	
	Verkoop van Gouvernements eigendommen		. 15.—	. 1834.09^5
—	Kortingen voor Genooten Voorschotten			
	Den Heer Gezaghebber	ƒ 47.28^5		
	" " Ontvanger	. 30.—		
	de Brigadier J. Kems	. 15.—		
	" " G. Wondholt	. 15.—		
	" Marechaussee M. Koster	. 9.—		
	" Idem H. W. Teeschum	. 10.—		
				. 126.28^5
—	Ontvangsten voor Rekening van Curaçao			
	Van A. C. de Castro voor Haven & veiligheidsregten van de bark Maria, over het 3e & 4e kw. 1866	ƒ 1.25.		
	" Jac. de Lange van de bark Sophia	1.75	ƒ 3.—	
	Appointement & beveel van H. E. Kuipers			
	Zegel regt	ƒ 3.—		
	Leges	. —.35		
			. 3.35.	
	Zegel regt van 3 nummers Courant à 3	ƒ 9.—		
	Leges " " " à 35	. 1.05.	. 10.05.	
	Abuis in de Verantwoording van Zegels in het afgeloopen jaar 1866		. 1.50.	
				. 17.90
				ƒ 6816.05^5

Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
—	Gewestelyk Bestuur	ƒ 1112.30.
—	Justicie & Politie	. 741.93^5
—	Geldelyk Beheer	. 18.—
—	Eere dienst & Onderwys	. 2771.49.
—	Plaatselyk en Huishoudelyke kosten	. 825.76.
—	Kultures Veeteelt & Zoutwinning	. 218.47^5
—	Pensioenen Wachtgelden en Onderstand	. 237.69
—	Onvoorziene Uitgaven	. 453.15.
—	Lands Magazyn	. 145.10.
	Saldo in kas op heden	. 292.15^5
		ƒ 6816.05^5

Specificatie der Uitgaven op Voorenstaande rekening over het 2e kwartaal van 1868.

Per diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal

Gewestelyk Bestuur

Traktement van den Gezaghebber	f 600.–	
Idem " " Ontvanger	" 225.–	
Idem " de Algem: Opzigter	" 150.–	
Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50.–	
Water voor het Gezaghebbers huis	" 27.30	
Paarden geld van den Gezaghebber	" 60.–	
		f 1112.30

Justitie & Policie

Traktement van de Brigade Marechaussee

de Brigadier J. Koens	f 90.–	
" G. Woerkolt	" 80.–	
" Marechaussee C.L. Sickenks	" 120.–	
" Idem G. Terhoeks	" 93.33½	
" Idem E. Heck	" 105.–	
" Idem M. Rotter	" 84.–	
" W. H. Teschemie	" 105.–	
		f 677.33½

Water licht & diverse benoodigheden

Voor geleverde drinkwater aan de Policie wacht	f 9.10	
" do do aan de buiten posten	" 15.–	
" Onderhoud van een politie paard à f 8 's maands	" 24.–	
" Onderhoud der gevangenen	" 1.50	
" Huishuur aan den Brigadier de Moulet à f 5 's maands	" 15.–	
		" 64.60
		" 741.93½

Geldelyk Beheer

Voor het schoonhouden der Bureaux à f 6 's maands		" 18.–
D. O.		f 1872.23½

O. D.		f 1872.23½

Eere dienst & Onderwys

Traktement van een Predikant.

Aan den Heer E. L. Joppenfeldt wegens houden van Godsdienstige voorlezing gedurende de Afwezigheid van den Predikant	f 75.–	
" den Heer A. E. Keupenie wegens waarnemen van assistentie aan den Landsschool onderwyzer E. L. Joppenfeldt	" 75.–	
" 2 R/C Geestelyken	" 600.–	
" de Landsschool onderwyzer	" 375.–	
" School behoeften van de Lands school	" 30.–	
" Water voor de Landsschool	" 9.–	
" Schoonhouden van de Lands School	" 7.50	
" Toelage voor schoolbehoeften aan 2 byzondere scholen	" 100.–	
" Subsidie aan de Hervormde Gemeenten tot herstelling van haar kerk gebouw (f 1600) waarvan in het 1e kwartaal is afbetaald f 400.–	" 1200.–	
" Verlof Traktement van den Predikant Keupenie aan zyne Echtgenoot uitbetaald	" 249.99	
		" 2711.49

Plaatselyk & Huishoudelyke kosten

Soldy & Voeding aan 2 Battery wachters	f 90.–	
Onderhoud der wegen	" 107.50	
Traktement aan de Geneeskundige	" 350.–	
Geneeskundige behoeften aldaar	" 25.–	
Verpleging van Hulpbehoeftige arme gewonden & hun onvermogende weg.	" 97.26	
Toelage aan de Gouvernements Vroedvrouw	" 75.–	
Vracht van geleverde Goederen en Lonen	" 80.–	
		" 825.76
D. O.		f 5439.48½

O.D. ƒ 5439.48⁵

— **Kultures Veeteelt & Zoutwinning**

Voor het lekken & bereiden van Aloe en Aloë kaas	ƒ 207.97⁵	
" Vracht voor Curaçao van 35 Kisten Aloë p. bark Minerva	" 10.50	
		" 218.47⁵

— **Pensioenen Wachtgelden & Ondersteuning**

Aan J. G. Croes gepens. Opziener	ƒ 53.11	
" De wed. J. Yeeman	" 120.–	
" " " J. Schwengle	" 31.25	
" " Assist. Opziener J. Yeeman	" 33.33	
		" 237.69

— **Onvoorziene Uitgaven**

Huishuur voor een lokaal voor het Vredegerecht & de kantoren	ƒ 24.–	
Voor het translateren en interpreteren van den eed van de Landraad J. B. Caspel	" 3.90	
" het translateren van Uittreksels uit het Reglement op het Beleid der Regering in de kleine eilanden bij de Verkiezing der Landraden	" 12.–	
" 525 voet p.p. ribben voor den Toren	" 78.75	
Wegens werkzaamheden aan de Toren voor het Havenlicht	" 192.50	
Idem . Idem . Idem	" 144.–	
		" 453.15

— **Lands Magazijn**

Voor 1000 klinkers met inbegrip van transport kosten en uitgaande regten van Curaçao	ƒ 19.60	
" 1004 voeten p.p. planken met inbegrip van vracht en andere kosten voor 's Lands Magazijn	" 125.50	
		" 145.10
Saldo in kas		" 292.15⁵
		ƒ 6816.05⁵

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(Get.) J. H. Ferguson

Aruba ultimo Jan.y 1867
De Ontvanger
(Get.) J. A. Alcker

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het derde Kwartaal van 1867 — Credit

		ƒ	ƒ
Aan	Saldo in Kas op Ultimo Juny 1867		292.158
	Subsidie in dit Kwartaal ontvangen als		
	den 8e July per de Ned. Bark Minerva	2000.–	
	– 18 –	1000.–	
	– 6e Augustus	1500.–	
	– 15 –	1500.–	
	– 27 –	1000.–	
	– 26 September	800.–	7800.–
–	Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard		
	Ankergeld ƒ 45.– Tonnengeld ƒ 16.–	61.–	
	Inkomregt ƒ 28.64 Uitvoerregt ƒ 3.40	32.04	
	Leges ƒ 57.76 Zegelregt ƒ 117.25	175.01	
	Patenten op Drankwinkels	183.–	
	Kortingen op Inkomsten van Ambtenaren	313.80½	
	Grondbelasting over het jaar 1866	139.50	
	Idem . . . 1867	22.25	
	100e penning	32.–	
	Afgegeven permitten om goud te zoeken	21.–	979.80½
–	Vorderingen van genoten Voorschotten		
	den Heer Gezaghebber	18.75	
	– – Ontvanger	30.–	
	– – Predikant	40.–	
	– Brigadier G. [illegible]	15.–	
	– Marechaussée H. F. [illegible]	5.–	
	– – Do. – R. [illegible]	27.–	
	– – Do. – M. J. C. [illegible] [illegible]	[illegible]	176.75
–	Ontvangsten voor rekening van Curaçao		
	Appointement op Ekstrakt van C. [illegible] Zegelregt ƒ 3.– Leges ƒ 0.20	3.20	
	Gedane collecte onder de Ingezetenen ten behoeve van het Fonds tot aanmoediging en ondersteuning der gevaarlijke dienst in de Nederlanden	2.25	
	Restitutie van ten halve maand Traktement te veel genoten door den Predikant Kuipers (over de maand Augustus)	30.–	
	Korting op het traktement van den Predikant Kuipers ten behoeve van eene in Nederland [illegible]	10.–	
	Delegatie aan Nederland van de Pr. Kuipers [illegible]	100.–	145.45
			ƒ 9[illegible]

		ƒ
Per	Diverse Uitgaven gedurende dit Kwartaal	
–	Gewestelijk Bestuur	1842.60
–	Justitie en Politie	735.38
–	Geestelijk Werken	86.80
–	[illegible] Dienst en Onderwijs	1502.38
–	Plaatselijke en Huishoudelijke kosten	736.66
–	Pensioenen, Wachtgelden en Onderstanden	237.69
–	Onvoorziene Uitgaven	162.78
–	Landsmagazijn	19.80
–	Uitbetaald voor rekening van Curaçao	[illegible].54
–	Saldo in kas op heden	972.58
		ƒ 9[illegible]1.96

Specificatie der Uitgaven op voorstaande rekening geleden over het 3e Kwartaal van 1867. –

Dr.	Diverse Uitgaven gedurende dit Kwartaal			
	Gewestelyk Bestuur			
	Traktement van den Gezaghebber	ƒ 600. –		
	Id. . . Ontvanger	„ 325. –		
	Id. . . Alg. Opziener	„ 150. –		
	Bureau Kosten van den Gezaghebber –	„ 30. –		
	Water voor het Gezaghebbershuis	„ 27. 60		
	Reisgeld van den Gezaghebber	„ 0. –		
	Bindloon van [illegible] Stukken, van 1860	„ 30. –	ƒ 1112. 60	
	Justitie en Politie			
	Traktement van den Brigade Marechaussée			
	de Brigadier G. Windholt –	ƒ 120. –		
	„ Marechaussée C. S. Verhoeks	„ 120. –		
	„ Do. H. Rosenberg –	„ 120. –		
	„ Do. E. Heck –	„ 105. –		
	„ Do. W. H. Tschumie	„ 35. –		
	„ Do. J. C. Hofman –	„ 105. –		
	„ Do. J. C. Bruyman –	„ 17. 50		
	„ Do. A. van der Wal –	„ 35. –	ƒ 657. 50	
	Water licht en diverse benoodigheden			
	van geleverde drinkwater aan de [illegible]			
	Fort Oranje	ƒ 9. 20		
	voor drinkwater aan de buiten Posten –	„ 15. –		
	„ Onderhoud van een [illegible]	„ 24. –		
	„ Do. „ gevangen –	„ 14. 55		
	„ huishuur van den Brigadier à ƒ [illegible]	„ 13. –	„ 77. 75	„ 735. 25
–	**Geldelyk Beheer**			
	Voor het schoonhouden der [illegible] à ƒ [illegible]	ƒ 18. –		
	„ Gedrukte Stukken enz. enz. – – –	„ 38. 30	„ 56. 30	
–	**Eere dienst en Onderwijs**			
	Traktement van één Predikant over de maanden			
	Augustus en September –	ƒ 400. –		
	Id. van twee R. C. Geestelyke –	„ 400. –		
	Id. der Landsschool Onderwijzer –	„ 376. –		
	voor Schoolbehoeften aan de Landsschool –	„ 50. –		
	„ Water voor de Landsschool	„ 9. –		
	„ Schoonhouden van do.	„ 7. 50		
	S. O.	ƒ 1241. 50		ƒ 1934. 15

het Vierde Kwartaal van 1867. Credit

		ƒ
Per.	diverse Uitgaven gedurende dit Kwartaal.	
–	Gewestelyk Bestuur.	„ 1112. 60.
–	Justicie en Policie	„ 742. 66.
–	Geldelyk beheer.	„ 16. –
–	Eere dienst en Onderwijs.	„ 1495. 50.
–	Plaatselyke en Huishoudelyke kosten	„ 660. 46½
–	Landsgebouwen en Eigendommen	„ 15. –
–	Pensioenen Wachtgelden en Onderstanden	„ 197. 76.
–	Onvoorziene Uitgaven	„ 55. 35.
–	Landsmagazynen.	„ 79. –
–	Uitbetaald voor rekening van Curaçao	„ 27. 50.
	Saldo in kas op heden	„ 1212. 79.
		ƒ 5614. 62½

Specificatie der Uitgaven op voorenstaande rekening geleden over het vierde kwartaal van 1867.

Per. diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal			
— Gemeentelijk Bestuur.			
Tractement van den Gezaghebber	ƒ 600.—		
" " Ontvanger	" 225.—		
" " Algem: Opzigter	" 150.—		
Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50.—		
Water voor het Gezaghebbers huis	" 27.60		
Paardengeld van den Gezaghebber	" 60.—	ƒ 1112.60.	
— Justitie en Policie.			
Tractement van de Bregade Marechaussée			
" " Bregadier G. Winkholt	ƒ 130.—		
" " Marechaussée C.S. Schuch	120.—		
" " " K. Koopenberg	120.—		
" " " W. Brokke	40.—		
" " " C. Week	105.—		
" " " A van de Wal	105.—		
" " " M.J.C. Hofman	35.—	ƒ 655.10.	
Water, licht en diverse benoodigdheden			
Voor geleverde drinkwater aan de Pol: wacht	ƒ 9.20		
" " " " " buiten posten	15.—		
" onderhoud van een Policie paard	24.—		
Idem " gevangenen	10.46		
" het in orde houden der wapens van de Politie en Schutters over de afgeloopen 7 maanden à ƒ 2 'smaands	" 14.—		
" Huishuur van den Bregadier	" 15.—	ƒ 87.66	
— Geldelijk Beheer.			
Voor het schoonhouden der Bureaux	ƒ 16.—	16.—	
— Eerdienst en Onderwijs			
Tractement van een Predikant	ƒ 600.—		
Idem " R.K. Pastoor	300.—		
Idem " Landsschoolonderwijzer	375.—		
D.O.	1275.—	1871.26.	

O.D.	ƒ 1275.—	ƒ 1871.26.
Schoolbehoeften van den Landsschool	" 50.—	
Water voor " "	" 9.—	
Schoonhouden van Idem	" 7.50.	
Toelage voor schoolbehoeften van twee byzondere Scholen	" 100.—	
" W.S. de Vries R.K. paster alhier krachtens G.B. dd 19 Sept 1867 No 49/90. Zynde 90% van het stilstaande tractement van J.A te Riel Geestelyke met Verlof.	" 54.—	ƒ 1495.50.
— Plaatselyke en Huishoudelyke kosten.		
Soldy en randzoen van 2 Battery wachters	ƒ 92.—	
tractement van een Geneeskundige	" 350.01.	
Geneeskundige behoefte alhier	" 25.—	
Verpleging van Hulpbehoeftigen vrygemaakten en hun onverzorgde wezen.	" 86.20	
Toelage aan den quarantaine loods.	75.—	
Vracht van Subsidie en passage der Marichaussées en goederen van Curaçao	32.25.	ƒ 660.46
Pensioenen, Wachtgelden en ondersteunden		" 197.76
— Landsgebouwen en Eigendommen		
Voor gedaan reparatie aan vensters en deuren van de Landsgebouwen		" 15.
— Onvoorziene Uitgaven		
Voor Onkosten by de Werkzaamheden van de verkiezing van een Landraad voor het aanzeggen aan de Ingezetenen in de onderscheidene districten door de Postillons	ƒ 31.35.	
Voor huishuur voor een lokaal van het vredegeregt en de kantoren.	24.—	ƒ 55.35.
— Landsmagazijnen		
Voor het aankoopen van kerosine olie enz.		" 79.—
— Uitbetaald voor rekening van Curaçao aan de Marichaussée M.J.C. Hofman in voorschot.	17.50.	
aan de Marechaussée H. Hamis in voorschot.	10	27.50
Saldo in kas.		1212.79.
		ƒ 5614.62

1e Kw. 1868

Debet — Kasrekening des Eilands Aruba over het Eerste kwartaal 1868 — Credit

		ƒ	c	ƒ	c
	Saldo in kas op Ult. december 1867.			ƒ1212	79.
Aan	Subsidie in dit kwt. ontvangen als.				
	den 1: Januarij per de Ned. bark Selania	ƒ1000	–		
	" 4: Maart " " " " Minerva	1500	–	2500	–
—	Belastingen en Inkomsten van onderscheidene aard.				
	Ankergeld ƒ52.50. Tonnegeld ƒ50.50. —	ƒ111.	–		
	Invoerregt ƒ55.77⁵. Leges ƒ36.82.	92	59⁵		
	Zegelregt ƒ98.– Patenten op drankwinkels ƒ157.50	255	50.		
	accijns op sterke drank ƒ1.50. Grondbelasting 1866 ƒ13	14.	50.		
	Grondbelasting 1867. ƒ549. Idem 1868 ƒ2.50.	551	50.		
	100e penning.	5.	–		
	Korting op Inkomsten van Ambtenaren en Marechaussee	320	46⁵	1350.	56.
	Kortingen voor genoten voorschotten				
	den Heer Gezaghebber J. H. Ferguzon	ƒ22	50.		
	" " Ontvanger J. A. de Veer	30.	–		
	" Schoolonderwyzer E. L. Zeppenfeldt.	90.	–		
	" Geneesheer Alex: de Hoffmann	26.	25.		
	" Bregadier G. Windholtz	15.	–		
	" Marechaussee H. Kloeperberg	27.	–		
	" " W. Brokke	15.	–		
	" " A. van der Wal	15.	–	240	75.
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao				
	Voor zegelregt van den Heer Isola op zijn vergunning om vaste goederen binnen deze kolonie te bezitten ƒ5.– Leges ƒ0,20	ƒ5.	20.		
	Zegelregt van den Heer G. A. Hübel op zijn vergunning voor admissie tot inwoning in deze kolonie ƒ18.– leges ƒ5.70.	23.	70		
	Zegelregt van den Heer Isola op zijn vergunning om de goudmijnen alhier te bewerken ƒ3. leges ƒ0.95	3.	95.		
	Van den Heer J. H. Ferguzon wegens achterstallige contributie voor Pensioen van zijn inkomen als Land en Scheepsmeter	183.	34.		
	" Pastoor de Vries, zynde traktement over de maand July 1867 van Pastoor te Riele te veel uitbetaald	92.	–		
	Voor leges van 5 Concessien alhier uitgereikt en te min verantwoord in het 4e kwt. van 1867.	–	50.		
	een verschil in het 4e kwt. 1867 in de verantw: van Grondbelasting	–	25.		
	Zegelregt van 14 verleende Concessies in de Oranje stad ƒ42.– leges ƒ4.90.	46.	90		
	" van den Heer G. A. Hubel op zijn vergunning om eigendommen binnen deze kolonie te bezitten ƒ5.– leges ƒ0,20	5.	20.		
	deligatie naar Nederland door den Predikant Koeipers	150	–	511	04.
				ƒ5823.	14.

		ƒ	c
Per.	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal.		
—	Gewestelyk Bestuur	ƒ1164.	–
—	Justicie en Policie	736	30
—	Geldelyk Beheer	92	40.
—	Eere dienst en Onderwijs	1995.	50
—	Plaatselyke en Huishoudelyke kosten	872.	55.
—	Landsgebouwen en Eigendommen	431.	43.
—	Pensioenen, Wachtgelden en Onderstanden	117.	69.
—	Onvoorziene Uitgaven	74.	–
—	Landsmagazijnen	85.	25.
—	Uitbetaald voor rekening van Curaçao	6.	50
	Saldo in kas op heden	247.	52.
		ƒ5823.	14.

Specificatie der Uitgaven op Voorenstaande Rekening geleden over het 1e kwartaal van 1868. –

Per.	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal			
–	Gewestelijk Bestuur.			
	Tractement van den Gezaghebber.	f 600. –		
	" " " Ontvanger	" 225. –		
	" " " Algem: Opzigter	" 150. –		
	Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50. –		
	Water voor de Gezaghebbers woning	" 24. –		
	Paarden geld voor den Gezaghebber.	" 60. –		
	Schrijfbehoeften aan wijk en districtmeesters	" 12. –		
	Inbinden van losse stukken van 1867	" 40. –		
			f 1164. –	
–	Justicie en Policie			
	Tractementen van de Brigarde Marechaussees			
	de Bregadier G. Windholt	f 135. –		
	" Marechaussée C. T. Verhoeks	" 120. –		
	" " R. Kooperberg	" 120. –		
	" " W. Brokke	" 120. –		
	" " A. van der Wal	" 105. –		
	" " E. Heck	" 35. –		
		f 635. –		
–	Water, licht & diverse benoodigdheden.			
	Voor drinkwater voor de Policie wacht	f 9.10		
	" Onderhoud van een Policie paard	" 24. –		
	" Idem " Gevangenen	" 26.20		
	" het in orde houden der wapens van de Policie & schutters	" 13. –		
	" Huishuur voor den Bregadier	" 15. –		
	" Uitgaaf op Konings verjaardag voor wijn & vleesch voor de Bregarde Marechaussées	" 14. –		
			101.30	736.30
–	Geldelijk Beheer.			
	Voor het schoonhouden der Bureau			f 18. –
	" Gedrukte stukken, Boeken in blanco & schrijfbehoeften voor het Ontvangers kantoor.			74.40
	D. O.			f 1992.70

	O. D.			f 1992.70
–	Eere dienst en Onderwijs.			
	Tractement van een Predikant	f 600. –		
	Idem " " R/C. Pastoor	" 300. –		
	Idem " " Landschool Onderwijzer	" 375. –		
	Schoolbehoeften van den Landsschool	" 50. –		
	Water voor Idem	" 9. –		
	Schoonhouden van Idem	" 7.50		
	Toelage voor schoolbehoeften van twee bijzondere scholen	" 100. –		
	H. T. de Vries R/C. pastoor toegekend zijnde 90% van het stilstaande tractement van den Heer T. A. te Riele krachtens G. B. dd 19 Sept. 1867. No. 49/90.	" 54. –		
	Subsidie toegekend voor het opbouwen van eene gemetselde muur rondom het Protestantsche kerkhof	" 500. –		
				1995.50
– 3	Plaatselijke en Huishoudelijke kosten.			
	Soldij en randzoen van 3 Batterijwachters	f 154.70		
	Tractement van een Geneesheer	" 350. –		
	Geneeskundige behoeften alhier	" 25. –		
=	Verpleging van Hulpbehoeftigen vrijgemaakten en hun onverzorgde wezen	" 108.50		
	Toelage aan den quarantijn loods	" 75. –		
	Vracht van Subsidie en passage der Marechaussées & goederen van Curaçao	" 9.35		
	Voor uitgaven op Koningsverjaardag	" 50. –		
	Onderhoud van de wegen	" 100. –		872.55
–	Landsgebouwen & Eigendommen.			
	Voor gedaane reparatie aan de Landsgebouwen	f 231.43		
	" een Lantaarn & Lampen voor de Toren op Fort Houtman	" 80. –		
	" aankoop van steenen voor een regenbak bij de Gezaghebbers woning	" 120. –		
				431.43
	D. O.			f 5292.10

O. D. ƒ 5292.18

Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden
Van J. G. Croes gep: Opzigter — ƒ 53.11
de Wed: J. Schwengle gep: weduwe — 31.25
Van J. Jarman asst. Opzigter — 33.33 — 117.69

Onvoorziene Uitgaven.
Voor huishuur voor een lokaal voor het
Vredegerecht & de kantoren — ƒ 24.—
toelage toegekend ingevolge
G. B. dd 24 Maart 1868 No. 156/27.
aan den Griffier van den Raad van
Policie — 50.— — ƒ 74.—

Landsmagazijnen.
Voor wetboek, lijnolie, kerosine olie
& & & — 85.25

Uitbetaald voor rekening van Curaçao aan de
plaatselijke Commissie voor de wereld Tentoonstelling
te Parijs zijnde voor verkochte manden werk ƒ 6.—
Zijnde te veel verantwoord in het 4e
kwartaal van 1867 in de Verantwoording van
verkochte Zegels — —.50 — 6.50

Saldo in kas op heden — 247.52.

ƒ 5823.14.

Aruba Ult. Maart 1868.
de Ontvanger
(Get.) J. A. de Veer. —

Gezien
de waarnemende Gezaghebber.
(Get.) J. van der Biest.

O. D. ƒ 1291.50 ƒ 4931.18

Toelage voor schoolbehoeften aan 2 openbare scholen — 100.—
Verlof traktement van den Predikant Kuipers
aan zijne Eerw: echtgenoot over de maand July — 23.33
Krachtens Gouvernements Besluit dd 19e Septr.
1867 No. 4191/90 toegekend aan H. J. de Vries N. C. P.
alhier, zijnde 90% van het Militaire traktement
van J. J. te Riele geëtapt met verlof naar Nederland — 18.—
Aan E. L. Lefferstelt wegens vergoeding aan door hem
aan de Protestantsche gemeente op Aruba bewezen
diensten gedurende de afwezigheid van den Predikant
Kuipers wegens Gouvernements Br. dd 16e Septr. 1867
No. 69 67/92 — 25.—
H. E. N. Kuipers wegens verleende assistentie
aan de Kinderschool onderwijzer E. L. Lefferstelt
tijdens deze Godsdienstige functien waargenomen
heeft gedurende de afwezigheid van de
Predikant Kuipers volgens Gr. Br. dd 16 Septr.
1867 No. 69 67/92 — 30.— — 1582.83

Plaatselijke en Huishoudelijke kosten
Voeding en kleeding aan twee Wetboek makers
à ƒ 1.50 ’s daags — ƒ 92.—
Traktement aan den Geneeskundige — 300.01
Geneeskundige behoeften alhier — 25.—
Verpleging van Hulpbehoeftige, vrij gemaakte en hun onverzorgde weezen — 93.67
Toelage aan de Quarantaine boord — 75.—
Vracht van lektuur en passage der Marechaussees en goederen van Curaçao alhier — 37.50
Onderhoud der wegen — 81.50 — 731.68

Pensioenen Wachtgelden en Onderstanden
Van Jan G. Croes, gepens. Opzigter — ƒ 53.11
De Wedr. J. Jarman — 120.—
" J. Schwengle — 31.25
Jacs. Jarman asst. Opzigter [illegible] — 33.33 — 237.69

Onvoorziene Uitgaven
Wegens het houden van Godsdienstige
voorlezen en Godsdienstige Onderwijs
aan E. L. Lefferstelt gedurende
de afwezigheid van den Predikant
Kuipers over de maand July 1867 — ƒ 25.—
D. C. ƒ 25.— ƒ [illegible].35

Overdragt f 25. – f 4466.38

Wegens het verleenen van assistentie aan de landsschool onderwijzer L. L. Lefferfeltz in de Godsdienstige functies, voornamentlijk gedurende de afwezigheid van den Predikant Heinsius, over de maand July — f 25. –

Voor onkosten bij de werkzaamheden van de verkiezing van één Landraad en het aanzeggen aan de Ingezetenen in onderscheidene districten door de Veldwachter — f 28.75

" Huishuur van een lokaal van het Vredegeregt en de kantoren over de maanden July, Augustus & Septemb. a f 8. p. m. — f 24. – — f 102.75

Landsmagazijn

Voor het aankoopen van Kerosine olie à f 0.50 c per kan — — — 11.50

Uitbetaald voor rekening van Curaçao

Voor aankoop der ... — f 4011.58

Aan den Marechaussée W. H. ... zijn traktement van den 1e tot met den ... Augustus (zie quitantie naar Curaçao opgezonden) — — — 11.66 — 4023.24

Saldo in kas — — — 672.82

f 5221.96

Aruba ultimo September 1867.

De Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Hergeratz

Debet — Kas Rekening der eilanden Aruba over het 2e kwartaal 1868 — Credit

Aan	Saldo in Kas op Ulto. Maart 1868				f 247.52
	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:				
	Den 23 April per de Ned. barkschip Memona		f 1000.—		
	— 4 Juny		1000.—		2000.—
	Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard.				
	Ankergeld f 55. Invoerregt f 65.42½ Lager f 54.26		f 174.08½		
	Zegel regt f 147.10. Patenten op Handelwinkel f 132.—		279.10		
	Accyns op Sterke drank f 15.— 100 penning f 32.50.—		47.50		
	Grondbelasting over 1866 f 17.— Idem over 1867 f 1140.—		1157.—		
	Kortingen op Inkomsten van Ambtenaren & Marechaussee		351.10½		
	Item voor genoten voorschotten.				
	Den Heer Gezaghebber J. H. Jorsand	f 67.50			
	— " — Ontvanger J. A. de Veer	30.—			
	— " — Onderwijzer E. L. Sepperfeer	90.—			
	— " — Geneesheer Mr. A. Hoffman	26.25			
	De Brigadier G. Windholt	15.—			
	— " — Marechaussee A. Bolle	10.—			
	— " — " — C. J. Scholte	10.—			
	— " — " — A. van Arkel	13.—			
	— " — " — J. Webbens	15.—	276.75		
	Obligaties naar Nederland door de Resident Kerprie		150.—		2436.14
—	Ontvangsten van Rekening van Curaçao				
	De navolgende zynde te veel ontvangen in het 4e kwartaal 1867 van eygt. verleende Concessien		f —.20		
	Idem den Heer E. Maccoggi zynde voor Zegels & Legos op zyn vergunning van Admissie tot inwoning in de Kolonie		23.70		
	Idem. Item op zyn vergunning om eigendommen binnen de Kolonie te bezitten		5.20		
	Haren Zeelyheid regten van de huis Rosanna over het 2, 3 & 4e kwartaal 1867 a f 2		6.—		
	Idem van de bark Paulina over het 3 & 4 kwl. 1867		1.75		
	Idem " " " Maria over het 3 & 4 kwl. 1867		1.25		
	Voor een gedane Collecte onder de Ingezetenen alhier ten behoeve van de Maatschappy van Weldadigheid in Nederland		3.—		
	Van den Heer Gezaghebber van Aruba zynde wegens Korting van Pensioen, welke van af 6 Feb. tot 8%. te korten is deze Korting begonnen den 1e Feb.		2.90		44.—
					f 4727.66

Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
—	Generaal Bestuur	f 1090.33
—	Justitie & Policie	789.10
—	Geldelyk Beheer	15.—
—	Eere dienst en Onderwys	1577.50
—	Plaatselyk & Huishoudelyke kosten	847.05
—	Lands Gebouwen en Eigendommen	20.—
—	Pensioenen Wachtgelden & Ondersteunden	107.69
—	Onvoorziene Uitgaven	74.—
—	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	26.04
	Saldo in Kas	137.95
		f 4727.66

Specificatie der Uitgaven op Koloniale Rekening geleden over het 2e kwartaal 1868. —

Der Gewone Uitgaven gedurende dit kwartaal

Gewestelijk Bestuur

Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson	f 433.33		
Idem van de waarnemende Gezaghebber J. van der Brink	145. —		
		f 578.33	
Idem van den Ontvanger J. A. Aker		225. —	
— " — " Lands Opzigter		150. —	
Bureau kosten van den Gezaghebber		50. —	
Water voor het Gezaghebbers woning		25. —	
Reis Gelden voor den Gezaghebber		60. —	
			f 1093.33

Justitie & Policie

Tractementen van de Brigade Marechaussee

de Brigadier F. Wachholt	f 135. —		
— " Marechaussee C. Stukes	120. —		
— " — " R. Roozeboom	120. —		
— " — " W. Boelte	120. —		
— " — " A. van Aerdel	105. —		
— " — " J. Willems	105. —		
		f 705. —	

Water licht & Overige benoodigdheden

Voor drinkwater voor de Policie ende	f 9.10		
— " — Onderhoud van geweren	23.25		
— " — Idem van een Policie paard	24. —		
— " het in Orde houden der vertrekken van de Policie & Schutterij &c	12.75		
— " — Huishuur voor de Brigadier	15. —		
		84.10	
			789.10

Geldelijk Beheer

Voor het schoonhouden der Bureaus	18. —
D.O.	f 1897.43

D.O.		f 1897.43

Eeredienst en Onderwijs

Tractement van den Predikant	f 600. —	
Idem " twee R.C. Geestelijken	400. —	
Idem " de Landsschool Onderwijzer	375. —	
Schoolbehoeften voor de Landsschool	50. —	
Water voor Idem	9. —	
Schoonhouden van Idem	7.50	
Toelage voor Schoolbehoeften van twee bijzondere scholen	100. —	
H. J. de Vries R.C. Pastoor toegekend ingevolge G. B. dd 19 Sept. 1867 No. 1480/90, zijnde 90% van het [illegible] tractement van den Heer J. A. te Rota R.C. Pastoor met verlof over de maanden April & Mei	36. —	
		1577.50

Plaatselijke en Huishoudelijke kosten

Soldij & Rantsoen der 3 Boten wachters	f 184.70	
Tractement van een Geneesheer	350. —	
Geneeskundige behoeften Idem	25. —	
Verpleging van Hulpbehoeftige vrijgemaakten en hun onverzorgde kinderen	60.10	
Toelage aan de Quarantaine boot	45. —	
Vracht van schuiten van bruggen	5. —	
Onderhoud van de wegen	199.75	
Transport kosten van 50 schepels kalk zijnde het 1/3 aandeel van een gebrande kalk oven	7.50	
		877.05

Lands Gebouwen & Eigendommen

Voor het schilderen van den Toren op Fort Zoutman	20. —

Pensioen Wachtgelden & Onderstanden

Voor J. G. Croes Gep. Opzigter	f 53.11	
— " de wed. J. Schouwst gepens.	31.25	
— " J. Yarman Adj. Opzigter	33.33	
		117.69
D.O.		f 4489.67

		O.D.	f 1489.67
Onvoorziene Uitgaven			
Voor [illegible] voor een [illegible] van het Vrede Gerecht en de [illegible]	f 24.—		
[illegible] ingevolge G. B. van 24 [illegible] 1868 No. 15/27 van den Griffier van den Raad van Politie	50.—		74.—
Uitbetaald voor rekening van Curaçao			
Gerestitueerd aan de [illegible] Koopman zijnde te veel betaald in het 1e kwt. wegens [illegible]	f 1.—		
Gerestitueerd aan de Heer Gezaghebber zijnde te veel ingehouden van het 1e & 2e kwt. [illegible] voor het Gezaghebbers huis	—.60		
Item aan den Landsschool onderwijzer E. L. [illegible] zijnde te veel ingehouden wegens zijn korting voor pensioen over het 1e & 2e kwt.	10.96		
Item aan den Heer Alexander de [illegible] wegens pensioen [illegible] over het 1e & 2e kwt.	13.23		
Item aan den ontvanger van Aruba zijnde te veel verantwoord in het 1e kwt. [illegible] voor grondbelasting	—.25		26.04
Saldo in kas op heden			137.95
			f 1727.66

Aruba ult. Jany. 1868
De ontvanger
(get.) J. A. [illegible]

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Ferguson

4 [illegible]
1868

Debet — Kasrekening des eilands Aruba over het 4 kwt. 1868 — Credit

	Debet		
Aan	Saldo in kas op 1e October 1868		f 513.08
	Subsidie uit Curaçao f 1000. f 1500. & f 1000.-		3500.-
	Belasting & middelen voor Aruba		
	Grond belasting van 1867	f 32.67	
	Ankergeld	77.50	
	Tonnegeld	10.40	
	Invoerregt	37.43⁵	
	Uitgaande regten	8.37	
	Leges	59.92	
	Zegel regt	171.85	
	Patenten op drankwinkel	123.-	
	100 penning	2.-	
	Koopschat van een stuk grond in de Stadswijk aan F. Odaber zeggen 63 □ Ellen 10 c per Ell. ingevolge G.B. dd 28 July 1868	6.30	
	Korting van Pensioenen	348.59⁵	878.04
—	Belasting middelen voor Curaçao		
	Leges 1868	f 3.35	
	Zegel regt 1868	30.-	
	Korting voor Pensioen (wachtgeld v. d. heer Jarman)	2.67	
			36.02
—	Restitutien voor rentelooze voorschotten		
	Inkomsten voor Aruba (korting voor Pensioen)		
	J. H. Ferguson	f 67.50	
	A. de Hoffmann	26.25	
	C. Verhoeks	9.-	
	W. Brokke	9.-	
			111.75
—	Restitutie van genoten Voorschotten		
	J H Ferguson	f 150.-	
	J A de Veer	30.-	
	E L Zeppenfeldt	90.-	
	G. Windholt	15.-	
	C J Verhoeks	15.-	
	H. Harmens	15.-	
	J. Willems	13.-	328.-
—	Restitutie van te veel uitbetaald		
	Aan de Marechaussee H. Harmens		10.74
		D.O.	f 5377.63

	Credit	
Per	diverse uitgaven gedurende dit kwartaal	
—	Gewestelijke Bestuur	f 1182.60
—	Justitie & Politie	790.40
—	Geldelijk Beheer	16.-
—	Eere dienst & onderwijs	1741.50
—	Plaatselijk & huishoudelijke kosten	810.26
—	Lands Gebouwen & Eigendommen	130.70
—	Pensioenen, Wachtgelden & onderstanden	117.74
—	Onvoorziene uitgaven	99.-
—	Lands Magazijnen	42.-
	Saldo in kas	667.43
	D.O.	f 5327.63

O.D. ƒ 5377.63

Ontvangsten voor rekening delegatie van den Predikant N. A. Kuiperi over het 4e kwartaal of om in Nederland aan belanghebbende te worden betaald „ 150.—

ƒ 5527.63

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(Get.d) J. H. Ferguson

O.D. ƒ 5527.63

ƒ 5527„ 63

Aruba ult.o December 1868
De Ontvanger
(Get.d) J. A. de Veer.

Specificatie der uitgaven op Vorenstaande Rekening geleden over het 4e kwartaal van 1868.

Per diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal			
— Gewestelyk Bestuur			
Tractement van den Gezaghebber J.H. Ferguson	f 600.—		
" " " ontvanger J.A. de Veer	" 225.—		
" " " Algem: opzigt. J.P.C. Lampe	" 150.—		
Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50.—		
Water voor het Gezaghebber inwoning	" 27.60		
Paarden geld van den Gezaghebber	" 60.—		
			f 1112 60
— Justitie & Politie			
Tractementen van den Brigadier Marichaussée			
den Brigadier G. Mandholt f 135.—			
" Marichaussees C.J. Verhoeks " 120.—			
" " W. Brokke " 120.—			
" " A. van der Wal " 105.—			
" " J. Willems " 105.—			
" " H. Harmens " 105.—	f 690.—		
Water licht & diverse benoodigheden			
Voor drinkwater voor de Politie wacht f 9. 20			
" onderhoud van gevangenen " 24. 25			
" Idem " Politie paard " 24.—			
" Idem & in onderhouden der wapens " 9. 75			
" Huishuur aan den Brigadier " 15.—			
" aankoop van Lampe. Lampitten			
&& voor de Politie wacht " 18. 20	" 100. 40		
			790. 40
— Geldelyk Beheer			
Voor het schoonhouden der Bureau			16.—
— Eerediensт & Onderwijs			
Tractement van den Predikant	f 600.—		
Idem " twee R.C. Pastoor	" 600.—		
Idem " Landschool onderwyzer	" 375.—		
Schoonhouden van de Landschool	" 7. 50		
School behoeften " Idem	" 50.—		
Water " Idem	" 9.—		
School behoeften voor twee byzondere scholen	" 100.—		
			1741 " 50
		D.O.	f 3660. 50

	O.D.	f 3660. 50
aut. d°3 — Plaatselyken & Huishoudelyken kosten		
Soldij & Handgeld van 3 Batterij wachters	f 156. 43	
Tractement voor de Geneesheer	" 350. 01	
Geneeskundigen behoeften alhier	" 125.—	
= Verpleging van Hulpbehoeftigen vrijgemaakte & hun onvoorziene wegens	" 60. 17	
= Toelage aan den Quarantyne loods	" 75.—	
Vracht van goederen & subsidie van Curaçao	" 21. 50	
Voor aankoopen van een Lamp. lampitten && ten dienste van het havenlicht op de toren	" 14. 15	
		" 810. 26
— Lands gebouwen & Eigendommen		
Voor gedane reparatie aan de Lands = gebouwen		" 130. 70
— Pensioenen Wachtgelden & onderstanden		
Van J.G. Croes Gep: opzigter	f 53. 15	
" de wed: J. Schwengle (gep wed:)	" 31. 25	
" J. Jarman Ass.t opzigter	" 33. 34	
		" 117. 74
— Onvoorziene Uitgaven		
Voor huishuur van een lokaal voor het vrede geregt & de kantoren	f 24.—	
Toegekend krachtens G.B. dd 24 Maart 1868 No 156/27 aan den Greffier van den Raad van Politie	" 50.—	
Voor het aankoopen van gedrukte stukken &&. wegens extract van den Burgelyken stand voor Ingezeten alhier	" 25.—	
		99.—
— Lands Magazijn		
Voor het aankoopen van kerozene olie		" 42.—
Saldo in kas		" 667. 43
		f 5527. 63

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(get) J.H. Ferguson

Aruba Ulto december 1868
de Ontvanger
(get) J. A. de Veer

Debet. Kasrekening des eilands Aruba over

Aan.	Saldo in kas op Ult. Sept.		f 672.02.
	Subsidie in dit kwartaal ontvangen als:		
	den 29 Octr. per de Nedl. bark Minerva	f 1000.–	
	19 Novr. " " " " "	" 1000.–	
	27 Decemb. " " " " "	" 1000.–	3000.–
—	Belastingen en Inkomsten van onderscheiden aard		
	Ankergeld f 100.– Tonnengeld f 42.40.	f 142.40.	
	Inverregt f 31.68. Leges f 57.56.	89.24.	
	Zegelregt f 232.45. Patent op drankwinkel f 174.	" 406.45.	
	Korting op Inkomsten van ambtenaren wegens pensioen	" 330.40½	
	Grondbelasting over 1865, 1866 en 1867.	" 186.02½	
	Afgegeven permitten om goud te graven	" 12.–	" 1166.52.
—	Kortingen voor genoten voorschotten.		
	den Heer Gezaghebber.	f 323.12.	
	" " Ontvanger	30.–	
	" " Predikant.	60.–	
	" " Geneesheer.	26.25.	
	" Bregadier der Marichaussee.	15.–	
	" Marichaussee Kooperberg	27.–	
	" " Hoffman.	9.–	
	" " van der Wal.	15.–	
	" " W. Brokke.	5.–	" 510.37.
—	Ontvangsten voor rekening van Curaçao		
	Zegelregt op 5 nieuwe concessies f 15. leges f 1.05.	f 16.05.	
	Idem " " een stuk grond in de stadswyk f 3.– leges f 0.20.	3.20.	
	Voor een gedane collecte onder de Ingezetenen voor de armen op het eiland St Martijn (N.G.).	" 54.75.	
	Voor Zegelregt van den Heer F. Tula zijnde voor admissie tot inwoning alhier f 10.– leges f 5.85.	" 23.85	
	deligatie naar Nederland van den Predikant N. A. Kuiperie.	" 150.–	
	Restitutie van den Marichaussee van der Wall als hebbende deze som te veel genoten over de afgeloopen maand September	" 16.46½	
	Zegelregt van den Bregadier G. Wintholt.	" –.60.	
			" 264.91½

Debet — Kasrekening des eilands Aruba over het 3 kwart. 1868 — Credit

Debet

Aan	Saldo in kas 1 July 1868		ƒ 137.95
	Subsidien uit Curaçao ƒ2000. ƒ1000. ƒ1000 ƒ1300		ƒ 5700.—
	Belasting & middelen voor Aruba		
	Grondbelasting 1867	ƒ 156.—	
	Item 1868	„ 57.58	
	Ankergeld	„ 130.—	
	Invoerregt	„ 78.02	
	Leges	„ 87.22	
	Zegelregt	„ 214.90	
	Patenten op drankwinkels	„ 127.50	
	100 penning	„ 37.—	
	Korting voor Pensioenen	„ 308.57½	
			„ 1236.71½
	Belastingen middelen voor Curaçao		
	Leges 1867	ƒ 17.85	
	Zegelregt „	„ 153.—	
	Leges 1868	„ —.40	
	Zegelregt „	„ 23.—	
	Korting voor Pensioen (maaltijden v. d. Heer Ylem)	„ 2.64	
			„ 196.92
	Restitutie van Uitsteluoze Voorschotten		
	Inkomsten voor Aruba (Korting voor pensioen)		
	J. H. Ferguson	ƒ 67.50	
	Alex de Hoffmann	„ 26.25	
	C Verhoeks ƒ9	„ 6.—	
	Wm Beckles ƒ9	„ 6.—	
			„ 105.75
	Restitutie van Genoten Voorschotten		
	J. H. Ferguson	ƒ 150.—	
	J. A. de Veer	„ 30.—	
	C. L. Kuppenfeldt	„ 90.—	
	G. Windholt (O. N. 5 D ƒ15)	„ 10.—	
	C. J. Verhoeks	„ 15.—	
	H. Hamers (O. N. 18 ƒ15)	„ 10.—	
	J. Williams (over O. N. 22 ƒ13)	„ 15.—	
			„ 320.—
	D. O.		ƒ 7697.32½

Credit

Per	Diverse Uitgaven gedurende dit Kwartaal	
—	Gewestelijk Bestuur	ƒ 1111.16
—	Justitie & Politie	„ 775.—
—	Geestelijk Beheer	„ 47.60
—	Eere dienst & Onderwijs	„ 1741.50
—	Plaatselijk & Huishoudelijke kosten	„ 8[illegible]
—	Landsgebouwen & bezittingen	„ [illegible]
—	Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden	„ 117.30
—	Onvoorziene Uitgaven	„ 224.—
—	Lands Magazijnen	„ 1183.93
—	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	„ 1170.18
	Saldo in kas op heden	„ 513.08
	D. O.	ƒ 7877.22

		O D ƒ 7697. 33⁵
Restitutie van te veel uitbetaalde		
Aan E. L. Dessenfeldt wegens pensioen	ƒ 2. 50.	
„ Abig de Hoffmann „	„ 1. 95.	
		„ 4. 45
Ontvangsten voor rekening van Anderen.		
Delegatie van den Predikant N. A. Kempener over het		
3ᵉ kwartaal 1868 om in Nederland aan belang hebbenden te worden betaald	ƒ 150. —	
Door den Marechaussee A. van der Valle zynde Saldo van zyne schuld aan het Reservefonds, om aan de Militaire Administratie hier te Curaçao uitgekeerd te worden	„ 6. 93⁵	
Collecte voor het Fonds ter aanmoediging en ondersteuning der Gereformeerde Kerk in Nederland	„ 8. 50.	
Contributie v. den Predikant N. A. Kempener voor het weduwen beurs in Nederland over 1868	„ 10. —	
		„ 175. 43⁵
		ƒ 78[illegible]7. 22ᵉ

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(Get.ᵈ) J. H. Fergusson

Debit — Kas rekening des Eilands Aruba over het Laatste kwartaal van 1869. — Credit.

Debit

Aan	Saldo in kas op den 1 Januarij 1869.		f 669.63
	Subsidie uit Curaçao f 1500. f 1000.		2500 —
	Belasting middelen voor Aruba		
	Grondbelasting 1866.	f 10. —	
	Idem 1867.	25. —	
	Idem 1868.	79 —	
	Ankergeld	52. 50	
	Invoerregt	29 77	
	Leges	59. 36	
	Zegel regt	91 —	
	Patenten op dranwinkels	111 —	
	Korting voor Pensioenen	362 43	
			800. 26
—	Belasting middelen voor Curaçao		
	Leges 1868.	f — . 20	
	Zegel regt 1868.	3. —	
	Korting voor Pensioen(wachtgeld van J. Jansen	2. 67	
			5. 87
—	Restitutie van verleende voorschotten		
	Inkomsten voor Aruba (korting voor Pensioenen		
	J. H. Ferguson	f 67 50	
	Mr. de Hoffmann	26. 25	
	J. Croes	9 —	
	W. Brokke	9 —	
			111. 75
—	Restitutie van genoten voorschotten		
	J. A de Veer	f 30 —	
	E. L. Heppenstall	40 —	
	J. Windhorst	15. —	
	C. J. Croes	5. —	
	W. Brokke	10 —	
	H. Hamers	10 —	
	J. Willems	4 —	
	A. H. Rappen	5. —	
			119. —
	Do.		f 4206.51

8 75
26 25

Credit

Per	Diverse uitgaven gedurende dit kwartaal :	
—	Geestelijk Bestuur	f 1099 —
—	Justitie & Politie	698 —
	Geldelijk Beheer	76 —
	Eeredienst & onderwijs	1634 —
	Plaatselijk & Geneeskundige kosten	437 50
	Pensioen wachtgelden & Onderstand	117. 69
	Onvoorziene Uitgaven	30 —
	Lands Magazijn	58. 50
	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	182 —
	Saldo in Kas.	9. 95.
	Do.	f 4366.24

OD f 4204.32

Ontvangsten voor Rekening van anderen

Obligatie van den Postbank N: A: Kuiper(?) over het 1ste ¼ om in Nederland aan belanghebbenden te worden uitbetaald. f 150

Van de Marchandise(?) 1ste H: H: Poppen om aan belanghebbenden op Curaçao te worden uitbetaald ingevolge C: B: dd 15 Februarij 1869 No 443. 5.

de Marchandise Hanners zijnde saldo van vijn gemeene schuld 6.92

161.92

f 4366.24

Odyssee(?) f 4366.24

f 4366.24

Aruba(?) ult. Maart 1869

de Ontvanger

(get) J. A de Veer

Specificatie der uitgaven op voorenstaande Rekening geleden over het eersten kwartaal van 1869. — | het derden kwartaal 1869 — Credit

Per	Diversen Uitgaven gedurende dit kwartaal		
—	Gemeentelijk Bestuur		
	Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson	f 600 –	
	" " " ontvanger J. A. de Veer	" 225 –	
	" " " Alg. opzigter R. C. Lampe	" 150 –	
	Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50 –	
	Paarden geld van den Gezaghebber	" 60 –	
	Schrijfbehoeften aan Alg. & Administrateur	" 12 –	
			f 1097 –
—	Justitie & Politie		
	Tractement van den Brigade Marechaussee		
	den Brigadier G. Riedhold	f 160 –	
	" Marechaussee C. J. Verhoek	" 120 –	
	" " W. Bekke	" 120 –	
	" " H. H. Roffen	" 40 –	
	" " A van der Wal	" 105 –	
	" " J. Willems	" 35 –	
	" " H. Hamm	" 105 –	
			f 660 –
	Water licht & diversen benoodigheden		
	Voor het aankoopen van olie en wyn voor de Marechaussee & Battery wachters op verjaardag van Z. M. den Koning [illegible]	" 16 –	
			" 676 –
—	Geldelijk Beheer		
	Voor gedrukten stukken, boeken in blanco & schrijfbehoeften voor het ontvangers kantoor		" 76 –
—	Eere dienst & onderwijs		
	Tractement van den Predikant	f 800 –	
	Idem " twee R. K. Geestelyken	" 600 –	
	Idem " de Lands onderwyzer	" 375 –	
	Schoolbehoeften voor de Landschool	" 50 –	
	Water voor Idem Idem	" 9 –	
			f 1834 –
		D O.	f 3681 –

Per	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
—	Gemeentelijke Bestuur	f 1372. 50
—	Justitie & Politie	" 785. 32½
—	Geldelijk Beheer	" 46. –
—	Eere dienst & Onderwijs	" 1762. 50 (1741.50)
—	Plaatselijk & Huishoudelijk kosten	" 557. 30 (578.30)
—	Lands gebouwen & Eigendommen	" 62. 72
—	Pensioenen Wachtgelden & onderstanden	" 117. 69
—	Onvoorziene Uitgaven	" 84. 65
—	Lands Magazyn	" 112. 20
—	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	" 179. 53
	D O	f 5020. 41½

	O.D.	f 6301.20
Ontvangsten voor Rekening van Curaçao		
Van den Heer W. A. B. Steenynaarde zijnde voor heelkundige verrichtingen geleverd uit 's lands Magazijn te Curaçao		7.50
		f 6308.70

	O.D.	f 5020.41
Saldo in kas		1288.29
		6308.70

Aruba Ulto September 1869
de ontvanger
(get.) J. Alle Geer.

Specificatie der Uitgaven op bovenstaande Rekening gelden over het derden kwartaal van 1859.

Per	**Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal.**			
—	**Gewestelijk Bestuur**			
	Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson	ƒ 725. –		
	" — " — ambt. van het O. M. J. Mc Leer	" 325. –		
	" — " — Griffier Notaris P. J. C. Lampe	" 212. 50		
	Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50. –		
	Paarden geld " — " —	" 60. –		
			" 1372. 50	
—	**Justitie & Politie**			
	Tractement van den Brigadier Marechaussée den Brigadier G. Wondhill	ƒ 135. –		
	de Marechaussee C. J. Verhoeks	" 120. –		
	" — " — Wm Rekke	" 120. –		
	" — " — H. H. Poppen	" 120. –		
	" — " — A van der Wal	" 105. –		
	" " G. L. Lamaire	" 17. 50		
		ƒ 617. 50		
	Water licht & diverse benodigheden			
	voor het schoonhouden der wapens &c over het 3 kwartaal dezer	ƒ 9. –		
	voor huis huur toegekend aan den Brigadier G. Wondhill	" 15. –		
	voor drinkwater voor de Politie wacht in Fort Zoutman	" 9. 20		
	voor het aanhuuren van ezels && om land-schappen en brieven in de districten van het eiland rond te brengen	" 25. 67½		
	voor onderhoud van gevangenen	" 12. 40		
	" en verscheidene dagvaardingen betaald aan den Geregtsbode over het 2 & 3e kwartaal dezer	" 36. 55		
		" 107. 82½		
			" 725. 32½	
—	**Geldelijk Beheer**			
	Voor het schoonhouden der Raadzaal & bureau	ƒ 18. –		
	D/O.	ƒ 18. –	ƒ 2097. 82½	

F van het stilstaande gedeelte van het tractement van den Heer Alex de Hoffman over de maand July uitbetaald aan Dr. Strengaards ƒ 21

	O/D.	ƒ 18. –	ƒ 2097. 82½
	Voor het rondbrengen van rekeningen && in de onderscheidene districten alhier	" 28. –	
			" 46. –
—	**Eere dienst & Onderwijs.**		
	Tractement van den Predikant	ƒ 600. –	
	Idem — " — twee R/C Geestelijken	" 600. –	
	Idem — " — de Lands School onderwijs	" 375. –	
	Van het stilstaande gedeelte van het tractement van den Heer Alex de Hoffman over de maand July uitbetaald aan Dr. Strengaards	" 21. –	
	Schoolbehoeften voor de Landschool over het 3 kwt dezer	" 30. –	
	Water voor de kinderen van de Landschool, Schoolbehoeften voor twee byzondere scholen over het 3 kwartaal dezer	" 100. –	
	Schoonhouden van het school lokaal	" 7. 50	1741. 50
			" 1762. 50
—	**Plaatselijk & Huishoudelijke kosten.**		
	Soldij & rantsoen van twee Battery wachters over het 3e kwartaal dezer	ƒ 92. –	
F	Gedaane reparatie aan de wegen alhier	" 32. 50	
	Wegens aankoop van geneeskundige behoeften alhier	" 137. 50	
	Wegens alimentatie aan hulpbehoevende vrijgemaakte over het 3 kwt dezer	" 108. 40	
	Wegens dag geld als opzigter aan de kommandeurs baay over het 3e kwartaal dezer	" 64. 40	
	Wegens vracht van Subsidie en goederen van Curaçao	" 47. 50	
	Wegens toelage aan den quarantaine loods over het 3e kwartaal dezer	" 75. –	5.78 30
			" 557. 30
—	**Lands gebouwen & Eigendommen.**		
	voor gedaane reparatie aan de Lands gebouwen alhier		" 62. 72
—	**Pensioenen wachtgelden en onderstanden**		
	van J. L. Croes gep. opzigter	ƒ 53. 11	
	" de wed. Joseph Swingel	" 31. 25	
	" J. Jaman asst. opzigter	" 33. 33	
			" 117. 69
	D/O.		ƒ 4644. 03½

O. D. f 6600. 48

Onvoorziene Uitgaven

voor huur voor een lokaal voor het Kantoor gerekend over het 3e kwartaal 69	f 30. –	
voor bureau kosten van den Griffier van het kanton gerekend over het 3 kw.t 69	" 25. –	
voor onkosten bij de werkzaamheden van de verkiezing van een Landraad	" 29. 65	
		" 84. 65

Lands Magazijn

voor het aankoopen van 300 voeten p.p. planken	f 60. –	
voor het aankoopen van 232 p. fles ten kerosine olie	" 52. 20	
		" 112. 20

Voor Rekening van Curaçao

voor gedane dagvaardingen aldaar	f 4. 25	
voor een maand Tractement &c van den Heer W. B. Strengnaerts Geneesheer	" 168. 88	
Gerestitueerd zijnde te veel ontvangen voor Zegels & leges van J. H. Kelly & Isaac de Castro	" 6. 40	
		" 179. 53
Saldo in kas		" 5288. 29
		f 6308. 70

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Ferguson

Aruba Ult° September 1869
de Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

O. D. f 1877. 22

f 1877. 22

Aruba Ult° September 1868
De Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

Specificatie

Specificatie der Uitgaven op Voorstaande Rekening geleden over het 3e Kwartaal 1868

Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal		
—	Gewoon Bestuur		
	Tractement van den Gezaghebber J. H. Zeeger	f 588. 89	
	" " " Waarnemend idem J. v. d. Bent	" 9. 67	
	" " " Ontvanger J. A. de Veer	" 225. –	
	" " " Algem: Opzigter J. P. L. ...	" 150. –	
	Bureau kosten van den Gezaghebber	" 50. –	
	Water voor het Gezaghebbers woning	" 27. 60	
	Reizen geld van den Gezaghebber	" 60. –	
			f 1111. 16
—	Justitie & Policie		
	Tractement van de Brigade Marechaussee		
	den Brigadier G. Windholt	f 135. –	
	" Marechaussee C. J. ...	" 120. –	
	" " W. Bokke	" 120. –	
	" " R. van der Wal	" 105. –	
	" " J. Willems	" 105. –	
	" " H. Aarnems	" 105. –	
		f 690. –	
	Water licht & diverse benodigdheden		
	Voor drinkwater voor de Politie wacht	f 9. 20	
	Onderhoud van gevangen	" 26. 30	
	Idem " een Politie paard	" 24. –	
	" het in orde houden van de wapens		
	van de Politie & Schutterij	" 10. 50	
	" Huishuur voor den Brigadier	" 15. –	
			" 775. –
—	Geldelijk Beheer		
	Voor het schoonhouden der Bureaux	f 18. –	
	" Gedrukte stukken boeken en diverse		
	en schrijfbehoeften voor het Ontvangs		
	kantoor	" 29. 60	
			" 47. 60
	Eeredienst & Onderwijs		
	Tractement van den Predikant	f 600. –	
	Idem " twee R/C Geestelijken	" 600. –	
	D. C.	f 1200. –	f 1933. 76

	O. D.	f 1200. –	f 1933. 76
	Tractement van de Landsschool onderwijzer	" 375. –	
	" Schoolbehoeften van de Landsschool	" 50. –	
	" Water voor de Landsschool	" 9. –	
	" Schoonhouden van idem	" 7. 50	
	" Schoolbehoeften voor twee bijzondere scholen	" 100. –	
			" 1741. 50
art 13	Plaatselijke & Geneeskundige Kosten		
	Huur & onderhoud van 3 Battery wachters	f 156. 40	
	Tractement van den Geneesheer	" 369. 99	
	Geneeskundige behoeften aldaar	" 25. –	
—	Verpleging van hulpbehoeftige zieken		
	" maakte & van onvergaderde wegen	" 61. 77	
—	Toelage aan den Quarantaine boot	" 95. –	
	Vracht der goederen & subsidie van ...	" 105. 60	
			" 813. 76
—	Lands Gebouwen & Eigendommen		
	Voor het opbouwen van een ...	f 772. 22	
	" Reparatie van het wachthuis van de		
	Kommandeursbaai	" 50. –	
	" Gedane reparatie aan de Landsschool	" 57. 10	
			" 879. 32
—	Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden		
	Aan J. G. ... Gepens: Opzigter	f 53. 11	
	" de Wed. J. Schreuder " weduwe	" 31. 25	
	" J. Yarman Gep. Opzigter	" 33. 33	
			" 117. 69
—	Onvoorziene Uitgaven		
	Voor huishuur van een lokaal voor het Lands		
	gerigt & de kantoren	f 24. –	
	Toegekend krachtens G. B. dd 20 Mei		
	1868 No. 151/27 aan den Griffier van		
	den Raad van Politie	" 50. –	
	Toegekend krachtens G. B. dd 15 Juny 1868.		
	No. 333/39 als tegemoetkoming tot het		
	leggen eener planken vloer, tot ver-		
	betering van het School lokaal		
	van een der bijzondere R/C scholen		
	aldaar	" 150. –	
			224. –
		D. C.	f 5710. 03

O.D. f 5710.03.

– Lands Magazijnen.
Voor het aankoopen van [illegible], [illegible] f 25.93.
" het aankoopen van [illegible] olie " 43.20.
" het aankoopen van [illegible] plank " 100.–
" het aankoopen van [illegible], [illegible] olie, Cement [illegible] " 1014.80
. 1183.93.

– Uitbetaald voor rekening van Curaçao
Resolutie G. B. dd. 29 July 1868 No. 34/47.
toegekend aan den Heer Gezaghebber van Aruba als tegemoetkoming der [illegible] [illegible] naar Noord America f 150.–
Voorschot aan den [illegible] [illegible] [illegible] ingevolge G.B. dd. 21 Augustus 1868 No. 28 28/55. [illegible] [illegible] bij maandelijksche afkorting [illegible] zijn tractement terug te betalen 300.– . 450.–
Voor [illegible] aan den Heer J. P. Capriles ingevolge G.B. dd. 21 July 1868 No. 44/48 zijnde wegens [illegible] [illegible] op zijne vergunning om meer dan 100 [illegible] te mogen houden f 17.–
" Aan den Algemeenen Opzigter zijnde een [illegible] [illegible] [illegible] rekening [illegible] voor het 2e kwartaal [illegible] " 1.–
" Aan den Heer Gezaghebber zijnde te veel [illegible] wegens [illegible] " 2.16.
. 20.16.
Saldo in kas op heden . 213.08
f 7847.22.

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Ferguson

Aruba [illegible] Sept. 1868
de Ontvanger
(get.) J. A[illegible]

56

O.D. f 3481 –

– Plaatselijken & Huishoudelijken kosten
Tractement van den Geneesheer f 350 –
Geneeskundige behoeften alhier over het 1 kwartaal [illegible] . 25 –
Vracht van [illegible] van Curaçao alhier . 12.50
Voor uitgaven op verjaardag van Z. M. den Koning . 90 –
. 477.50.

– Pensioenen wachtgelden & onderstanden
Van J. C. [illegible] gep. Opzigter f 53.11.
" de wed. J. [illegible] " 31.15.
" J. [illegible] [illegible] Opzigter . 33.33.
. 117.59.

– Onvoorziene Uitgaven
Toegekend krachtens G. B. dd. 26 Maart 1868. No. 156/27 aan den Griffier van den Raad van Politie . 50 –
– Lands Magazijn
Voor het aankoopen van 295. schepels Kalk . 88 50
Voor Rekening van Curaçao
Uitbetaald ingevolge G. B. dd. 27 January 1869. No. 47/4 zijnde twee maanden voorschot aan den Marechaussee W. [illegible] f 80 –
Uitbetaald aan de Marechaussee [illegible] zijnde voorschot op zijn tractement over de maand February . 20 –
Uitbetaald ingevolge G. B. dd. 16 February 1869. No. 11/24 zijnde 2 maanden voorschot aan den Marechaussee C. J. [illegible] . 80 –
. 180 –
Saldo in kas . 9.59

f 6366.26.

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Ferguson

Aruba [illegible] Maart 1869
de Ontvanger
(get.) J. A. de [illegible]

2 Sept 1869

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het tweeden kwartaal 1869. — Credit

	Debet			
Aan	Saldo in kas op den 1 April 1869			f 9.55
	Subsidie uit Curaçao f 1500 f 1500 f 750 f 1000 f 1000			5750.—
	Belasting middelen voor Aruba.			
	Grondbelasting 1867	f 33.—		
	Ankergeld	62.50		
	Tonnengeld	20.90		
	Invoerregt	29.17		
	Leges	65.48		
	Zegel regt	129.25		
	Patenten op drankwinkels	130.50		
	Korting voor Pensioenen	349.16		
	100 penning	2.—		821.86
	Belasting middelen voor Curaçao			
	Leges	f 11.65		
	Zegel regt	108.50		
	Korting voor Pensioen (wachtgeld van J. Jarman	2.67		122.82
	Restitutie van renteloose Voorschotten			
	Inkomsten voor Aruba (korting voor Pensioen			
	J. H. Ferguson	f 71.25		
	Alexander de Hoffmann	8.75		
	C. J. Verhoeks	9.—		
	Wm Brokke	9.—		98.—
	Restitutie van genoten Voorschotten			
	J. H. Ferguson	f 100		
	J. A de Veer	30		
	G. Wendholt	15		
	C. J. Verhoeks	29		
	Wm Brokke	15		
	P. Poppen	15		
	L. B. Talsman	29.50		233.50
	Ontvangsten voor Rekening van anderen.			
	Delegatie van den Predikant N. A. Kuiperi om in Nederland om belanghebbende te worden uitbetaald		f 150.—	
	Van den Heer Gezaghebber om aan belanghebbende op Curaçao te worden uitbetaald		150.—	
	D O		f 300.—	f 7035.23.

	Credit	
Per	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
	Tractementen Bestuur	f 1301.65
	Justitie & Politie	858.92½
	Geldelijk Beheer	36.—
	Eeredienst & onderwijs	1849.—
	Plaatselijk & Huishoudelijk kosten	1044.37
	Lands gebouwen & Eigendommen	666.50
	Pensioenen wachtgelden & onderstanden	117.69
	Onvoorziene Uitgaven	135.66
	Lands Magazijnen	530.37
	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	434.—
	D O	f 6971.19½

1869	O.D.	f 300 —	f 7038.23
Van den Predikant K. A. Hupsen(?) om te worden uitbetaald aan de weduwe Evers in Nederland	10. —		
de Marechaussee P. Peffen om aan belanghebbende op Curaçao te worden uitbetaald	5. —		
			315. —
Ontvangsten voor Rekening van Curaçao.			
Van den Heer Vezaghebber de volgende som zijnde voor 12 Exemplaren van het kies reglement a f 0.75	f 9. —		
den Heer Vezaghebber voor 15 Exemplaren van het Pensioen reglement f 0.50	2. 50		
Jacb. de Lange voor Haven en verlichtede regten van de bark. Paulina over 1868	2. 50		
C. N. de Castro van de bark. Maria	2. 50		
W. A. Wever van de bark. Rosanna	4. —		
Francisco Oduber de Sch. Maraja	10. 50		
			31. —
Restitutie van den Heer E. L. Leijsenfeldt zijnde te veel door hem ontvangen wegens storting van pensioen over de maanden Januarij Februarij Maart en April			12. —
			f 7399.23

4 Mei 1869

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het vierden kwartaal 1869. — Credit

	Saldo in kas op den 1e October 1869		ƒ1288. 29.
Aan	Subsidie uit Curaçao ƒ 1000.. ƒ 1700.		„ 2700. –
–	Belasting middelen voor Aruba.		
	Grond belasting 1867	ƒ 5. –	
	Idem 1868.	„ 5. –	
	Idem 1869	„ 3. 12½	
	Ankergeld	„ 45. –	
	Invoerregt	„ 40. 60	
	Zegel regt	„ 252. 80	
	Leges	„ 99. 88.	
	Patenten op drankwinkels	„ 133. –	
	100 penning	„ 23. 90	
	Korting voor Pensioen	„ 349. 60	
	Tonnengeld.	„ 12. –	
	Aankoop van Gronden (door F. Oduber	„ 22. 50.	„ 992. 40½
–	Belasting middelen voor Curaçao		
	Leges.	ƒ – . 35.	
	Zegel.	„ 3. –	
	Korting voor Pensioen (wachtgeld van den Heer Yaman	„ 2. 66	„ 6. 01
–	Restitutie van Renteloze Voorschotten		
	Inkomsten voor Aruba (Korting voor Pensioen		
	J. H. Ferguson	ƒ 73. 12½	
	C. J. Verhoeks.	„ – . 53.	
	Wm Brokke.	„ 9. –	„ 82. 65½
–	Restitutie voor genoten Voorschotten.		
	J. H. Ferguson	ƒ 150. –	
	J. A. de Veer	„ 30. –	
	C. J. Verhoeks.	„ 10. –	
	Wm Brokke.	„ 15. –	
	G. L. Lamaire	„ 10. –	„ 215. 00
–	Ontvangsten voor Rekening van anderen		
	delegatie van den Heer Predikant N. A. Kuiper om in Nederland te worden uitbetaald	ƒ 150. –	
	Idem van den Heer Gezaghebber om in Curaçao te worden uitbetaald	„ 150. –	„ 300. –
–	Ontvangen voor Rekening van Curaçao		
	van den Griffier alhier zijnde griffier regten		„ 3. –
			ƒ5587. 36

Per	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
	Gewestelijke Bestuur	ƒ1372. 50
	Justitie & Politie	„ 791. 65
	Geldelijk Beheer	„ 18. –
	Eere dienst & Onderwijs	„ 1741. 50
	Plaatselijk & Huishoudelijke kosten	„ 306. 70
	Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden	„ 117. 70
	Onvoorziene Uitgaven	„ 89. 70
	Lands Magazijnen	„ 50. 80
	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	„ 258. 62½
	Saldo in kas.	„ 840. 18½
		ƒ5587. 36.

Specificatie der Uitgaven op vrenstaande Rek. geleden over het 4 kw.t 1869 over het derden Kwartiel van 1870 — Credit

Per	diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal			
—	**Gewestelyk Bestuur**			
	Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson	ƒ 725. –		
	" " " Ontvanger J. A. de Veer	" 325. –		
	" " " Griffier & Notaris J. P. C. Lampe	" 212. 50		
	Bureaux kosten van den Gezaghebber	" 50. –		
	Paarden geld	" 60. –		
			ƒ 1372. 50	
—	**Justitie & Politie**			
	Tractement van den Brigadier Marechaussées			
	den Brigadier G. Wardhelt	ƒ 135. –		
	" Marechaussées C. T. Verhuets	" 80. –		
	" " " W. Brebb	" 120. –		
	" " " H. H. Poppen	" 120. –		
	" " " A. van der Wal	" 105. –		
	" " " G. Lamaire	" 70. –	" 630. –	
	Waterlicht diverse benoodigheden			
	schoonhouden der wapens over het 4 kw.t d.j.	ƒ 9. –		
	drinkwater ten behoeve van de Politie wacht over het 4 kw.t d.j.	" 9. 20		
	Huishuur toegekend aan de Brigadier der Marechaussées over het 4 kw.t d.j.	" 15. –		
	Aanhuuren van Ezels om boodschappen in de onderscheidene districten van het Eiland te brengen &c. over het 4 kw.t d.j.	" 41. 60		
	Onderhoud van gevangen over het 4 kwartaal d.j.	" 25. 50		
	Onderscheiden dagvaarding als ge-regts bode gedaan gedurende het 4 kw.t d.j.	" 61. 35		
			" 161. 65	" 791. 65
—	**Geldelyk Beheer**			
	Schoonhouden van de Raad-zaal over het 4 kw.t d.j.		" 18. –	
—	**Eere dienst & Onderwys**			
	Tractement van den Predikant		ƒ 600. –	
	D. O.		ƒ 600 –	ƒ 2182. 15

	diverse Uitgaven gedurende dit kwartiel	
Per	Gewestelyk Bestuur	ƒ 410. –
—	Justitie & Politie	" 982. 05
—	Geldelyk Beheer	" 281. –
—	Eere dienst & Onderwys	" 1641. 50
—	Plaatselyke kosten	" 434. 09
—	Lands Gebouwen & Eigendommen	" 494. 12½
—	Pensioenen wachtgelden & ondersteuning	" 289. 22½
—	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	" 22. 50
	Saldo in kas	" 9. 31½
		ƒ 4863. 80½

Specificatie der Uitgaven op Inkomende Rekening ge=daan over het Derde Kwartaal van 1870.

— Diverse Uitgaven gedurende dit Kwartaal

— Gewestelijk Bestuur

Tractement van den Gezaghebber J.H. [illegible] f 600.–
Bureau behoeften van den Gezaghebber . 50.–
Paarden Geld . 60.–
f 710.–

— Justitie & Politie

Tractement van den Griffier P.J.C. Lampe f 212.50
Toelage aan den Gezaghebber als Kantons Regter . 75.–
Idem aan den Ontvanger als Ambtenaar van het Openbaar Ministerie . 50.–
Idem aan den Griffier voor Bureau behoeften . 25.–
f 362.50

Tractement van de Brigade Manschappen
" van den Brigadier G. Wendholt f 135.–
" " Manschap Wm. Brokke . 120.–
" " " " L. Rozenberg . 120.–
" " " " A. van der Wal . 70.–
" " " " J. de Vos . 105.–
" " " " C.H. van Vliet . 16.10
. 566.10

Licht Water & Vuur benoodigd [illegible] Kazerne aan den Brigadier f 15.–
Drinkwater voor de Politie-wacht fort Zoutman . 9.20
Aankoop van Ezel voor de Politie dienst in de Distrikten . 14.75
Schoonhouden der Wachten . 9.–
Onderhoud der Gevangenen . 3.50
Voor een Geneeskundige Certificaat voor de Marech: A. van der Wal . 2.– . 53.45 . 982.05

— Geldelijk Beheer

Tractement van den Ontvanger f 275.–
Schoonhouden der Bureau . 6.– . 281.–

D: O: f 1973.05

O: D: f 1973.05

— Eeredienst & Onderwijs

Tractement van den Predikant f 600.–
Idem . Twee R.C. Pastoors . 600.–
Idem . de Landsschool Onderwijzer . 375.–
Schoolbehoeften voor de Landsschool . 50.–
[illegible] van de Kinders van de Landsschool . 9.–
Schoonhouden van de Landsschool . 7.50
. 1641.50

— Plaatselijke Kosten

Alimentatie aan [illegible] en hunne [illegible] wegen f 47.20
Toelage aan de [illegible] . 75.–
Dag geld aan een [illegible] . 46.–
Het Uitstaande Gedeelte van het Tractement van den Geneesheer [illegible] de Hoffman over de maanden July en Augustus uitbetaald aan den Heer P.M. [illegible] . 42.–
Tractement van den Geneesheer P.M. [illegible] over de maand September dit . 116.68
Het Aankoopen van Geneeskundige behoeften alhier over dit kwartaal . 25.–
Onderhoud der wegen & straten . 50.–
Vracht van personen & Goederen van Curaçao alhier en omgekeerd . 32.21
. 434.09

— Lands Gebouwen & Eigendommen

Aan Timmerlieden & Metselaars uitbetaald f 194.12^{5}
[illegible] van het Gouvernements Steiger . 300.–
. 494.12^{5}

— Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden

" van J.G. [illegible] Gep. Opzigter f 53.11
" " de wed. J. [illegible] . 31.24
" " " " M. [illegible] . 171.54^{5}
" " J. [illegible] Asp! Opzigter . 33.33 . 289.22^{5}

— Uitbetaald voor Rekening van Curaçao

" Aan de vrouw van de Marechaussee C.J. Verhoeks over het 3e kw. dit f 15.–

D: O: f 15.– f 4831.99

	O.D.	ƒ 15. –	ƒ 4831. 99
Aan den Aanvrager J. H. G. Eman wegens gestelde kosten in zake van het Sloep van gestelde kleinen	„	2. 25	
„ den Heer F. Odaber wegens ingevorderde Tonnengeld van de Nederl. Sch. Marg... over het 2e kw. Af	„	4. –	
„ den Heer Koloniale Schryver wegens een verschil in de Rekening door my gemaakte a het 2e kw. Af	„	1. 25	
			22. 50
Saldo in kas		„	9. 305
			ƒ 4863. 80

Aruba 30 September 1870
de ontvanger
(get) J. A. de Veer

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(get) J. H. Fingers

1869 ... O.D. ƒ 1095. 19

Saldo in kas. ... 1284. 03

ƒ 1399. 23.

Aruba 30 Junij 1869
de Ontvanger
(get) J. A. de [illegible]

Specificatie der Uitgaven op bovenstaande Rekening gedaan over het tweede kwartaal van 1869.

Per. Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal.

Gewestelijk Bestuur

Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson	f 683. 34.		
" van den Ambt. van het O. M. J. A de Veer	291. 67.		
" van den Griffier en Notaris P. J. C. Sampe	191. 67.		
Bureau kosten van den Gezaghebber	50. -		
Paarden geld	60. -		
voor het inbinden van losse stukken over 1868.	25. -	f 1301. 68.	

Justitie & Politie

Tractementen van den Brigade Marechaussées

den Brigadier G. Windholt	f 135. -		
" Marechaussée C. J. Verhoeks	120. -		
" " Wm. Brocke	120 -		
" " H. H. Pepken	120 -		
" " L. B. Talman	70. - (105)		
		f 670. -	

Water licht & diverse benoodigheden

Voor het schoonhouden der wapens en aankoopen van olie over het 1 & 2. kwartaal dz	f 18. -		
Huis huur toegekend aan den Brigadier G Windholt over het 1 & 2. kw. dz	30. -		
Drinkwater ten behoeve van de Politie wacht over het 1 & 2 kwartaal dz	18. 10.		
het aanhuren van Ezels om boodschappen in de onderscheidene districten van het eiland over het 1 & 2 kwart.	68. 82½		
Het aankoopen van een tafel & zes stoelen voor het Kantongeregt	35. -		
Reparatien aan het wachthuis op de commandeurs baay	20. -	188. 92½	858. 92½

Geldelijk Beheer.

Voor het schoonhouden van de Raadzaal & bureau.		36. -	

Eere dienst & onderwijs

Tractement van den Predikant	f 600. -		
Idem " twee R.C. Geestelyken	600. -		
Idem " de Landschool onderwijs	375. -		
D. O.	f 1575. -	f 3196. 60½	

1869. O D f 1575. - f 3196. 60½

Schoolbehoeften voor de Landschool	50. -		
Water voor de kinderen van de Landschool	9. -		
Schoolbehoeften voor twee byzondere scholen over het 1 & 2. kwartaal dz	200. -		
Schoonhouden van het schoollokaal over het 1 & 2. kwartaal dz	15. -	1849. -	

Plaatselijke & Huishoudelyken kosten.

Tractement van den Geneesheer over de maand Mei dz	f 116. 67		
dag gelden aan twee battery wachters over het 1 & 2. kwartaal dz	181. -		
Gedaane reparatie aan de wegen alhier	267. 50.		
Wegens aankoop van geneeskundige behoeften alhier	37. 50.		
Wegens alimentatie aan hulpbehoevende vry gemaakte over het 1 & 2. kwartaal dz	106. 25.		
dag geld als opzigter aan de Commandeurs baay over het 1 & 2 kwartaal dz	126. 70		
Wegens vracht en subsidie en passagie van Marechaussées van hier naar Curaçao	58. 75.		
Wegens toelage aan de Quarantaine loods over het 1 & 2. kwartaal dz	150. -	1044 37.	

Lands gebouwen & Eigendommen

Voor gedaane reparatie aan het Fort Zoutman	f 129. 60		
" het aanmaken van een stoep by het Landschool gebouw	25. -		
" Gedaane reparatie aan het Gezaghebbers woning	508. 90.	663. 50	

Pensioenen wachtgelden en onderstanden

Van S. G. Croes gep. opzigter	f 53. 11.		
" de wed. Joseph Schwingel	31. 25		
" J. Jarman afg. opzigter	33. 33.	117. 69.	

Onvoorziene Uitgaven

Voor huur van een lokaal voor het Kanton geregt over het 1 & 2 kwt. dz	f 60. -		
Wegens toelaag toegekend aan de Griffier van den Raad van Politie over de maand Mei	16. 67.		
Wegens aankoop van laken voor een tafel kleed van het Kantongeregt	42. 33.		
Voor bureau kosten van den Griffier van het Kantongeregt over de maand Mei & Juni	16. 66.	135 66	

D. O. - f 6006. 82½

		OD	f 600.35
Lands Magazijn			
Voor aankoop van kerosine olie geel oker	f 70.85		
Voor [illegible] lasch spijkers	10.–		
Voor p: p: rabbant p: p: planken	200.–		
Voor kalk	175.–		
Voor p: p: balken	74.52		
			530.37
Voor Rekening van Curaçao			
Wegens voorschot aan de Marechaussee H. Kamen	f 14.–		
Uitbetaald ingevolge G. B. dd 5 Mei 1869 No 27/39 aan den Heer Gezaghebber J. H. Pegner wegens voorschot op zijnde tractement om te worden gerestitueerd door maandelijksche korting van f 50	400.–		
Wegens Voorschot aan de Marechaussee L. B. Palsman	20.–		
			434.–
Saldo in kas			428.06
			f 1393.23

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Pegner

Aruba Ulto Juny 1869
De Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

Debet. — Kas Rekening des Eilands Aruba over

	Omschrijving		
	Saldo in kas op dien 1 July 1869		ƒ 428.04
Aan	Subsidie uit Curaçao ƒ 1500 ƒ 1000 ƒ 1500 ƒ 1000		„ 4500.—
	Belasting middelen voor Aruba		
	Grondbelasting over 1868. ƒ 3.— over 1869 ƒ 1.87½	ƒ 4.87½	
	Ankergeld	„ 45.—	
	Invoeregt	„ 17.37	
	Leges	„ 68.78	
	Zegel regt	„ 126.60	
	Patenten op drankwinkels	„ 145.50	
	Korting voor pensioen	„ 350.41	
			„ 758.53½
—	**Belasting middelen voor Curaçao**		
	Leges	ƒ —.70	
	Zegel regt	„ 6.—	
	Korting voor pensioen (wachtgelden voor den Heer J. Jaman	„ 2.67	
			„ 9.37
—	**Restitutie voor Renteloze voorschotten**		
	Inkomsten voor Aruba (Korting voor pensioen		
	J. H. Ferguson	ƒ 73.12½	
	C. J. Verkeeks	„ 9.—	
	Wm. Bakke	„ 9.—	
			„ 91.12½
—	**Restitutie voor genoten voorschotten**		
	J. H. Ferguson	ƒ 150.—	
	J. A de Veer	„ 30.—	
	C. J. Verkeeks	„ 15.—	
	Wm. Bakke	„ 15.—	
	G. L. Laumaire	„ 2.50	
			„ 212.50
—	Ontvangsten voor Rekening van anderen		
	leges & zegel regt ontvangen van den Heer Gezaghebber J. H. Ferguson, zynde verschuldigd aan het Departement van Marine voor dienstaat ingevolge G: B. dd 24 July 1869 No. 371/55.	ƒ 1.63½	
	delegatie van den Heer Predikant N A Kuiperi om in Nederland te worden uitbetaald	„ 150.—	
	delegatie van den Heer Gezaghebber J H Ferguson om in Curaçao te worden uitbetaald	„ 150.—	„ 301.63½
	D O.		ƒ 6301.20½

	Omschrijving		
	O.D.	ƒ 600.—	ƒ 2182.15
—	Tractement van twee R.C. pastoors	„ 600.—	
	— Idem — „ de Landsschool Onderwijzer	„ 375.—	
	Schoolbehoeften ten dienste van twee byzondere scholen over het 4 kwt. dj	„ 100.—	
	Ananstraten ten behoeve van de kinderen van de Landschool over het 4 kwt. dj	„ 9.—	
	Schoolbehoeften ten dienste van de kinderen van de Landschool	„ 50.—	
	Schoonhouden van het school lokaal over het 4 kwt. dj	„ 7.50	
			„ 1741.50
—	**Plaatselyk & Huishoudelyke kosten**		
	dag gelden van twee Battery wachters over het 4e kwt. dj	ƒ 92.—	
	Vracht van Subsidie van Curaçao	„ 13.50	
	Pasagie van den Heer P. H. Wiske van Curaçao alhier	„ 10.—	
	Alimentatie aan vrygemaakte over het 4 kwt. dj	„ 51.80	
	dag geld als opzigter van de kommandeurs baai over het 4 kwt. dj	„ 64.40	
	toelage aan de quarantyne loods over het 4 kwt. dj	„ 75.—	
			„ 306.70
—	**Pensioen Wachtgelden en onderstanden**		
	van J. G. Croes gep: opzigter	ƒ 53.11	
	— „ — de wed. Joseph Schwengel	„ 31.25	
	— „ — J. Jaman asst. opzigter	„ 33.34	
			„ 117.70
—	**Onvoorziene Uitgaven**		
	voor het inbinden van een wetboek en aankoop van boeken en blanco voor den Burgelyken stand	ƒ 10.40	
	voor huur van een lokaal voor het kanton geregt over het 4 kwt. dj	„ 30.—	
	„ Postillons van de onderscheidene districten van het eiland over het 4 kwt. dj	„ 24.30	
	„ Schryfbehoeften aan den Griffier van het kanton geregt over het 4 kwt. dj	„ 25.—	„ 89.70
	D O.		ƒ 4437.75

	O. D.		ƒ 4487. 75
— **Lands Magazyn**			
voor het aankoopen van 254 pönten kerosine olie à 20 ct per kan			" 50. 80
— **Voor Rekening van Curaçao**			
gedaane Collectes van de Ingesetene op het eiland St Martyn ten behoeve van de Ingesetene van het Eiland Aruba	ƒ 150. 62½		
" — Idem van de Ingesetenen van St Eustatius	" 100. —		
Terestitueerd aan de Marechaussée J. C. Verhoeks zynde te veel gekort wegens zyn voorschot ter aanvullen van 2% ter zake van zyn aangegaan huwelyk	" 3. —		
			" 253. 62½
Saldo in kas			" 840. 18½
			ƒ 5587. 36

Gezien
de Gezaghebber van Aruba
(getd) J. H. Ferguson

Aruba Ulto December 1869
de ontvanger
(getd) J. A. de Veer

1 Jan. 1870

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het eersten Kwartaal van 1870. — Credit

	Debet			
	Saldo in Kas op den 1 Januarij 1870		f 840.18[5]
Aan	Subsidie uit Curaçao f 1000.— f 1000.—		2000.—
	Belasting middelen voor Aruba		
	Grond belasting van 1868 - - - -	f 77.50	
	" " " 1869 - - - -	" 65.10	
	Ankergelden	" 47.50	
	Zegel regt	" 120.25	
	Invoer regt	" 13.56	
	Patent op Draghwinkels	" 141.40	
	Korting van Pensioen	" 338.40	
	Aankoop van Gronden	" 40.—	
	Leges	" 54.58	" 897.99
	Belasting middelen voor Curaçao		
	Leges	f —.35	
	Zegel regt	" 3.—	
	Korting van Pensioen (wachtgeld van den Heer ...)	" 2.67	" 6.02
	Restitutie van Rentelooze Voorschotten		
	Inkomsten voor Aruba (Korting van Pensioen)		
	Willem Brokke		" 9.—
	Restitutie van genoten Voorschotten		
	J. A. de Veer	f 30.—	
	Wm Brokke	" 15.—	" 45.—
	Restitutie van te veel uitbetaald over het 4e kwt. van 1869 aan de ... te veel uitbetaald		" —.55
	Ontvangsten voor Rekening van Curaçao ontvangen van den Heer Gezaghebber J. H. Ferguson, de navolgende som zijnde saldo van Renteloos voorschot ingevolge G. B. dd 24 Maart 1868 No. 153 & 28 Januarij 1869 No. 371/55.		" 309.84
	Ontvangsten voor Rekening van Anderen.		
	Afdragten van den Predikant N. A. Kuipers om in Nederland te worden uitbetaald	f 150.—	
	Idem van den Heer Gezaghebber J. H. Ferguson om in Curaçao te worden uitbetaald	" 210.—	
			" 360.—
			f 4468.58[5]

	Credit	
	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
Per	Gemeentelijk Bestuur	f 422.—
—	Justitie & Politie	" 1034.62[5]
—	Geldelijk Beheer	" 293.—
—	Eeredienst & onderwijs	" 1641.50
—	Plaatselijke kosten	" 363.13
—	Lands gebouwen en Eigendommen	" 147.33
—	Pensioen, wachtgelden & onderstanden	" 147.68
—	Onvoorziene uitgaven	" 12.50
	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	" 97.75
	Saldo in Kas	" 19.07
		f 4468.58[5]

Specificatie der Uitgaven op voorenstaande Rekening geleden over het 1ste kwartaal van 1870.

Per Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal			
— Gemeentelijk Bestuur			
Tractement van den Gezaghebber J. Helzer	ƒ 600. –		
Bureau behoeften van den Gezaghebber	50. –		
Paarden geld van " "	60. –		
Schrijfbehoeften van Wijk & Districtmeesters	12. –	ƒ 722. –	
— Justitie & Politie			
Tractement van den Griffier P. J. de Sanz	ƒ 212. 50		
Toelage aan den Gezaghebber als Kantonregter	75. –		
" " " Ontvanger als Amb: van het O. M.	50. –		
" Griffier voor bureau behoeften	25. –		
Voor huur voor een lokaal van Geregtshof	30. –	ƒ 392. 50	
Tractement van den Brigadier Marechaussee			
" " " Brigadier G. Wiedeles	ƒ 135. –		
" " " Marechaussee Mr. Broke	120. –		
" " " L. Rozenberg	80. –		
" " " A. van der Wal	105. –		
" " " J. de Vos	70. –	510. –	
Licht water & verdere benoodigdheden			
Voor huishuur aan den Brigadier	ƒ 15. –		
" drinkwater & licht voor de kruitpost op de Kommandeurs baai	7. 50		
" het aanhuren van ezels om boodschappen in de onderscheidene districten te doen	42. –		
" onderhoud van gevangenen	23. 02⁵		
" drinkwater voor de Politie wacht en fort Zoutman	9. –		
" het schoonhouden der wapens	9. –		
" onderscheidene dagvaardingen over het 1ste kw.	32. 60		
" het aankoop van vleesch & wijn voor de Marechaussee op verjaardag van Z. M. den Koning	14. –	152. 12⁵	1054. 62⁵
		D. C.	ƒ 1776. 62⁵

64

		O. D.	ƒ 1776. 62⁵
— Geldelijk Beheer			
Tractement van den Ontvanger	ƒ 275. –		
Voor het schoonhouden der Bureaus	18. –	293. –	
— Eeredienst & Onderwijs			
Tractement van den Predikant	ƒ 600. –		
Idem " " R/C Pastoor	600. –		
Idem " " de Landsschool onderwijzer	375. –		
Schoolbehoeften voor de kinderen van de Landsschool	50. –		
Drinkwater voor de Landsschool	9. –		
Schoonhouden	7. 50	1641. 50	
— Plaatselijke Kosten			
Dag gelden van twee Battery wachts over het 1ste kwt. dezes	ƒ 90. –		
Vracht van soldaten voor de [illegible] alhier van Curaçao aangebragt	10. –		
Alimentatie aan vrij gemaakten over het 1ste kwt. dezes	50. 13		
Het uitstaande gedeelte van het tractement van den Geneesheer Adjt. de Hoffmann over het 1ste kwt. dezes	63. –		
Het aankoop van geneeskundige behoeften alhier van het 1ste kwt. dezes	25. –		
Uitgaven wegens volksfeest op verjaardag van Z. M. den Koning	50. –		
Tijdelijke toelage toegekend aan den Geneesheer over het 1ste kw. dezes	75. –	363. 13	
— Lands Gebouwen en eigendommen			
Wettelijk betaald voor gedane reparatien aan de Lands Gebouwen		147. 33	
— Pensioen, Wachtgelden & ondersteuning			
van J. G. Croes gep: opzigter	ƒ 53. 11		
" de wed. Joseph Schwengle	31. 24		
" J. Yarmas Adjt. opzigter	33. 33	117. 68	
		D. C.	ƒ 4339. 26⁵

O.D. f. 1339.26½

– Onvoorziene Uitgaven.
Voor aankoop van Gedrukte Stukken en
boeken, en bloemen van de Burgerlijke Stand . 12.50

Voor Rekening van Curaçao.
Voor het opmaken van een Notarieele Akte
van Protest wegens het wederregtelijk aan-
houden van de Ned. bark Valentine door
een Venez. kustwacht — f 13.50

" Uitbetaald aan de Marechaussée H.H.
Pappin zijnde voorschot op tractement . 30. –

" Idem aan den Heer J. A. Tinker zijnde
een bedrag door de Marechaussée
F. Verhoeks afgedragen en gestort
in de koloniale kas te Curaçao . 09.25

" Idem aan de vrouw van den Marechaussée
C. J. Verhoeks uitbetaald zijnde
een maandelijksche storting van zijn
tractement — — — — — — — . 5. –

	. 97.75
Saldo in kas	. 19.07
	f. 468.58

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(Get.) J. H. Ferguson

Aruba Ult° Maart 1870
De ontvanger
(Get.) J. A. de Veer

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het Vierden Kwartaal van 1870 — Credit

	Saldo in kas op heden 1 Oct. 1870		f 9.35
Aan	Subsidie uit Curaçao f 1400.– f 1200.– f 1200.–		. 3800.–
	Belasting middelen voor Aruba.		
	Grondbelasting van 1869	f 83.75	
	Ankergeld	. 97.50	
	Tonnegeld	. –.–	
	Zegel regt.	. 143.30	
	In & Uitvoer regt	. 80.10½	
	Patenten op Drankwinkels	. 130.50	
	100 penning	. 17.34	
	Leges	. 32.75	
	Korting voor Pensioen	. 352.90	. 978.84½
—	Inkomsten voor Aruba. (korting pensioen)		
	Stellen Berkke		. 9.–
—	Belasting middelen voor Curaçao		
	Korting voor Pensioen (weduwgeld van de Heer Zimmer)		. 2.15
—	Restitutie van Genoten Voorschotten		
	J. A. de Veer	f 30.–	
	C. H. van Vliet	. 15.–	. 45.–
—	Ontvangsten voor rekening van Anderen		
	Relegaten van den Predikant N. A. Kuiper om in Nederland te worden uitbetaald	f 150.–	
	Idem van den Gezaghebber J. H. Ferguson om in Curaçao te worden uitbetaald	. 140.–	
	Idem van den R/C Pastor J. W. de Veer om in Nederland te worden uitbetaald	. 75.–	
	Idem van den Brigadier der Marechaussée G: Windholt, wegens ontvangen Kleeding stukken &c uit 's lands magazijn te Curaçao in dato 28 Nov. 69	. 27.75½	
	Idem van J. A. de Veer wegens benoeming van een koloniale brief	. –.15	
			. 392.90½
			f 5237.55½

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(Get.d) J. H. Ferguson.

	Diverse Uitgaven Gedurende dit kwartaal	
Per	Gewestelijk Bestuur	f 510.–
—	Justitie & Politie	. 1016.–
—	Geestelijke Behoeften	. 298.–
—	Eere Dienst & Onderwijs	. 1801.50
—	Plaatselijke kosten	. 836.75
—	Lands Gebouwen & Eigendommen	. 29.85
—	Pensioenen Wachtgelden & Onderstands	. 291.02½
—	Lands Magazijnen	. 243.09
—	Uitbetaald voor Rekening van Curaçao	. 12.68
	Saldo in kas	. 88.51
		f 5237.55½

Aruba [illegible] December 1870
De Ontvanger
(Get.d) J. A. de Veer

Specificatie der Uitgaven op Ordonnantien Rekeningen Gelden over het 4e Kwartaal van 1870

Omschrijving	Bedrag	Totaal
Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal		
Gewestelijk Bestuur		
Tractement van den Gezaghebber J. Hellingman	f 400. -	
Bureau behoeften van den Gezaghebber	„ 50. -	
Paarden Geld „ „	„ 60. -	
		f 510. -
Justitie & Politie		
Tractement van den Griffier P. v. d. Laan	f 212. 50	
Toelage aan den Gezaghebber als Kanton Regter	„ 50. -	
Idem aan den Ontvanger als ambtenaar van het O. Ministerie	„ 50. -	
Idem aan den Griffier voor Bureau behoeften	„ 25. -	
Idem voor het aanhouden van een lokaal voor het Kanton Geregt over het 3e & 4e Kw. 69	„ 60. -	
		f 397. 50
Tractement van de Brigade Marechaussee		
„ „ den Brigadier G. Windels	f 135. -	
„ „ de Marechaussee H. Berkh.	„ 120. -	
„ „ „ „ L. Rozenburg	„ 120. -	
„ „ „ „ J. de Vos	„ 105. -	
„ „ „ „ C. H. van Hey	„ 105. -	
		„ 585. -
Licht, Water & Andere benoodigdheden		
Stookmier aan den Brigadier	f 15. -	
Drinkwater voor de Politie wacht en fort Kortmer	„ 9. 20	
Aanhouden van Ezels ten behoeve van de Politie dienst	„ 33. 70	
Schoonhouden der wapens	„ 9. -	
Onderscheidene Vergoedingen over de maanden Mei & Augustus 69	„ 36. 60	
		„ 103. 50
		„ 1086. -
	D. O.	f 1596. -

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba over het Tweeden Kwartaal van 1870 — Credit

Debet

	Saldo in kas op den 1 April 1870		ƒ 19. 07.
Aan	Sobsidie uit Curaçao ƒ 1200.- ƒ 1000.- ƒ 1500.		3700. -
	Belasting middelen van Aruba.		
	Grondbelasting van 1867	ƒ 22. -	
	" " " 1868	26. -	
	" " " 1869	827. 34⁵	
	" " " 1870	8. 13⁵	
	Ankergeld	60. -	
	Tonnengeld	4. -	
	Zegel regt	128. 15.	
	Inkomen regt	40. 77	
	Patenten op drankwinkels	119. 50.	
	Korting van Pensioen	344. 40.	
	Leges	55. 32.	
			1635. 65
	Belasting middelen van Curaçao		
	Haven & veiligheids regten & van de Ned. Ind. Bodems over 1869	ƒ 3. 50	
	Idem van de Ned. Ind. Maart 1869	1. 25	
	Idem " " " tot Maart 1869	42. -	
	Korting van Pensioen (wachtgeld van de Gem.)	2. 67	
			49. 42
	Inkomsten van Aruba (Korting Pensioen)		
	Willem Brokke		9. -
	Restitutie van Gemeente Voorschotten		
	J. A. de Veer	ƒ 30. -	
	Wm. Brokke	10. -	
			40. -
	Ontvangsten voor Rekening van Anderen		
	Obligatie van den Predikant N. A. Kunsen om in Nederland te worden uitbetaald	ƒ 150. -	
	Idem van den Geregtsbode J. H. Eegen om in Curaçao te worden betaald	210. -	
	Van den Predikant N. A. Kunsen om te worden uitbetaald aan de andere bevis in Nederland	10. -	
			370. -
			ƒ 5823. 14

Credit

	Diverse Uitgaven gedurende dit kwartaal	
Per	Gewestelyk Bestuur	ƒ 735. -
—	Justitie & Politie	1049. 82⁵
—	Geldelyk Beheer	368. -
—	Eere Dienst & Onderwijs	1841. 50
—	Plaatselyke Kosten	601. 49.
—	Lands Gebouwen & Eigendommen	225. 05.
—	Pensioen wachtgelden & Onderstanden	111. 68
—	Lands Magazynen	57. 66
	Uitbetaald voor Rekening van Anderen	18. 35.
	Saldo in kas	814. 58⁵
		ƒ 5823. 14

Specificatie der Uitgaven op voorstaande Posten gedaan over het tweede kwartaal van 1870.

Overige Uitgaven gedurende dit kwartaal

Gemeentelijk Bestuur

Tractement van den Gezaghebber J. H. Ferguson ƒ 600. –
Bureaux behoeften van den Gezaghebber . 50. –
Paarden Geld . 60. –
Voor het inbinden van [illegible] stukken over 1869 . 25. – ƒ 735. –

Justitie & Politie

Tractement van den Griffier P. J. [illegible] ƒ 212. 50
Toelage van den Gezaghebber als Kanton Regter . 75. –
Idem aan den Ontvanger als Amb: van het Op: Ministerie . 50. –
Idem aan den Griffier voor [illegible] behoeften . 25. –
Voor huur voor een [illegible] Gevangenis . 30. –
ƒ 392. 50

Tractement van de Brigade Manschappen

" " den Brigadier G. [illegible] ƒ 135. –
" " Manschap W. [illegible] . 120. –
" " L. [illegible] . 120. –
" " A. van der [illegible] . 105. –
" " J. de [illegible] . 105. –
. 585. –

Licht, Water & Verdere benoodigdheden

Aanhuur van den Brigadier ƒ 15. –
Onderhoud & licht voor de [illegible] fort Kommandantsbaai . 7. 50
Aanhuur van [illegible] der [illegible] te [illegible] onderscheidene districten . 16. 37½
Onkosten voor de Politie [illegible] in fort Oranjestad . 9. 10
Schoonhouden der Wapens . 9. –
Onderscheidene dagvaarding van het 2e Kw. . 4. 35
Gedaane diensten en geleverde [illegible] door den Gezaghebber P. M. Starke . 11. – . 72. 32½

1049. 82½

D: O: ƒ 1784. 82½

O: D: ƒ 1784. 82½

Geldelijk Beheer

Tractement van den Ontvanger ƒ 275. –
Schoonhouden der Bureaux . 18. –
Aankoopen van schrijfbehoeften gedurende Stukken voor het Ontvangers kantoor . 75. –
. 368. –

Eeredienst & Onderwijs

Tractement van den Predikant ƒ 600. –
Idem " twee R.C. Pastoors . 600. –
Idem " de Landsschool Onderwijzer . 375. –
Schoolbehoeften voor de Landsschool . 50. –
Idem voor twee bijzondere scholen over het 1e & 2e Kw. 70 . 200. –
Onkosten voor de kinderen van de Landsschool . 9. –
Schoonhouden van de Landsschool . 7. 50
. 1841. 50

Plaatselijke kosten

Daggelden aan twee [illegible] ƒ 91. –
Vracht van [illegible] & goederen [illegible] van Curaçao hier . 104. –
Alimentatie aan [illegible] & [illegible] Onvermogende wegen . 59. 99
Het [illegible] gedeelte van het tractement van den Geneesheer [illegible] Hoffman uitbetaald aan den Heer P. M. Starke over de maanden April & Juny . 42. –
Het aankoopen van Geneeskundige behoeften [illegible] . 25. –
Toelage [illegible] aan den [illegible] . 75. –
Onderhoud der wegen & [illegible] . 204. 50
. 601. 49

Lands Gebouwen & Eigendommen

[illegible] voor gedane [illegible] aan de Lands gebouwen . 225. 05

Pensioenen, Wachtgelden & Onderstanden

" Aan J. G. [illegible] gep: Opzigter ƒ 53. 11
" de wed: Joseph [illegible] . 31. 24
" J. [illegible] Opzigter . 33. 33 . 117. 68

D. O. ƒ 4938. 54½

	O: D	f 4938. 57½
Lands Magazijn		
Voor aangekochte Kerosine olie, zegge Twee honderd twee en vijftig pinten a 20¢		51. 66
Uitbetaald voor Rekening van Curaçao		
Aan de vrouw van de Marechaussee C. J. Verhoiks [?] met verlof over dit kw.	f 15. –	
Idem aan de Heer D. S. de Veer [?] alhier voor Rekening van D. Cohen Henriquez [?] & Zoon te Curaçao	3. 35	
		18. 35
Saldo in Kas		814. 58½
		f 5823. 14

Aruba Ult. Juny 1870

Gezien
De Gezaghebber van Aruba
(get.) J. H. Ferguson

De Ontvanger
(get.) J. A. de Veer

Debet — Kas Rekening des Eilands Aruba

	Saldo in kas op den 1 Julij 1870		f 814.58½
Aan	Subsidie uit Curaçao f 1200.- f 1500.-		2700.-
—	Belasting middelen voor Aruba		
	Grondbelasting van 1869	f 1.25	
	Ankergeld	55.-	
	Zegel regt	176.20	
	Leges	80.-	
	Invoerregt	60.33	
	Patenten op Dranken winkels	127.50	
	Korting voor Pensioen	355.22	856.02
—	Belasting middelen voor Curaçao		
	Zegel regt van Lotto-Somelius & Griffier tot f 5.10	f 5.10	
	Idem van den Geneesheer P.M. Wecke wegens aanstelling als Geneesheer alhier	14.-	
	Korting voor Pensioen (weduwe fonds)	2.67	21.77
—	Inkomsten voor Aruba (korting Pensioen Willem Brokke)		9.-
—	Restituties van Genoten Toeslagen		
	J. A. de Veer	f 30.-	
	C. H. van Hirt	2.50	
	Idem van den Manchester Schoolmeester wegens kompetentie voor de and. kwart.	—.20	
	Idem wegens een verschil voorkomende in de Rekening des opgemaakte over het 2e kwartaal	—.20	32.90
—	Ontvangsten voor Rekening van Anderen		
	Delegatie van den Predikant H. A. Kuyper om in Nederland te worden uitbetaald	f 150.-	
	Idem van den Gezaghebber J. H. Fagon om in Curaçao te worden uitbetaald	210.-	
	Idem van den Beezaaier de Meretlijn G. Werkholt wegens ontvangen kleedingstukken uit 's lands Magazijn te Curaçao in dato 3 Augustus 1870	71.53	431.53
			f 4863.80½

		O: D:	f 1596.-
—	Geldelyk Beheer		
	Traktement van den Ontvanger	f 275.-	
	Voor Schrijfbehoeften & drukloon voor het Ontvangers Kantoor	23.-	298.-
—	Eeredienst & Onderwijs		
	Traktement van den Predikant	f 700.-	
	Idem van den R. C. Pastoor	500.-	
	Idem van de Landsschool Onderwijzer	375.-	
	Schoolbehoeften voor de kinderen van de Landsschool over het 4e kw.	50.-	
	Schoolbehoeften voor twee Lagere scholen over het 3 & 4 kwart.	200.-	
	Drinkwater voor de kinderen der Landsschool over het 4e kw.	9.-	
	Schoonhouden van Idem	7.50	1840.50
—	Plaatselijke kosten		
	Afgelden aan twee Battery soldaten over het 3 & 4e Kwartaal	f 138.-	
	Vracht van Subsidie & Goederen &c van Curaçao alhier over het 4 kw.	19.50	
	Alimentatie aan opgemaakte gevangenen wegens over het 4e kwartaal	35.25	
	Traktement van den Geneesheer P. M. Wecke over het 4e kw.	350.-	
	Aankoop van Geneeskundige behoeften alhier over het 4 kw.	25.-	
	Aankoop van benoodigdheden ten behoeve van het Algemeen Gasthuis alhier	100.-	
	Toelage toegekend aan den Quarantaine bode over het 4e kw.	85.-	
	Onderhoud van de wegen alhier	44.-	836.75
—	Landsgebouwen & Eigendommen		
	Voor gedane reparatiën aan de Landsgebouwen		29.85
		D: O:	f 4602.10

O.D. f 4802. 10

Pensioenen Wachtgelden & Ondersteuningen

- J. G. Croes Gep. Opzigter f 53. 16

De wed. Josepha Schwengle (Gep: wedd.) " 31. 10

" " M. Odenkirk (" ") " 173. 48½

- J. Thomsen Gep. Opzigter (op wachtgeld) " 33. 32 | " 291. 07½

Lands Magazijnen

- Voor het aankoopen van Onderscheidene artikelen alhier " 243. 19

Voor Rekening van Curaçao

- Uitbetaald aan de weduwe van de Marechaussee O. J. Verhoeks (met verlof) over de maanden Octob. & Novemb. f 10. –

Restitutie van Ankergeld aan de Schipper van de Ned. [illegible] " 2. 50

Idem aan de wed. Schwengle, zijnde te veel uitbetaald wegens pensioen over dit jaar " [illegible] | " 12. 16

Saldo in kas " 88. 57

f 5237. 55½

Aruba Ult°. November 1870

Gezien

De Gezaghebber van Aruba (get.) J. H. Jorgensen.

De ontvanger (get.) H. A. de Veer

232
62
120
[illegible]
4
2
968

1057
186
1223
276

Niet noodig af te schrijven de onderscheidene bedragen over 1867 maar die f 30 – als tien afte schrijven de vorige Conto over 1868. 1869. 1870 – en vaststelling niet aan te schrijven over 1871 de afgesloten Conto over 1870 Ufm Aruba 1865

O: D: ƒ 4802.10

Pensioenen Wachtgelden & Onderstanden
Jn. Lz. Crois Gepensioneerde . . ƒ 52.[illegible]
De weduwe Josephus Salazar (Gepensioneerde) . 32.[illegible]
[illegible] . M. Oduber . . . 173.47½
[illegible]

Uitgaande Regten

182 Schepels boonen à 6c ƒ 10.92
50 vaten [illegible] à ƒ 7 per [illegible] 3.50
ƒ 14.42

Inkomende Regten

175 dz papelins à 4½ — ƒ 7.87½
13 dakken [illegible] 36c — 4.68
2[illegible] Schepels maïs 3c — [illegible]
8 [illegible] à ƒ 267 — 21.36
294 dz [illegible] à 2c — 5.88
17 [illegible] à 15c — 2.55
ƒ 50.62½

Ingevoerd [illegible]

186 Schepels maïs 3 ƒ 5.58
100 dz papelins 6½ — 1.50
11 dakken [illegible] 36 — 3.96
484 dz [illegible] 2 — 9.68
8 [illegible] ƒ 267 21.36
17 ~~[illegible]~~ [illegible] 2.55

[illegible] het 4e [illegible] 1870

100 dz [illegible]
484
584
~~175~~
409 [illegible]

584
294
290

ƒ 3.18

186 [illegible]
1037
1223
276
947

32
100
62
120
70
484

[illegible]

177
100
277
175
102
42
408
51
359

10
5
11
16
13

[illegible] 29